



# der reporter

Von Montag bis Sonntag ist Freitag.

Dein digitaler Urlaubsbegleiter.

7fridays.com

Das Familienwochenblatt

Telefon (0 45 03) 21 40 · Telefax 83 08

www.reporter-tdf.de · www.pm-druck.com

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gleschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbek, Obernowhde, Sarkwitz  
Nr. 24 Mittwoch, 11. Juni 2025 43. Jahrgang

Warum arbeiten Sie eigentlich nicht bei uns?

Als Monteur/in für Rollläden und Markisen

Das bieten wir Ihnen:

- einen Platz in einem super Team
- eine sichere Stelle
- gutes Geld für gute Leistung

Wir suchen einen Kollegen (m/w/d):

- gern auch Quereinsteiger
- mit Führerscheinklasse B
- der seinen Job liebt
- der gern im Team arbeitet
- der selbstständig denkt und handelt
- der einen guten Ehrgeiz hat
- der positiv gestimmt ist

Überzeugen Sie uns mit Ihrer Bewerbung, dass Sie der Beste für den Job sind!

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen zu Händen Herrn Klaas, gern per E-Mail an info@rolladen-kuhnert-gmbh.de

**Rolladen**  
**KUHNERT**  
Markisen  
FACH- & MEISTERBETRIEB seit 1964  
Tel.: 04503-7 20 53  
Seestraße 51 · 23683 Scharbeutz  
www.rolladen-kuhnert-gmbh.de

**Brechtmann Restaurant**  
WIR FEIERN! 40 JÄHRIGES JUBILÄUM  
Es ist Pfifferling-Zeit!  
· Frische Pfifferlinge  
· Enten-Variationen  
GROSSER Gourmet Abend  
Donnerstag, 19. und Freitag, 20. Juni 2025  
6 Gänge Überraschungs-Menü  
inkl. Wein-Begleitung ..... p.P. 149,- €  
Reservieren Sie jetzt Ihren Platz, um dabei zu sein!  
Wild aus heimischem Revier  
z.B. Wildschwein-Schnitzel, Wildragout, Hasenrücken  
zart u. fettarm aus Schleswig-Holstein  
Hackendohrredder 9 · 23684 Schürsdorf  
info@brechtmann.de · www.brechtmann.de  
Reservierung unter:  
Tel. 0 45 24 / 99 52

**il Figaro**  
Salon il Figaro  
Öffnungszeiten:  
Di.: 9.00 - 16.00 Uhr  
Mi.-Fr.: 9.00 - 18.00 Uhr  
Sa.: 9.00 - 14.00 Uhr  
Ostseestr. 10 · 23683 Scharbeutz  
Tel.: 04503 - 77 92 887 · www.Salon-Il-Figaro.de

DRK-Kreisverband Ostholstein e. V.



Ambulante Pflege in Ostholstein

Beratung  
Unterstützung  
Pflege

Kontaktieren Sie unser  
Jetzt auch  
in Pansdorf,  
Timmendorf und  
Umgebung  
Pflegeteam Süd



Pflegeteam Süd  
0451 494 202 · pflegeteam-sued@drk-oh.de  
www.drk-ostholstein.de/ambulante-pflege

NELSON PARK PRIME

Alles innerhalb von zwei Wochen  
beraten - planen - montieren

Neu!



Besuchen Sie unsere Ausstellung in Ahrensböök

Nelson Park Servicebüro Ahrensböök  
23623 Ahrensböök, Lübecker Straße 17  
Terrassendächer 0 45 25 / 5 01 81 15 - nelsonpark-td.de

# Übergabe vor der Naturwerkstatt Priwall: Freude über eine lebensgroße

# Robbenskulptur und eine Ausrüstung zum Robbenschutz

**Travemünde-Priwall.** Das Projekt „HOTSPOT28 – Natürlicher Klimaschutz im Norden“ zeigt erste sichtbare Erfolge: Eine lebensgroße Kegelrobben-Skulptur aus Eichenholz wurde in der vergangenen

Woche vor der Naturwerkstatt Priwall eingeweiht. Nicola Boll vom BUND-Mecklenburg-Vorpommern übergab die Skulptur an den Landschaftspflegeverein Dummersdorfer Ufer (LPV). Die 300 Kilogramm schwere, lebensgroße Robben-Skulptur aus Eichenholz wurde von Lucas Drechsler aus Löbnitz geschnitzt.

Im Rahmen des Inselcafés des LPV informierte Nicola Boll über die Meeressäugtiere in der Ostsee. Gleichzeitig erhielt der Landschaftspflegeverein Dummersdorfer Ufer eine Ausrüstung zum Schutz von Robben, die am Strand ausruhen wollen. Es werden freiwillige „Robbenbetreuer“ gesucht, die beim Robbenschutz mitwirken und Strandgäste informieren wollen.

Zum Hintergrund: Im Projekt „HOTSPOT28 - Natürlicher Klimaschutz im Norden“ sollen Klimaschutz und Klimaanpassungen durch eine gesunde, vielfältige Natur ermöglicht werden. Küstenlebensräume sollen enger mit denen des Hinterlandes verzahnt werden. Das Projekt startete im September 2024 und hat eine Laufzeit von sechs Jahren. Es ist ein Verbundprojekt aus fünf lokalen Partnern im Gebiet zwischen Lübeck in Schleswig-Holstein und Rerik im westlichen Mecklenburg-Vorpommern.

Der BUND setzt sich in diesem Rahmen für die Landschaften am Grünen Band ein, zu denen auch die Küste in Mecklenburg-Vorpommern gehört. Am Beispiel der Kegelrobben, die als



Nicola Boll vom BUND Mecklenburg-Vorpommern hat die lebensgroße Robbenskulptur aus Eichenholz an Matthias Braun vom Landschaftspflegeverein Dummersdorfer Ufer übergeben.

Meeres-Säugetiere auch regelmäßig an den Strand kommen, möchte der BUND über den Lebensraum Ostsee informieren und gleichzeitig mit dem Angebot „Robbenbetreuerin“ oder „Robbenbetreuer“ zu werden, Freiwilligen die Möglichkeit geben, am Schutz von Ostsee und Kegelrobben mitzuwirken.

Zunehmend werden die Robben auch auf dem Priwall gesichtet – wer Interesse hat, ebenfalls „Robbenbetreuer“ zu werden, kann sich per E-Mail bei nicola.boll@bund.net melden. Im Rahmen des Aktionsprogramms Natürlicher Klimaschutz

wird das Projekt durch das Bundesamt für Naturschutz (BfN) mit Mitteln des Bundesministeriums für Umwelt, Klimaschutz, Naturschutz und nukleare Sicherheit (BMUKN) gefördert und kofinanziert durch das Landesamt für Umwelt, Naturschutz und Geologie Mecklenburg-Vorpommern (LUNG) mit Mitteln des Ministeriums für Klimaschutz, Landwirtschaft, ländliche Räume und Umwelt Mecklenburg-Vorpommern (LM MV) sowie durch das Ministerium für Energiewende, Klimaschutz, Umwelt und Natur Schleswig-Holstein (MEKUN).

**TISCHLEREI RAHN**  
MARTIN MUSFELDT

An der Mühlenau 10  
23669 Timmendorfer Strand  
Telefon: 0 45 03-24 71  
kontakt@tischlereirahn.de

*Ihr Partner in Sachen Holz!*

**Flohmarkt**  
**BAD SCHWARTAU**  
Zentrum 7-15 Uhr  
**SO. 15. JUNI**  
☎ 04503/898377  
www.blue-ocean-event.de

**Hans Höppner**  
Inh. Jörn Jahnke

- Schmierstoffe
- Heizöl
- Flaschengas

**Diesel u. Dieseltankstelle**  
**Grillkohle mit extra langer Brenndauer!**

Ernst-Abbe-Str. 18 · Ratekau  
Tel. 0 45 04 / 14 01

**DITTNER**

**Montagebau**  
DENNIS DITTNER

**TÜREN • FENSTER**  
Rollläden • Insektenschutz  
Reparaturen • Plissees  
Montage von Bauelementen

Dorfstraße 9 • 23629 Sarkwitz  
Tel. 0 45 04 - 56 48 • Fax 0 45 04 - 52 17  
info@dittner-montagebau.de

www.dittner-montagebau.de



Außerdem erhielt der Landschaftspflegeverein eine Ausrüstung zum Schutz von Robben, die sich am Strand ausruhen wollen.

**Sitzungen und Ausschüsse**

**Ratekau.** Am morgigen Donnerstag, dem 12. Juni, findet im Bürgersaal des Ratekauer Rathauses die nächste Sitzung des Ausschusses für Umwelt, Natur, Energie und Bauen statt. Auf der Tagesordnung stehen Angelegenheiten aus dem Berichtswesen, die Erweiterung der evangelischen Kindertagesstätte „Sonnenstrahl“ in Ratekau, Planungen des Landes Schleswig-Holstein, eine gemeindliche Stellungnahme zum Planfeststellungsverfahren für die Schienenanbindung der Festen Fehmarnbeltquerung (Abschnitt 1.2 Ratekau-Scharbeutz), die Satzung über Erlaubnisse und Gebühren für Sondernutzungen an Gemeindestraßen und Ortsdurchfahrten der Gemeinde, Vertragsangelegenheiten, eine Änderung des Durchführungsvertrages zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan Nr. 1 „Karls Erlebnis-Dorf“ sowie Verschiedenes und Anfragen. Im nichtöffentlichen Teil geht es nochmals um Auftragsvergaben, den Ausbau der Dorfstraße in Techau und um nichtöffentliche Mitteilung des Bürgermeisters. Sitzungsbeginn ist um 18 Uhr.

**GARTENMÖBEL & STRANDKÖRBE DIREKT VOM HERSTELLER**

**MR.DEKO**

NUR IM SHOWROOM:  
• RESTPOSTEN  
• B-WARE  
• ANGEBOTE

Lübecker Straße 7c • 22941 Delingsdorf  
☎ 04102 - 229 803 | Mo-Fr: 8:30-17 Uhr • Sa: 10-15 Uhr

24/7 online auf mr-deko.com shoppen

www.reporter-tdf.de  
online lesen  
der reporter  
Das Familienwochenblatt

# „Matze Knop: Die wilde Sommer-Show“ live in Timmendorfer Strand

**Tdf. Strand.** Achtung: Es wird wieder wild! Und lustig! Da Sommer, Sonne und Matze Knop einfach zusammengehören, geht es für ihn, nach dem großen Erfolg in den letzten Jahren, auch im Sommer 2025 wieder heiß her.

In seinem Sommer Special „Die wilde Sommer-Show“ wird es garantiert wieder feucht und vor allem fröhlich. Er startet direkt von 0 auf 100 durch – und sorgt mit einem spektakulären Best-of-Programm dafür, dass die Zuschauer voll auf ihre Kosten kommen. Positive Energie, Spaß und vor allem gute Laune stehen hier an oberster Stelle! Und natürlich dürfen Knops kultigste Parodien in dieser Show nicht fehlen.



TV-Comedian und Parodist Matze Knop präsentiert am 5. Juli wieder seine wilde Sommer-Show in der Trinkkurhalle in Timmendorfer Strand.

(Foto: Gebauer Promotion)

Er bringt sie alle mit! „Die wilde Sommer-Show“ von und mit Matze Knop ist am Samstag, dem 5. Juli, in

der Trinkkurhalle in Timmendorfer Strand live zu erleben. Beginn ist um 20 Uhr, Einlass ab 19 Uhr.

## Einladung zum musikalischen Abend im Brüggmanngarten: After Work-Singen mit dem Passat Chor

**Travemünde.** „Spüren Sie die Magie der Musik und lassen Sie sich verzaubern!“ Der Passat Chor lädt alle herzlich zum After Work-Singen am Freitag, dem 13. Juni, um 18 Uhr im Brüggmanngarten in Travemünde ein. Unter der inspirierten Leitung von Heiko Fabik wird der Chor eine mitreißende Auswahl an Shantys und klassischen Seemannsliedern präsentieren, die sich wunderbar zum Mitsingen eignen. Dieser musikalische Abend verspricht ein unvergessliches Erlebnis zu werden. „Tauchen Sie ein in die

reiche maritime Musiktradition direkt an der Ostsee und singen Sie gemeinsam mit dem Chor die bekannten Melodien.“

Der Eintritt ist frei, aber der Chor freut sich über jede Spende zur Unterstützung der Vereinsarbeit des Passat Chores.

„Verpassen Sie dieses besondere Ereignis nicht! Kommen Sie vorbei, genießen Sie die frische Abendluft am Meer und lassen Sie sich von den bezaubernden Klängen der Seemannslieder mitreißen,“ so der Passat Chor.



Der Passat Chor lädt zum „After Work-Singen“ in den Brüggmanngarten ein. (Foto: K. E. Vögele)

### Zwischen Pansdorf und Ratekau:

## Nächtliche Vollsperrung der A1

**Ratekau.** Die Richtungsfahrbahn Süd/Lübeck der A1 ist aktuell zwischen den Anschlussstellen (AS) Pansdorf bis Ratekau noch bis Freitag, den 13. Juni, jeweils in den Nächten zwischen 20 und 5 Uhr gesperrt. In den Nachtstunden müssen Schadstellen vor dem aktuellen Baustellenbereich repariert werden. Die Umleitung U106

ist ab der AS Pansdorf ausgeschildert und läuft über Luschendorf, Pansdorf und der L309 zur AS Ratekau oder U108 zur AS Sereetz.



Verkehrsteilnehmende werden gebeten, den Bereich unter Einhaltung der Geschwindigkeitsbegrenzung mit besonderer Vorsicht zu durchfahren.

Für Sie seit 26 Jahren am Timmendorfer Strand!

Wir kaufen Ihr Altgold, Bruchgold, Münzen zu aktuellen Tagespreisen!

## Sofort Bargeld GOLDANKAUF

Diskret & Zuverlässig

**Schmuckhaus & Galerie \***

\* im Hause der Hanseatische Auktionatoren Ostsee GmbH \*

\* Timmendorfer Platz 4–5 \* 23669 Timmendorfer Strand \*

\* Montag bis Samstag 11–17 Uhr · Sonntag 12–17 Uhr \*

\* Mittwoch geschlossen \*

\* 04503-87665 \* [www.freiverkauf.de](http://www.freiverkauf.de) \* 04503-87665



**Preise**  
Neuanlage 45,- €  
Auffüllung inkl. French 28,- €

Ein herzliches Dankeschön sage ich all meinen Kundinnen für ihre langjährige Treue!

**Antje Junge**  
Westring 128 · 23626 Ratekau  
Tel.: 04504-5850  
Handy: 0177-7580194

Tickets zum Preis von 30 Euro gibt es ab sofort im Vorverkauf bei Gebauer Promotion unter der Ticket-Hotline 04503-4889 und beim Familienwochenblatt „der reporter“ (PM-Druck GmbH) im Mühlenweg 3 in Timmendorfer Strand. Restkarten sind für 35 Euro an der Abendkasse erhältlich.



Inhaber: Thomas Bez e. K.  
Alte Schulstr. 8 - 23626 Ratekau - ☎ 04504-1524

**Dienstag – Suppentag**  
**17.06.2025**  
**Hühnerfrikassee**

### Wochenangebot: 12.06. – 18.06.2025

Hähnchenschenkel	100 g	0,89 €
Nackenkotelett	100 g	0,99 €
Rindfleischpfanne	100 g	2,09 €
Stuttgarter Jagdwurst	100 g	1,99 €
Fleischwurst im Ring	ab 100 g	1,19 €
Champignon-Pastete	100 g	1,59 €
Zwiebelfleisch	100 g	2,29 €

Angebote gelten, solange Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten.

Nix wie hin...



### UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN:

Montag: Ruhetag  
Dienstag, Donnerstag, Freitag: 7:00 – 18:00 Uhr  
Mittwoch, Samstag: 7:00 – 13:00 Uhr

Wochenmarkt Bad Schwartau,  
Mittwoch u. Samstag, Freitag in Stockelsdorf

## Ferienpass der Gemeinde Ratekau: Bis zum 13. Juli kann gebucht werden



Hat mit seinem Team wieder ein großes Paket für die Sommerferien geschürzt: Patrick Bohle von der Jugendarbeit der Gemeinde Ratekau.

**Ratekau.** Der Ferienpass der Gemeinde Ratekau für die bevorstehenden Sommerferien ist da und kommt mit rund 100 Angeboten daher. Alle Aktivitäten sind ab sofort online buchbar.

„Alle können sich anmelden, alle haben die gleichen Chancen. Es entscheidet das Losverfahren, wer welches gebuchte Angebot nutzen kann“, erklärt Jugendarbeiter Patrick Bohle.

Neben den Klassikern Karl May und Hansapark gibt es unter anderem eine Fahrt zur Ostseestation Priwall und größere Bustouren in den Heidepark, in den Serengeti-Park und nach Henstedt-Ulzburg in die Fun Arena.

Ansonsten sind alle gängigen Kurse wieder mit am Start. Natürlich auch die zahlreichen Sportangebote wie Tennis, Hochseilgarten, Wasserski, Jumpouse. Bei den Kreativkursen werden ebenso Nähkurse angebo-

ten wie Bastelkurse für Handyhalter aus Holz oder auch Vogelhäuser.

Mit dabei ist auch wieder der Besuch des Barfußparks auf Fehmarn. Mit einer Kräuter- und einer Bienenwanderung sowie „Kaffee mahlen mit alten Kaffeemühlen“ gibt es auch wieder Angebote am Dorfmuseum. Anmeldeschluss für alle Angebote ist am Sonntag, dem 13. Juli. Allerdings wird darauf hingewiesen, dass es sich lohnt, auch nach Verstreichen der offiziellen Anmeldefrist immer mal wieder nachzuschauen, ob möglicherweise Restplätze bei den Angeboten frei sind.

Die Zahlung erfolgt ausschließlich mit der EC-Karte oder mit der Bildungskarte. Weitere Infos dazu gibt es unter [www.unser-ferienprogramm.de/ratekau/](http://www.unser-ferienprogramm.de/ratekau/). Für Fragen oder Anregungen steht Patrick Bohle per E-Mail ([jugendarbeit@ratekau.de](mailto:jugendarbeit@ratekau.de)) oder unter der Rufnummer 0177/2952130 zur Verfügung.

## Shantychor Travemünde: Konzert in der Trinkkurhalle

**Tdf. Strand.** Der Travemünder Shantychor singt von einsamen Seeleuten, von maroden Segelschiffen, von fernen Häfen, von den Weltmeeren – und das mit viel Freude an der Musik. Am Samstag, dem 14. Juni, gibt der Shantychor aus Travemünde um 19.30 Uhr ein Konzert in der Trinkkurhalle in Timmendorfer Strand. Karten gibt es für 12 Euro an der Abendkasse. Die Musiker und die Sänger freuen sich auf ein gut gelauntes Publikum.



### Sperrung des Bahnübergangs „Schwedenweg“

📍 Timmendorfer Strand

**16. Juni bis 18. Juli 2025**



Sie haben Hinweise und Rückfragen?  
E-Mail [anbindung-fbq@deutschebahn.com](mailto:anbindung-fbq@deutschebahn.com)

Im Rahmen von Bauarbeiten für eine neue Signaltechnik und eine Straßenerweiterung wird der Bahnübergang „Schwedenweg“ in Timmendorfer Strand modernisiert.

Neben der Umrüstung auf neue Stellwerkstechnik erhält die Straße eine separate Radspur.

**Dafür wird der Bahnübergang für den Autoverkehr vom 16. Juni bis 18. Juli 2025 gesperrt.** Bitte beachten Sie die örtliche Umleitung. Für Fußgänger:innen und Radfahrende wird es während der Bauzeit eine Quermöglichkeit geben. Der Zugverkehr wird durch die Arbeiten nicht beeinträchtigt.

Lärmintensive Arbeiten werden an Werktagen von 7 bis 18 Uhr durchgeführt.

Die von den Bauarbeiten ausgehenden Lärmbelastigungen werden so gering wie möglich gehalten. Leider lassen sich Beeinträchtigungen nicht gänzlich vermeiden. Wir hoffen auf Ihr Verständnis und bitten für etwaige Unannehmlichkeiten um Entschuldigung.

Ihre Deutsche Bahn  
Hamburg, Juni 2025

Live & Open-Air:

# Top-Acts an der Ostseeküste bei den StrandKonzerten in Niendorf/Ostsee

**Niendorf/Ostsee.** Vom 13. bis 15. Juni wird der Niendorfer Frestrand erneut zur Bühne für eines der größten Open-Air-Events Norddeutschlands: Die StrandKonzerte Niendorf/Ostsee gehen in die sechste Runde. Mit einem hochkarätigen Musikprogramm, Ostseepanorama und maritimer Festivalatmosphäre erwartet die Gäste ein unvergessliches Konzerterlebnis direkt am Wasser.

Joachim Nitz, Geschäftsführer der TSNT GmbH, rechnet mit über 8.000 Besuchern. „Die StrandKonzerte sind der Auftakt in eine großartige Freiluft-Saison an der Ostsee. Mit einem vielfältigen Programm sprechen wir ein breitgefächertes Publikum an – von Familien bis hin zu Fans elektronischer Musik oder moderner Popkultur.“

### Das Programm im Überblick:

- Freitag, 13. Juni, 20 Uhr: HAVA. Die Sängerin und Rapperin HAVA zählt zu den erfolgreichsten Stimmen der deutschen Urban-Szene. Ihre Songs wie „Moje“ und „Kein Schlaf“ erreichen Millionen von Streams. Ihre Musik vereint gefühlvollen R'n'B mit zeitgenössischem Hip-Hop – ein emotionaler und starker Auftakt für das Festivalwochenende. Ganz besonders stark und selbstbewusst wird HAVA einen Special Guest begrüßen: die Newcomerin aus „The Voice Rap“, ERDA, wird mit einem Mix aus Rap, Gesang, Latin- und Afro-Vibes begeistern und Songs mit Ohrwurmpotential auf der Bühne performen.

- Samstag, 14. Juni, 14.30 Uhr: LICHTERKINDER.

Das familienfreundliche Format am Nachmittag bringt mit den LICHTERKINDERN Bewegung und Musik auf die Bühne. Mit bekannten Mitmachliedern wie „Aramsamsam“, „Ich bin stark“ und „Die Schlaumeier“ wird der Strand zur Tanzfläche für kleine und große Gäste.

- Samstag, 14. Juni, 20 Uhr: TOPIC. Der international erfolgreiche DJ und Produzent TOPIC sorgt mit globalen Hits wie „Breaking Me“ und „Chain My Heart“ für tanzbare Beats und Gänsehautmomente. Sein Stil: eingängiger Dance-Pop mit emotionaler Tiefe. Support-Act ist das DJ-Duo Artenvielfalt, seit über zehn Jahren in der Clubszene etabliert. Artenvielfalt sorgt vorab für mitreißende Stimmung.

- Sonntag, 15. Juni, 20 Uhr: ROY BIANCO & DIE ABBRUNZATI BOYS. Die Kultband begeistert mit einer augenzwinkernden Hommage an den Italo-Schlager. Roy Bianco & Die Abbrunzati Boys bringen Songs wie „Marcel“ und „Bella Napoli“ auf die Bühne – ein mediterranes Finale voller Nostalgie, Tanz und Charme. Support-Act ist Tiavo: Das innovative Kollektiv aus Saarbrücken, kombiniert modernen Hip-Hop mit Rock-, Pop- und Elektroelementen – energiegeladen, emotional und stilistisch einzigartig.

### Hinweise zur Anreise und zum Parken

Angeichts des zu erwartenden hohen Besucheraufkommens wird ein frühzeitiges Erscheinen dringend empfohlen. Parkmöglichkeiten bestehen unter anderem am Wiesenwegparkplatz (P3) sowie auf den Großsparkplätzen in Timmendorfer Strand. Von dort aus wird die Buslinie 40 für eine bequeme Anreise empfohlen.

Unter [www.timmendorfer-strand.de](http://www.timmendorfer-strand.de) und in der Tourist-Information im Alten Rathaus in Timmendorfer Strand (Telefon 04503-35770) sind noch Karten für die StrandKonzerte erhältlich.



Mit der Ostsee und dem Sonnenuntergang im Hintergrund werden die StrandKonzerte sicherlich wieder für viele zu einem Höhepunkt zum Sommeranfang.  
(Fotos: René Kleinschmidt/Archiv)



Das diesjährige Line-up bietet eine musikalische Vielfalt – von kraftvollem Pop über tanzbaren Electro bis hin zu einem Familienkonzert.

### Hinterlandanbindung im Fokus:

## Folgen für Bad Schwartau – Fachgespräch mit Experten

**Bad Schwartau.** Die Bundstagsabgeordnete Bettina Hagedorn (SPD), die Landtagsabgeordnete Sandra Redmann (SPD) und Daniel Böttcher, SPD-Fraktionsvorsitzender in Bad Schwartau, laden zum öffentlichen Fachgespräch am morgigen Donnerstag, 12. Juni, um 18.30 Uhr in die Mensa des Gymnasiums am Mühlenberg, Ludwig-Jahn-Straße 13 in Bad Schwartau, ein. Thema ist die „Fehmarnbeltquerung und Bad Schwartau: Hinterlandanbindung im Fokus – Folgen für unsere Stadt“.

Seit Jahren kämpfen sie für übergesetzlichen Lärmschutz und eine Trassenführung der Hinterlandanbindung der Festen Fehmarnbeltquerung, die Bad Schwartaus Wohnqualität erhält. Aber

der Bau wird spürbare Auswirkung haben – auf Verkehr, Lebensqualität und Stadtentwicklung. Viele Entscheidungen sind auf Landes- oder Bundesebene bereits gefallen. „Doch was bedeutet das konkret für unsere Stadt? Und welche – wenn auch begrenzten – Möglichkeiten gibt es, vor Ort Einfluss zu nehmen?“, fragen die drei, die zu dem Fachgespräch mit Experten, politischen Vertretern und interessierten Bürgern einladen. „Gemeinsam wollen wir über den aktuellen Stand informieren und die noch verbliebenen Handlungsoptionen benennen und diskutieren. Ihre Meinung zählt – informieren Sie sich, bringen Sie sich ein, diskutieren Sie mit“, so Hagedorn, Redmann und Böttcher.

## Grillfest der Feuerwehr Groß Timmendorf

**Groß Timmendorf.** Rund um das Feuerwehrhaus findet am Samstag, dem 14. Juni, das beliebte Grillfest der Freiwilligen Feuerwehr Groß Timmendorf statt.

Los geht es um 15 Uhr mit dem Seniorenkaffee, es gibt Kaffee und selbstgebackenen Kuchen und Crêpes. Wer es deftiger mag, kann sich mit

Fleisch im Brötchen oder mit Bratwurst und Pommes verwöhnen. Ab 18 Uhr bittet DJ Timmy zum Tanz oder zum Verweilen beim Klönschnack in einer langen Nacht. Für Getränke ist natürlich auch gesorgt. Die Feuerwehr Groß Timmendorf freut sich auf einen geselligen Abend mit vielen Freunden und Bekannten.

**TEPPICHBODEN OUTLET**  
Über 600 Markenteppiche zum Mitnehmen  
Auslegeware & Kettelteppiche  
**50-90%** unter UVP!  
Neueröffnung: bis 31.07. | Marken u.a. VORWERK AW  
+ 20% auf Verlegung  
+ Lieferung inkl. (10km)  
**wohnen & sparen** Brocksstr. 69 • 23554 Lübeck  
[www.ws-luebeck.de](http://www.ws-luebeck.de)

**Kleefeld HUNDESALON**  
Tel: 04502 7659812  
[moin@hundesalon-travemuende.de](mailto:moin@hundesalon-travemuende.de)  
Thalasso Therapie - Ohrenpf.  
Ultraschall Zahnreinigung  
Pfotenpflege  
Baden - Entt.  
Homöopathie - T.

**Hotel-Restaurant Wennhof**  
Seestraße 62 • Scharbeutz  
Tel.: 04503-35280  
**Jeden Freitag Grillbuffet satt!**  
17.00 – 19.15 Uhr u. 19.30 – 21.30 Uhr  
Bratwurst, Bauchspeck, Hähnchen, Nackensteak, Grillgemüse Ofenkartoffeln, verschiedene Salate, Dips, Dessert u.v.m.  
p.P. 19,90 €  
Reservierung unter:  
[www.hotel-wennhof.de](http://www.hotel-wennhof.de) oder rufen Sie an!  
**Unsere Wein- & Bierstube „Der Kutscher“ ist geöffnet:**  
Do.-Sa. 15 - 23 Uhr und So. ab 12 Uhr  
Tel. 01520/3760365

# Sinfonisches Blasorchester präsentiert: Mamma Mia! in Concert



Das 40-köpfige Ensemble unter der Leitung von Christoph Liedtke (li.) lädt zu einer ganz besonderen „Konzertveranstaltung“ ein.

**Lübeck/Ratekau.** Wieder einmal hat sich das Sinfonische Blasorchester aus Ratekau viel vorgenommen und wird am Sonntag, dem 22. Juni, um 18 Uhr in der Musik- und Kongresshalle alle Songs des Kinofilms „Mamma Mia!“ live zum Leinwandgeschehen performen. Hierfür hat sich das Orchester hochkarätige Sängerinnen und Sänger eingeladen. Julia Scheeser sang unter anderem

in den Disney-Realverfilmungen „Aladdin“ und „Die Schöne und das Biest“ die Prinzessinnen Jasmin und Belle und lieh im Film „Cats“ der Hauptrolle ihre Stimme. Donata Jan ist Absolventin der Hochschule für Musik, Theater und Medien Hannover. Drei Jahre lang war sie als Backing Vocalist für mehrere Eurovision-Teilnehmer und Gewinner aus Litauen unersetzbar, bevor

sie schließlich ihre eigenen Bands gründete. Konstantin Busack ist ein gefragter Musicaldarsteller und Vokalsolist. Das Projekt wird im Rahmen des bundesweiten Programms „Neustart Amateurmusik“ gefördert. Tickets gibt es auf <https://muk.online-ticket.de/mamma-mia-in-concert-tickets-104.html>, [eventim.de](https://eventim.de) oder im Rewe Markt Ratekau.

**Aktion! @ Verlosung**

Wir verlosen  
**3x 2 Karten**  
für „Mamma Mia! in Concert“ in der MuK in Lübeck am 22. Juni.

Wenn Sie dabei sein möchten, schreiben Sie uns bis Montag, den 16. Juni, 18 Uhr, eine E-Mail an [schwartau@reporter-tdf.de](mailto:schwartau@reporter-tdf.de) mit dem Kennwort „Mamma Mia“.

Die drei Gewinner werden ausgelost. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

**der reporter**  
Das Familienwochenblatt

## Freiwillige Feuerwehr Offendorf:

### Kinderfest am Samstagnachmittag

**Offendorf.** Die Freiwillige Feuerwehr Offendorf lädt recht herzlich

zu ihrem diesjährigen Kinderfest am kommenden Samstag, 14. Juni, ein.

Die beliebte Veranstaltung findet auf dem Hof Ulrich in Offendorf statt, beginnt um 14 Uhr und steht diesmal unter dem Motto „Retten, Bergen, Löschen und Spielen“.

Neben zahlreichen bunten Spielen und Aktivitäten, wie zum Beispiel Löschen des „brennenden Hauses“, können sich die Kids auf einer Hüpfburg austoben oder mit dem Feuerwehrauto mitfahren. Selbstverständlich gibt es auch wieder eine große Kindertombola mit

**Sitzungen und Ausschüsse**

**Scharbeutz/Haffkrug.** Am Mittwoch, dem 11. Juni, findet um 18 Uhr die **Sitzung der Gemeindevertretung** der Gemeinde Scharbeutz im Haffhuus in Haffkrug statt. Die Sitzung ist öffentlich.

Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde die Schienenanbindung der festen Fehmarnbeltquerung (Hinterlandanbindung) – hier: Erläuterungsbericht zum Vorhaben ABS/NBS Hamburg-Lübeck-Puttgarden/Stellungnahme der Gemeinde Scharbeutz sowie Mitteilungen und Anfragen.

vielen tollen Gewinnen sowie Kaffee und selbstgebackenen Kuchen. Der Grillstand und der Getränkestand sind ebenfalls ab 14 Uhr geöffnet, so dass sich Groß und Klein bei einer Bratwurst oder einem Stück Nackensteak sowie kühlen Getränken stärken können.

ALLE DRUCKSACHEN  
*Kompetent und schnell*  
BEI UNS!

Individuell und zuverlässig!

Unser Familienwochenblatt kommt jeden Mittwoch zu Ihnen nach Hause!

Wir sind ein modern ausgestattetes Mediendienstleistungsunternehmen. Unser Schwerpunkt ist die fachgerechte digitale Herstellung von Layout, Satz und Datenverarbeitung.

- Geschäftsdrucksachen
  - Broschüren
  - Vereinszeitungen
  - Plakate
  - Einladungskarten
  - Flyer
- u.v.m.

Wir beraten Sie gern!



Satzstudio und Layout-Agentur

Mühlenweg 3 | Timmendorfer Strand  
Tel. 0 45 03 / 21 40 | [www.pm-druck.com](http://www.pm-druck.com)  
[www.reporter-tdf.de](http://www.reporter-tdf.de) | [anzeigen@reporter-tdf.de](mailto:anzeigen@reporter-tdf.de)



Das Kinderfest der Feuerwehr findet auf dem Hof Ulrich statt.

## Dorfschaftsversammlung in Schürsdorf

**Schürsdorf.** Bürgermeisterin Bettina Schäfer und Dorfvorsteher Reinhard Stapf laden alle Bürgerinnen und Bürger der Dorfschaft Schürsdorf am Donnerstag, dem 19. Juni, um 18 Uhr zu einer öffentlichen Dorfschaftsversammlung ins Dorfgemeinschafts- und Feuerwehrgerätehaus in Schürsdorf ein. Auf der Tagesordnung stehen der Bericht des Dorfvorstehers, der

Bericht der Bürgermeisterin, die Aufstellung Bebauungsplan Nr. 30 -Sch- (Gebiet: Schürsdorf, Dorfstraße, Luschenortler Straße, Heibagsredder, Hackendohrredder, Zum Tannenhof und Sandendredder), Informationen zur Hinterlandanbindung, die Schmutzwasser-Druckleitung des ZVO, Fragen und Wünsche aus der Dorfschaft sowie Verschiedenes.

# Grundsteinlegung am Leibniz-Gymnasium

**Bad Schwartau.** Schon seit einigen Wochen laufen die Bauarbeiten auf dem Schulhof des Leibniz-Gymnasiums in Bad Schwartau. Aufgrund hoher Schülerzahlen entstehen neben den ursprünglichen Gebäuden neue Räumlichkeiten. Mit ein wenig Verspätung fand in der vergangenen Woche die Grundsteinlegung statt. Der neue Komplex bietet einen großen und einen kleinen Klassenraum, eine Teeküche, einen Abstellraum und eine barrierefreie WC-Anlage. „Mit diesem Neubau setzen wir ein Zeichen. Bildung hat in unserer Stadt nicht nur Priorität. Sie bekommt Form und Zukunft“, sagte Bad Schwartaus Bürgermeisterin Dr. Katrin Engeln in ihrer späteren Rede. Zuvor war es jedoch Schulleiter Johannes Matlok vorbehalten, die zahlreichen Gäste zu begrüßen und auf die Geschichte des Gymnasiums einzugehen. Vor rund 100 Jahren wurde hier der Unterricht aufgenommen. „Fast an dieser Stelle, genau auf der anderen Straßenseite. Und heute stehen wir hier, wo die Erfolgsgeschichte des Leibniz-Gymnasiums begann. Auch, wenn die Schule damals noch lange nicht so hieß und einen anderen Schulträger hatte – nämlich den Kreis Ostholstein.“

möglich mache. „Die beste aller Welten, ist die, in der wir leben“ sei sein Motto gewesen. „Ich hoffe, dass wir uns auch heute noch von dieser optimistischen Grundhaltung inspirieren lassen“, so der Schulleiter. Und: „Wir gestalten unsere Zukunft mit Bildung, mit Offenheit und dem Streben nach Verständnis füreinander. Unsere Schule ist ein Ort, an dem jeder die eigenen Talente entfalten kann.“ Bevor er das Wort an Bad Schwartaus Bürgermeisterin übergab, appellierte er in Richtung der anwesenden Schülervertreter: „Ihr seid die Gestalter der Zukunft. Mit diesem Neubau schaffen wir die Voraussetzung, damit ihr eure Potenziale entfalten, eure Träume verwirklichen und die Zukunft aktiv gestalten könnt.“ In Anlehnung an das Zitat des Namensgebers der Schule „Jeder Einzelne trägt Verantwortung für das Ganze“ betonte Dr. Katrin Engeln, dass ein Bauvorhaben nur funktionieren könne, „wenn alle mit anpacken und Verantwortung übernehmen. Verwaltung, Planung, Bauunternehmern, Lehrkräfte, Schüler, Eltern, Politik – Sie alle tragen dazu bei, dass hier ein neues lebenswertes Gebäude entsteht.“ Die Verwaltungschefin bedankte sich zudem ausdrücklich bei den Stadtverordneten, die zahlreich vor Ort waren. „Ihre Unterstützung zeigt, welchen Wert und Bedeutung Bildung in Bad Schwartau hat. Durch Ihre Entscheidung wurde das Projekt erst möglich.“ Vor dem Hintergrund, dass ein gut sichtbarer Teil des Mauerwerks bereits steht, sagte sie vor dem obligatorischen Einmauern der Zeitkapsel: „Möge diese Schule weiter wachsen! Lassen Sie uns diesen Grundstein nicht nur als Symbol für ein neues Gebäude

sehen, sondern als Fundament für eine offene, zukunftsorientierte, lebendige Schulgemeinschaft in Bad Schwartau und darüber hinaus!“ Der Neubau entsteht auf einer Brut-

fläche von 600 Quadratmetern. Die Investitionssumme beträgt rund 3,5 Millionen Euro und die Fertigstellung soll im März 2026 abgeschlossen sein.



René Ratzmer (v.li.), stellvertretender Schulamtsleiter, Stadtpräsidentin Wiebke Zweig, Schulleiter Johannes Matlok, Bürgermeisterin Dr. Katrin Engeln und Bauamtsleiter Akbar Nassary vor dem „Versenken“ der Zeitkapsel.

## Vortrag in Bad Schwartau: Hitze und Gesundheit

**Bad Schwartau.** Am Dienstag, dem 17. Juni, werden ab 16.30 Uhr in Bad Schwartau Auswirkungen von Hitze auf die menschliche Gesundheit vorgestellt und welche präventiven Maßnahmen für einen effektiven Hitzeschutz ergriffen werden können. Die Veranstaltung findet im Sitzungssaal des Rathauses, Markt 15, statt. Hohe Temperaturen und lang anhaltende Hitzeperioden im Sommer können erhebliche Auswirkungen auf die Gesundheit und das Wohlbefinden haben. Insbesondere vulnerable Bevölkerungsgruppen, wie ältere Menschen, Kinder und Personen mit chronischen Vorerkrankungen, können sich schlechter an Hitze anpassen oder sich vor ihr schützen und benötigen daher besondere Aufmerksamkeit. Um dieser Herausforderung entgegenzutreten, bedarf es eines effekti-

ven und präventiven Hitzeschutzes. Bei dieser Veranstaltung werden Vorsorgemaßnahmen aus ärztlicher Sicht sowie praktische Tipps zur Senkung hoher Temperaturen in Gebäuden präsentiert. Referentinnen sind Beate Oedekoven, Referentin Energiewende & Nachhaltigkeit von der Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein und Dr. Christine Schwill, Vorstandsmitglied Ärztekammer Schleswig-Holstein & Ärztenetz Eutin-Malente. Die Veranstaltung ist ein kostenfreies Angebot der Stadt Bad Schwartau in Kooperation mit der Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein. Eine Anmeldung zu der Veranstaltung ist nicht erforderlich. Bei Fragen wenden sich Interessierte gerne per E-Mail an Bad Schwartaus Klimaschutzmanager Thies Fellenberg an [thies.fellenberg@bad-schwartau.de](mailto:thies.fellenberg@bad-schwartau.de) oder unter Telefon 0451/2000-2614.



Alles ist für die Versenkung und Einmauerung der mit den üblichen Utensilien bestückten Zeitkapsel bestens von dem bauausführenden Unternehmen vorbereitet.

## 100 JAHRE ZIGARRENHAUS KÖPPEN

Aus diesem Grund möchten wir uns bei unseren treuen  
Timmendorfer Kunden und Gästen bedanken und mit Euch  
**am 12. Juni 2025 ab 12.00 Uhr**  
darauf anstoßen.

**FAMILIE KÖPPEN UND BELEGSCHAFT**

...Kneipe war gestern – heute ist „Cult“

DAS  
Cult

COCKTAILS · WEINE · BIERE

Strandallee 124 · Scharbeutz

Biere · Cocktails  
Weine · Snacks

Raucherkneipe

sky

SPORTSBAR

Die Musik- und Sky-Sportsbar  
im Herzen von Scharbeutz

Strandallee 124 · Scharbeutz · Tel.: 04503-8888783  
Täglich geöffnet ab 18.00 Uhr – open end

Recht

Steuern

Versicherungen

aktuell

Anzeigensonderveröffentlichung

Betreuungsverein Ostholstein e.V.:

## Erbrecht im Betreuungsfall – Zwei Experten schaffen Klarheit

**Ostholstein.** „Erbstreit, Pflichtteil, Nachlassimmobilie – und mittendrin eine gesetzliche Betreuung? Klingt kompliziert? Muss es aber nicht sein!“

Bei einer kostenlosen Infoveranstaltung am Donnerstag, dem 19.

Juni, um 17.30 Uhr im Forum Eutin, Bismarckstraße 2, bringt der Betreuungsverein Ostholstein e.V. zusammen mit zwei echten Profis Licht ins juristische Dunkel – klar, verständlich und mit einem Auge für die Praxis.

Jan-Rasmus Schultz, Rechtsanwalt für Erb- und Insolvenzrecht, trifft auf Christoph Beinlich, Notar aus Kiel – und zusammen zeigen sie, worauf es im Betreuungsfall wirklich ankommt. Ob Testament, Erbengemeinschaft oder Immobilien im Nachlass: Die beiden Experten geben

### Kein Arbeitsvertrag?

PHILIPP SEIBEL  
Fachanwalt für Arbeitsrecht

Waschgrabenallee 4  
23730 Neustadt · Tel. 04561/39510

**HSK Reil**  
STEUERBERATUNG



**Torsten Reil**  
Steuerberater

- Buchhaltung
- Lohnbuchhaltung
- Baulohn mit Soka Meldung
- Jahresabschlüsse
- Einkommenssteuererklärung

Voßbarg 7 · 23689 Pansdorf  
Telefon 04504-71174 · Fax 04504-6295  
info@hsk-reil.de · www.hsk-reil.de

Versicherungs-Makler-Büro

## Johannes von Barga

Versicherungskaufmann

Karkstieg 31 · 23683 Scharbeutz-Haffkrug

Tel. (0 45 63) 53 00 · Fax (0 45 63) 53 68 · E-Mail: jvbargaen@t-online.de

Mitglied im BMVF (Bundesverband Mittelständischer Versicherungs- und Finanzmakler e.V.)

### Senioren-Privathaftpflicht ab 60 Jahre

Deckungssumme € 25 Mio., pauschal für Personen-, Sach- und Vermögensschäden ohne Selbstbeteiligung, Mietsachschäden bis € 10 Mio.

Jahresbeitrag inkl. 19% Versicherungssteuer

€ 42,84



DIE STEUERBERATER

**GRUBE | EVERS | PARTNER**

Steuer- und Wirtschaftsberatung | PartG mbB

• Innovativ • Digital • Kompetent •

Zeiss-Straße 19 | 23626 Ratekau | Tel. 04504-8121-01 | Fax 04504-8121-25  
info@grube-evers-partner.de | www.grube-evers-partner.de



Zwei Experten bringen Licht ins Dunkel: Notar C. Beinlich und Rechtsanwalt J.-R. Schultz. (Foto: hfr)

konkrete Tipps, wie BetreuerInnen und Angehörige rechtlich sicher durch den Erbfall kommen.

Jan-Rasmus Schultz, Rechtsanwalt mit dem Tätigkeitsschwerpunkt Erb- und Insolvenzrecht sowie zertifizierter Stiftungsberater, gibt einen praxisnahen Überblick zu zentralen Fragen des Erbrechts.

Christoph Beinlich ist Notar bei MCMB Rechtsanwälte und Notar und begleitet regelmäßig Menschen bei der Gestaltung von Testamenten, Erbauseinandersetzungsverträgen und der Übertragung von Nachlassimmobilien. Gemeinsam machen sie aus trockener Paragrafenlage verständliches Handwerkszeug für den Alltag.

Die Veranstaltung richtet sich an alle, die im Bereich der gesetzlichen

Betreuung tätig sind oder sich für das Thema interessieren. Besonders im Fokus stehen:

- Wer erbt was? – Ein kompakter Überblick über gesetzliche Erbfolgen und individuelle Gestaltungswege
- Erbengemeinschaften verstehen – Chancen und Konfliktpotenziale erkennen
- Pflichtteil, Enterbung & Co. – Wer geht nicht leer aus?
- Haftungsfallen vermeiden – Wie BetreuerInnen und Erbende sich absichern können.

Anmeldung erforderlich unter Telefon 04521-7613448 oder per E-Mail an kieper@betreuungsverein-oh.de. Kostenlose Teilnahme nach Anmeldung.

## Influencerin

Wer spezielle Arbeitskleidung benötigt, kann die Kosten dafür unter bestimmten Voraussetzungen steuerlich geltend machen. Eine Influencerin und Bloggerin, die seit 2007 auf verschiedenen Kanälen tätig ist, wollte Kosten unter anderem für hochwertige Kleidung, Handtaschen und Kosmetika als Betriebsausgaben von der Steuer absetzen. Und strengte deshalb eine Klage an. Ihr Argument: Sie habe die Produkte angeschafft, um diese überwiegend zur Ausübung ihrer beruflichen Tätigkeit zu verwenden. Sprich: um sie als Influencerin ihren Followern zu präsentieren. Und zumindest 40

Prozent der Kosten davon – dafür errechnete sie knapp 12.000 Euro – seien deshalb als Betriebsausgaben anzuerkennen. Das Finanzgericht Niedersachsen schloss sich der Sichtweise der Influencerin nicht an und wies die Klage ab. Es sei nicht möglich, bei den besagten Produkten eine tatsächliche Trennung zwischen beruflicher und privater Nutzung vorzunehmen. Vielmehr seien diese ihrer Bestimmung nach im privaten Bereich nutzbar – somit könnten sie nicht als Betriebsausgaben berücksichtigt werden, heißt es im Urteil (Az.: 3 K 11195/21).

# Koki zeigt „Die großen und die leisen Töne“

**Bad Schwartau.** Am Donnerstag, dem 12. Juni, zeigt das Kommunale Kino Bad Schwartau den französischen Film „Die leisen und die großen Töne“. Der erfolgreiche Dirigent Thibaut (Benjamin Lavernhe) erkrankt an Blutkrebs und braucht eine Knochenmarkspende. Durch die Untersuchungen erfährt er, dass er nicht das leibliche Kind seiner Eltern ist, und dass er einen Bruder hat, Jimmy (Pierre Lottin). Als er ihn trifft, zeigt sich, dass sie nicht nur genetische Merkmale verbinden, sondern auch ihr Gefühl für die Mu-

sik. Eine Zuschauerin beschreibt den Film als „bewegend, intensiv“ und mit viel Tiefgang durch die Musik. Das Kommunale Kino zeigt den Streifen im Kino „Moviestar“ Bad Schwartau, wo am Tag der Ausstellung auch die genaue Anfangszeit hinterfragt werden kann. Der Eintritt kostet 7 Euro, Koki-Mitglieder zahlen 4,50 Euro.

Vereint in der Musik: Dirigent Thibaut (Benjamin Lavernhe) und sein Bruder Jimmy (Pierre Lottin)  
Foto: diaphana



## Stadtradeln:

# Umweltbeirat lädt zum gemeinsamen Radeln ein

**Bad Schwartau.** Der Umweltbeirat der Stadt Bad Schwartau erinnert noch einmal an seine zweite Radtour, die am Samstag, dem 14. Juni, um 12.30 Uhr ab der Rensefelder Kirche startet. Teilnahmen sind noch möglich. Zudem lädt der Beirat zu seiner dritten Radtour ein, die am Samstag, dem 21. Juni, um 11 Uhr startet. Treffpunkt ist ebenfalls vor der Rensefelder Kirche.

Es geht nach Niendorf, wo die Teilnehmer Gelegenheit haben, Fischbrötchen zu genießen. Die Tour führt von Bad Schwartau mit zwei Abstechern zum Hohelied und dem Ruppertsdorfer See nach Hemmelsdorf. Die Gruppe nutzt den Nothweg, um zum Hermann-Löns-Aussichtsturm zu gelangen und dann in Niendorf eine Pause zu machen. Zurück geht es durch die Räuber-

kuhle und Warnsdorf nach Kreutzkamp, hinein in die Alte Travemünder Landstraße, um gegen 14 Uhr am Minigolfplatz in Bad Schwartau anzukommen. Dort soll gemeinsam mit den Radlern des Gemeinnützigen Bürgervereins das „Stadtradeln“ bei Kaffee und Kuchen und Klönschnack beendet werden. Die Tour ist etwa 30 Kilometer lang. Anmeldungen nimmt Dietrich Janzen aus

dem Vorstand des Umweltbeirates per E-Mail an „djanzen@gmx.net“ oder mobil unter der Rufnummer 1520/6260484 entgegen. Die Radtouren des Gemeinnützigen Bürgervereins beginnen jeweils um 10 Uhr und starten am alten Amtsgerecht in Bad Schwartau. Am Sonntag, dem 15. Juni, geht es entlang des Kanals nach Krummesse, am Samstag, dem 21. Juni, nach Gleschendorf.

## Freiwillige Feuerwehr Cashagen:

# Gelungenes Festwochenende – Wolfgang Logemann bleibt König

**Cashagen.** Bei bestem Wetter konnte die Freiwillige Feuerwehr Cashagen kürzlich ihr traditionelles Kinder- und Dorffest begehen. Es war bereits die 76.te Auflage dieser Veranstaltung. Viele Gäste folgten dem Festumzug durch das geschmückte Dorf, begleitet durch die „Deutsche Jugend Brassband Lübeck“. Der Spielesamstag und die

Abendveranstaltung waren wieder einmal ein voller Erfolg, dank dem Team von „Biene's Schlemmer Grill“, das für das leibliche Wohl über zwei Tage und DJ Bendersen, der bei der Tanzveranstaltung am Abend für die perfekte musikalische Stimmung sorgte. „Unser Dank gilt ebenso den vielen freiwilligen Helferinnen und Helfern, ohne die eine

solche Veranstaltung nicht möglich wäre“, so Wolfgang Lohmann von der Freiwilligen Feuerwehr. Bereits am Vormittag wurden die Kinderkönige ausgespielt. Die Königswürden der Kinderspiele erlangten: „Kleine Könige“: Sofija Genov und Noah Frankenberg. „Große Könige“: Heidi Rawe und Hannes Neervoort. Der neue Feuer-

wehrsützenkönig wurde mit dem traditionellen Armbrustschießen gekrönt. Völlig unerwartet und bereits das zweite Mal in Folge, gelang es dem Kameraden Wolfgang Logemann mit der Startnummer 6, das Königsherz vollständig vom Vogel abzuschießen, womit die Freiwillige Feuerwehr Cashagen einen neuen, alten Schützenkönig hat.

24. Woche. Gültig ab 11.06.2025

## REWE Bonus Sammle Euros in der REWE App!

Wöchentlich neue Bonus-Aktionen mit denen du ganz automatisch per App-Scan Guthaben sammelst.

Bonus-Coupons, die zu deinem Einkauf passen.

Bis zu 10% Guthaben\* auf einen Einkauf, mit dem Bonus-Booster: Je mehr du pro Monat einkaufst, desto höher dein Coupon im Folgemonat.

\* Barauszahlung nicht möglich. Die Höhe des Bonus-Guthabens variiert je nach Programmnutzung.

**REWE**  
Dein Markt

0,30 € Bonus

**Ramazotti Aperitivo Rosato**  
15% Vol., je 0,7-l-Fl. (1 l = 14,27)

**Aktion**  
**9<sup>99</sup>**

0,30 € Bonus

**Gutfried Geflügel-Fleischwurst**  
fein-würzig, je 400-g-Pckg. (1 kg = 6,98)

**Aktion**  
**2<sup>79</sup>**

0,10 € Bonus

**Bergader Bergbauern Käse mild-nussig**  
Schnittkäse, 48% Fett i.Tr., je 150-g-Pckg. (1 kg = 11,93)

**Knaller**  
**1<sup>79</sup>**

0,20 € Bonus

**Magnum Utopia Double Hazelnut**  
je 255-ml-Pckg. (1 l = 9,76)

**Aktion**  
**2<sup>49</sup>**

**REWE Beste Wahl**  
Spanien: Cantaloupemelone Kl. I, je St. **Aktion 2<sup>49</sup>**

**Kerrygold Cheddar herzhaft**  
irischer Hartkäse, 50% Fett i.Tr., je 100 g **Aktion 1<sup>29</sup>**

**REWE Bio**  
Deutschland: Bio Cherry Romatomen Kl. II, je 250-g-Schale (1 kg = 11,96) **Aktion 2<sup>99</sup>**

**Abraham »Leichter Genuss« Rohschinken**  
3% Fett, je 100 g **Aktion 1<sup>99</sup>**

Deutschland: Piccolo Rettich Kl. I, je St. **Aktion 0<sup>89</sup>**

**Butcher's Spare Ribs mit BBQ Marinade**, SB-verpackt, je 1 kg **Aktion 8<sup>88</sup>**

**HARIBO Goldbären**  
je 175-g-Btl. (1 kg = 4,51) **Aktion 0<sup>79</sup>**

**Springer Urvater**  
28% Vol., je 0,7-l-Fl. (1 l = 7,84) **Aktion 5<sup>49</sup>**

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter [www.rewe.de](http://www.rewe.de) oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

Druckfehler vorbehalten.

Bitte beachte unsere Öffnungszeiten am Markt. Angebote gültig bei REWE und REWE CENTER.

## Städtepartnerschaft: Senioren aus Bad Doberan zu Besuch in Bad Schwartau

**Bad Schwartau.** Im Rahmen der Städtepartnerschaft zwischen Bad Schwartau und Bad Doberan (Landkreis Rostock) stattete der Seniorenbeirat aus dem Mecklenburgischen in der vergangenen Woche den Senioren in Bad Schwartau einen Besuch ab. Die Gäste hatten dabei als Geschenk einen Korb mit kulinarischen Spezialitäten mitgebracht. Bürgermeisterin Dr. Katrin Engeln und Stadtpräsidentin Wiebke Zweig nahmen den Besuch zum Anlass, die elfköpfige Delegation gemeinsam mit den Bad Schwartauer Senioren um ihre Vorsitzende Elisabeth Kremer zu einem Empfang im Rathaus einzuladen. Der Besuch hatte allerdings auch einen besonderen Grund: der Abschied von Mariane Böckhauer. 18

Jahre lang hatte sie sich um die städtepartnerschaftlichen Beziehungen zwischen den beiden Seniorenbeiräten gekümmert und für einen regen Austausch mit den Bad Schwartauern gesorgt. Zum Dank dafür nahm sie von der Bürgermeisterin einen Bildband über die Stadt Bad Schwartau entgegen. Im Anschluss an den Empfang im Rathaus folgte ein gemeinsamer Bummel durch die Innenstadt und abschließend eine Kaffeetafel im Haus der Senioren. Einigkeit herrschte auf beiden Seiten darüber, dass die guten Beziehungen im Rahmen der Städtepartnerschaft aufrecht erhalten bleiben sollen. „Wir wollen uns weiterhin regelmäßig gegenseitig besuchen“, so Elisabeth Kremer.



Verabschiedeten Mariane Böckhauer (2.v.r.) nach 18-jähriger ehrenamtlicher Tätigkeit in der Pflege der städtepartnerschaftlichen Seniorenbeziehungen: Bürgermeisterin Dr. Katrin Engeln (li), Elisabeth Kremer und Anja Brandes (re), in der Verwaltung zuständig für Seniorenangelegenheiten. Foto: Seniorenbeirat/hfr



# AUTO

... sicher in den Sommer

Anzeigensonderveröffentlichung

## Plakette: Was Zahlen und Farben bedeuten

Sie ist sehr begehrt. Aber warum gibt es überhaupt die kreisrunde, farbige Plakette auf dem hinteren Kennzeichen? Und was bedeuten Farben und Zahlen? Die Kraftfahrzeug-Überwachungsorganisation KÜS erklärt, was es damit auf sich hat und was man über sie wissen sollte.

In erster Linie dient die HU-Plakette dazu, dem Besitzer und zum Beispiel auch der Polizei darüber Aufschluss zu geben, wann die nächste Haupt-

untersuchung (HU) des Fahrzeugs fällig ist. Diese Information ist somit nicht nur in der Zulassungsbescheinigung Teil I des Fahrzeugs, sondern auch direkt auf dem hinteren Kennzeichen anhand der Plakette zu finden. Wie liest man die HU-Plakette korrekt? Die zweistellige Zahl in der Mitte der Plakette steht für das Jahr und

- Zahl bei 12 Uhr**  
Monat der nächsten HU
- Farbe der Plakette**  
wechselt jedes Jahr
- Ziffer in der Mitte**  
Jahr der nächsten HU
- Schwarzer Balken**  
der Strich in der Mitte stellt die Zahl des Monats dar, entsprechend einer Uhr

Grafik: KÜS

**TREDER**  
Kfz-Meisterbetrieb • Freie Werkstatt  
• Inspektion aller Automarken  
speziell Renault • TÜV / AU  
☎ 0 45 03 / 3 11 73  
Werkstatt mit Biss An der Waldkapelle 1  
23669 Timmendorfer Strand

**Mercedes-Benz**

Anbieter: Mercedes-Benz AG, Mercedesstraße 120, 70372 Stuttgart  
Partner vor Ort: **Autohaus Lange GmbH & Co. KG**  
Autorisierter Mercedes-Benz PKW und Transporter Service  
Rettiner Weg 69 - 75 · 23730 Neustadt  
Tel. +49 4561 51 20 0 · Fax +49 4561 51 20 20  
www.auto-lange.de · E-Mail: info@auto-lange.de

die Zahl ganz oben für den Monat, in dem die nächste Hauptuntersuchung (HU) fällig wird. Ist also in der Mitte eine 25 und ganz oben eine 3 zu finden, so sollte die nächste HU im März 2025 erfolgen.

### Sechs Farben

Was sagt die Farbe der Plakette aus? An der Farbe der Plakette kann auf einen Blick erkannt werden, in welchem Jahr das Fahrzeug zur HU muss. Jedem Jahr ist eine Farbe zugeordnet: Die Plaketten für 2025 sind orange, die für 2026 blau. Es folgen Plaketten in Gelb, Braun, Rosa und Grün. Diese sechs Farben wiederholen sich alle sechs Jahre in derselben Abfolge. Warum hat die Plakette einen schwarzen Balken am Rand? Der schwarze Balken am Rand der Plakette hilft dabei, den Monat der nächsten Hauptuntersuchung (HU)

leichter zu erkennen. Er dient als Orientierungshilfe und ähnelt dem Zeiger einer Uhr: Zeigt der Strich in der Mitte des Balkens zum Beispiel auf die Position 3 Uhr, bedeutet das, dass die HU im März fällig ist. Warum ist die HU-Plakette wichtig? Fahrzeuge sind in regelmäßigen Zeitabständen einer Hauptuntersuchung (HU) zu unterziehen, dies ist gesetzlich vorgeschrieben. Bei erstmals in den Verkehr kommenden Personenkraftwagen ist die erste Hauptuntersuchung zum Beispiel nach 36 Monaten fällig und alle weiteren Hauptuntersuchungen in einem Abstand von 24 Monaten. Ist das Gesamtergebnis der HU positiv, so kann die Plakette zugeteilt werden. Es ist ratsam, die nächste Fälligkeit der HU im Blick zu halten, sonst drohen beim Überziehen des Termins Strafen.

# Bürgermeisterin Bettina Schäfer zu Gast bei den Freien Demokraten

**Scharbeutz.** Aus Anlass der bevorstehenden Bürgermeisterwahl in Scharbeutz am Sonntag, dem 28. September, stellte sich Bürgermeisterin Bettina Schäfer (parteilos) bei der FDP Scharbeutz vor. Über zwei Stunden wurde über die vielzähligen Scharbeutzer Themen intensiv und kritisch diskutiert. „In unserem Gespräch konnten wir uns davon überzeugen, dass Frau Schäfer in vielen Scharbeutzer Belangen detaillierte Kenntnisse vorweist und sich für die Interessen unserer Gemeinde intensiv einsetzt“, sagt Dr. Stephanie Gamm, Vorsitzende der FDP Scharbeutz. Es gibt ein für Scharbeutz wichtiges Gewerbegebiet, den sogenannten Luschendorfer Hof. Mit der Entwick-

lung dieses Gebietes kann Scharbeutz auch außerhalb des Tourismus hinsichtlich seiner Wirtschaftskraft wachsen, aber seit Mitte 2024 geht es hier nicht voran. Darauf angesprochen, sicherte Frau Schäfer zu, dieses Thema in diesem Jahr in die Gemeindevertretung zu bringen. Die Zustimmung des Bauausschusses steht noch aus. Die FDP sieht an diesem Standort die Möglichkeit, durch Ansiedelung von Forschungseinrichtungen und Startup-Unternehmen, qualifizierte Arbeitsplätze zu schaffen und Gewerbebetriebe zu generieren. Deshalb gibt es laut FDP dringenden Handlungsbedarf durch die Gemeinde. „Scharbeutz liegt an der Querver-



Leif Peter Berndsen (von links), Reiner Krug, Katharina Linda, Olaf Berndsen, Dr. Stephanie Gamm, Bürgermeisterin Bettina Schäfer, Kai Frehse und Holger Oertel haben sich über Scharbeutzer Themen ausgetauscht und diskutiert. (Foto: hfr)

**Am kommenden Sonntag:**

## 3. Dorfflohmarkt in Ovendorf

**Ovendorf.** Auf geht's zum 3. Ovendorfer Dorfflohmarkt am Sonntag, dem 15. Juni. Von 10 bis 15 Uhr findet auf Einladung des Dorfvorstandes wieder der Flohmarkt im gesamten Ort auf den Grundstücken der Anwohner und der Buskehre statt.

„Wir freuen uns darauf; viele Schnäppchenjäger bei uns im Dorf begrüßen zu dürfen, denn beim Frühjahrsputz sind wieder so manche Schätze ans Tageslicht gekommen, die darauf warten, den Besitzer zu wechseln. Anders als bei Platzflohmärkten bietet ein Dorfflohmarkt den Vorteil, dass auch größere Dinge wie Fahrräder, Gartengeräte oder Möbel den Weg auf den Flohmarktstand finden“, heißt es vom Dorfvorstand, der auch dieses Mal die Organisation übernommen hat. Angeboten werden unter anderem Kinderkleidung, Spielsachen, Haushaltsgegenstände und vieles mehr. Es lohnt sich also, dem schönen Ovendorf einen Besuch abzustatten.



Um 10 Uhr startet der Flohmarkt, der im ganzen Ort stattfindet. Foto: Dorfvorstand/hfr

**Stadtradeln-Staffeltour:**

## Staffelstabübergabe in Timmendorfer Strand

**Tdf. Strand/Bad Schwartau/Stockelsdorf.** Am 1. Juni 2025 fiel der Startschuss zum diesjährigen STADTRADELN und alle sind weiterhin eingeladen, bis zum 21. Juni mitzufahren. Die Gemeinde Timmendorfer Strand nimmt 2025 mit zehn weiteren Kommunen an der gemeinschaftlichen Aktion des Kreises Ostholstein teil. Die teilnehmenden Städte und Gemeinden veranstalten dieses Jahr eine Staffelfahrt: Von Fehmarn bis Lübeck wird in den drei Aktionswochen der Staffelstab durch die Region gefahren. Die Termine sind unter [www.stadtradeln.de/kreis-ostholstein/](http://www.stadtradeln.de/kreis-ostholstein/) veröffentlicht und alle Interessierten sind zum Mitradeln eingeladen! Der Staffelstab wird am Donnerstag, dem 12. Juni, von Scharbeutz kom-

mend gegen 14.30 Uhr in Timmendorfer Strand vor dem Alten Rathaus in Empfang genommen. Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke wird ihn – wie alle anderen Bürgermeister auch – mit einem Autogramm versehen und dann wird er am Freitag, dem 13. Juni, nach Bad Schwartau gebracht – selbstverständlich mit dem Fahrrad! Am 21. Juni, zum Ende des Stadtradeln Wettbewerbs, wird der Staffelstab dann in Lübeck ankommen, wo er von der Stockelsdorfer Bürgermeisterin Julia Samtleben an Umweltsenator Ludger Hinse übergeben wird. Alle gefahrenen Kilometer zählen selbstverständlich auf die jeweiligen Team-Ergebnisse ein. Mehr Informationen unter [www.stadtradeln.de/kreis-ostholstein/](http://www.stadtradeln.de/kreis-ostholstein/) und [www.stadtradeln.de/timmendorfer-strand/](http://www.stadtradeln.de/timmendorfer-strand/).

bindung Fehmarnbelt. Jetzt ist die Zeit, um die Weichen zu stellen, damit Scharbeutz auch in Zukunft nicht nur für den Tourismus, sondern auch für die Scharbeutzerinnen und Scharbeutzer lebenswert bleibt“, sagt Gamm. „Der FDP ist es wichtig, dass der wirtschaftliche Wohlstand in Scharbeutz nicht nur erhalten, sondern vergrößert wird“. Das Neubaugebiet „Scharstücken“ zwischen dem Wennsee und dem Kammerwald war natürlich auch Thema. „Hier wurde die Bürgermeisterin leider nicht konkret und verwies auf ein Schreiben, welches sie vor Kurzem vom Innenministerium erhalten hat, in dem der Erhalt des Grünzuges auf der unteren Hälfte der Fläche Scharstücken befürwortet wird.“ Die weitere Weichenstellung obliege nun dem Bauausschuss. „Im unteren Bereich der Fläche muss der Grünzug unbedingt als ‚Naturbrücke‘ erhalten bleiben“, betonte Holger Oertel, stellvertretender Ortsvorsitzender, und machte deutlich, dass die Anwohner von ihrer Bürgermeisterin erwarten, dass sie sich auf allen Ebenen für eine ver-

trägliche Lösung einsetzt. Auch die zukünftige Wohnbebauung im Binnenland beschäftigt die Scharbeutzer. Die gute Nachricht ist, dass Scharbeutz zehn mögliche Flächen ausweist. Die schlechte Nachricht ist, dass der Bauausschuss nur für zwei Flächen das „ja“ gegeben hat. Die restlichen acht Flächen werden nun für die nächsten 30 und mehr Jahre nicht für die Bebauung zur Verfügung stehen, da die Landesplanung dort „Grünzüge“ setzen wird. „Selbst wenn sich die kommunalen Vertreter für eine Bebauungsmöglichkeit aussprechen, bedeutet das nicht, dass morgen die Bagger rollen“, erklärt Gamm. „Das ‚Nein‘ zur Entwicklung der restlichen acht Flächen bedeutet nämlich auch, dass die jetzigen Gemeindevertreter die Verantwortung dafür tragen, dass unsere Enkel und deren Kinder und Enkelkinder in Scharbeutz keinen ausreichenden Wohnraum mehr finden werden.“ Neben Bettina Schäfer hat sich der Bewerber der CDU, Jan Jope, bei der FDP zum Gedankenaustausch angekündigt.

**wohnen & sparen**  
FACHMARKT FÜR RAUMGESTALTUNG

GÄRDINEN STOFFE | SONNEN SCHUTZ | INSEKTEN SCHUTZ  
BODEN BELÄGE | DESIGN BELÄGE | SERVICE BERATUNG

Brocksstr. 69 • 23554 Lübeck  
Tel: 0451/48482-0  
www.ws-luebeck.de

**50% RABATT**  
AUSVERKAUF DER ABTEILUNG  
AUF ALLE BETTEN UND MATRATZEN  
AUS UNSERER AUSSTELLUNG, NUR  
SOLANGE DER VORRAT REICHT

**SOMMERAKTION! 13% RABATT**  
auf Insekten-schutz auf Maß von Germania

**SOMMERAKTION! 30% RABATT**  
auf Plissees & Wabenplissees von ESPRIMA

**SOMMERAKTION! 20% RABATT**  
auf Boden-verlegung

Gültig für alle Aufträge, die bis Juli abgeschlossen werden.

## Krisenstab der Gemeinde Stockelsdorf gut aufgestellt

**Stockelsdorf.** Bereits 2022 hat Bürgermeisterin Julia Samtleben einen Krisenstab für die Gemeinde Stockelsdorf etabliert. Dieser Stab, der aktuell aus mehr als 40 Mitarbeitenden besteht, bereitet sich intensiv auf Notfälle in der Gemeinde Stockelsdorf vor und beschäftigt sich mit unterschiedlichen Krisenlagen, wie zum Beispiel länger andauernden Stromausfällen, einem Ausfall der Wasserversorgung, Klimakrisen wie Starkregen- oder extremen Hitzeereignissen.

Am vergangenen Samstag fand nun erstmalig in Stockelsdorf eine Übung für den Krisenfall statt, bei der die Verwaltungschefin und ihr Krisenstab eine Notlage abarbeiten

mussten.

Die Lage, die geübt wurde, war ein flächendeckender Stromausfall aufgrund eines Feuers im Umspannwerk Pohnsdorf, der bereits mehr als 24 Stunden anhält.

Neben der Beurteilung von betroffener, kritischer Infrastruktur war unter anderem die Besetzung der Notfallinfopunkte, die Information der Bevölkerung, die Notstromversorgung der Abwasserpumpstationen und der beiden Seniorenwohnanlagen sowie die Versorgung von heimbetragten Patienten zu gewährleisten. Vor Ort war auch die Technische Einsatzleitung des Kreises Ostholstein (TEL OH) mit einem Stab aus 25 Personen und mehreren Fahrzeu-



Der Krisenstab der Gemeinde Stockelsdorf bei der Arbeit im Sitzungssaal des Rathauses. (Fotos: Gemeinde Stockelsdorf)



Der Einsatzleitwagen der Freiwilligen Feuerwehr Stockelsdorf als Fernmeldestelle des Krisenstabes Stockelsdorf.

gen, die die Gelegenheit ebenfalls nutzen, um erstmal das Zusammenspiel zwischen der TEL OH und dem Krisenstab einer Kommune zu üben.

Die Freiwillige Feuerwehr Stockelsdorf unterstützte die Übung mit dem mit drei Personen besetzten Einsatzleitwagen ELW 1.

Alle Akteure guckten sich gegenseitig über die Schulter und konnten jeweils wichtige Erkenntnisse für die eigene Stabsarbeit mitnehmen.

„Ich bin sehr zufrieden mit dem Ablauf der Übung und danke meinem Team, das fast ausschließlich aus Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Rathauses, die sich freiwillig gemeldet haben, besteht,“ so Julia

Samtleben.

Auch der Einsatzleiter des Kreises Ostholstein, Heino Lafrenz, war voll des Lobes für die Arbeit des Stockelsdorfer Krisenstabes. „Was Julia Samtleben und ihr Team hier aufgebaut haben, ist beispielgebend für den Kreis Ostholstein und darüber hinaus.“

In diesem Zusammenhang bittet die Gemeinde Stockelsdorf darum, dass sich Bürger, die im Falle eines Stromausfalls medizinisch zuhause nicht mehr versorgt sind, beim Krisenstab der Gemeinde unter der Rufnummer 0451/4901-157 melden, damit im Notfall eine erforderliche Versorgung gewährleistet werden kann.

## Abschlussveranstaltung „Unser Nordquartier“

**Stockelsdorf.** Die Gemeinde Stockelsdorf lädt am morgigen Donnerstag, 12. Juni, um 18 Uhr zur Abschlussveranstaltung des integrierten energetischen Quartierskon-

zepts für das Nordquartier ein. Die Veranstaltung findet in der Gemeinschaftsschule Stockelsdorf (Forum), Eingang am Rensefelder Weg, statt und richtet sich an alle interessierten

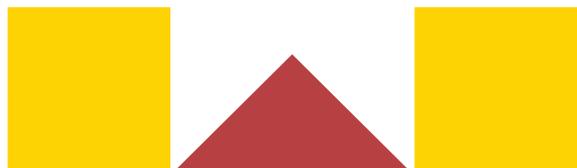
Bürger sowie an lokale Akteure und Fachleute. Die Konzepterstellung für das Nordquartier wurde von September 2023 bis Januar 2025 durchgeführt. Das Vorhaben ist Teil der

bundesweiten Förderinitiative zur energetischen Stadtsanierung und unterstützt Kommunen dabei, nachhaltige und zukunftssichere Strukturen im Quartier zu entwickeln.

[www.komplettrenovierer.de](http://www.komplettrenovierer.de)

04504 / 609360

**KOMPLETT**



**RENOVIERER**

[www.komplettrenovierer.de](http://www.komplettrenovierer.de)

**Alles wird schöner**

Sie wollen den Wert Ihrer Immobilie erhöhen, den Energiebedarf senken, Sie haben einen Reparaturbedarf oder Sie möchten Ihre Räume den heutigen Anforderungen anpassen?

Unser Verbund steht Ihnen mit qualifizierten und motivierten Handwerksmeistern und Innungs-Fachbetrieben zur Seite. Ob Sie eine Teil- oder Komplettsanierung anstreben, im perfekt koordinierten Zusammenspiel werden alle nur denkbaren Aufgaben für Sie gelöst. Mit unserem Konzept erhalten Sie eine Rundumbetreuung, die mit einer umfassenden Beratung beginnt und einer Feinreinigung nach Abschluss der Arbeiten endet.

Wir koordinieren sämtliche Gewerke von Meisterhand. So macht Renovieren Spaß.

**Full Service**

- Alarmanlagen
- Badplanungen
- Beleuchtungen
- Dachtechnik
- Duschtrennungen
- Elektrotechnik
- Fassadendämmungen
- Fliesen und Natursteine
- Glasrückwände
- Heizungstechnik
- Innenausbau
- Kellerabdichtungen
- Küchen-Planungen
- Küchen-Einbau
- Küchen-Renovierungen
- Malerarbeiten
- Modernes Baddesign
- Raumplanung u. Ausführung
- Rollläden, Markisen, Plissees
- Solartechnik
- Teppich- und Bodenbeläge
- Terrassendächer u. Fenster
- TV-Anlagen und Fernseher
- Videoüberwachungen

Der „Fünf-Sterne-Service“ für Ihre Immobilie.

# Machen Sie den Garten fit für den Sommer

Anzeigensonderveröffentlichung

## Gut vorbereitet für die Gartensaison: Jetzt die Eichfrist des Gartenwasserzählers prüfen

**Ostholstein.** Die Gartensaison steht vor der Tür – höchste Zeit, den Gartenwasserzähler einmal genauer unter die Lupe zu nehmen. Wer Gießwasser für Beete, Rasen oder Sträucher nutzt, anstatt es in die Kanalisation zu leiten, kann Schmutzwassergebühren sparen. Voraussetzung dafür ist jedoch, dass der Gartenwasserzähler den technischen und rechtlichen Anforderungen entspricht – insbesondere der gültigen Eichfrist.

### Kleiner Check und große Wirkung

Auch wenn Gartenwasserzähler als wartungsfrei gelten, lohnt sich ein kurzer Check zum Saisonstart: Ist der Zähler gut über den Winter gekommen? Funktioniert alles einwandfrei? Frost oder andere Witterungseinflüsse können Schäden verursachen, die auf den ersten Blick gar nicht auffallen. Ein schneller Blick gibt Sicherheit, damit der Zähler zuverlässig seinen Dienst tun kann. Zusätzlich sollte die Eichfrist geprüft werden, denn diese beträgt bei mechanischen Wasserzählern sechs Jahre. Nach Ablauf der Frist verliert der Zähler seine Gültigkeit und die gemessenen Wassermengen können nicht mehr bei der Abrechnung berücksichtigt werden – selbst wenn der Zähler noch funktioniert. Ob die Eichfrist noch gültig ist, lässt sich ganz einfach herausfinden: Das Herstellungs- oder Eichjahr ist direkt auf dem Ziffernblatt des Zählers aufgedruckt, meist in der Nähe des CE-Zeichens. Wer zum Beispiel 2020 einen neuen Zähler installiert hat, sollte spätestens 2026 einen Austausch einplanen.

### Wichtige Hinweise für Eigentümerinnen und Eigentümer

Während Hauptwasserzähler vom Versorgungsunternehmen regelmäßig ausgetauscht werden, liegt die Verantwortung für Gartenwasserzähler bei den Grundstückseigentü-

merinnen und Grundstückseigentümern oder den nutzenden Personen. Die Installation muss durch eine zertifizierte Fachfirma erfolgen und auch die Einhaltung der Eichfristen sowie der rechtzeitige Austausch oder die Neueichung liegen in der Verantwortung der Eigentümerinnen und Eigentümer.

### Anmeldung beim ZVO erforderlich

Damit die gemessene Wassermenge bei der Abrechnung berücksichtigt werden kann, ist eine Anmeldung beim Zweckverband Ostholstein (ZVO) erforderlich. Das geht über ein Online-Formular auf der ZVO Homepage: <https://www.zvo.com/files/downloads/new-downloadcenter/Wasser%20und%20Abwasser/Antraege/sprengwasserzaehler-anzeige.pdf>.



Der ZVO weist darauf hin, jetzt die Eichfrist des Gartenwasserzählers zu prüfen. (Grafik: ZVO)

### Lohnt sich ein Gartenwasserzähler?

Ob sich ein Gartenwasserzähler rechnet, hängt vom Wasserverbrauch ab. Als Faustregel gilt: Ab etwa sieben bis zehn Kubikmeter Gartenwasserverbrauch im Jahr – das entspricht ungefähr 700 bis 1.000 Gießkannen – lohnt sich die Anschaffung.

### Auf einen Blick:

- Die Eichfrist bei Wasserzählern beträgt sechs Jahre – danach ist der Zähler auszutauschen.
- Auch wartungsfreie Zähler sollten nach dem Winter auf Schäden überprüft werden.
- Die Verantwortung für Installation, Anmeldung und Eichung liegt bei den Grundstückseigentümerinnen und Grundstückseigentümern.
- Ohne gültige Eichung wird die gemessene Wassermenge nicht angerechnet.
- Zur Berücksichtigung bei der Schmutzwasserabrechnung ist die

## HONDA AKTIONSMODELLE 2025



z.B. Bürstenloser  
Elektromotor  
HRG 466 XBPE  
ab 46 cm Schnittbreite  
inkl. Akku  
und Ladegerät

~~1.160,- €~~

\* nur solange  
Vorrat reicht!

jetzt **900,- €\***

**MOTOR** GmbH  
**GERÄTE** Ahrensböck

Dieksburg 3, direkt an der B 432

23623 Ahrensböck

Tel. 0 45 25 / 4 90 49 + 4 90 59

[www.motorgeraete-ahrensboek.de](http://www.motorgeraete-ahrensboek.de)

**Öffnungszeiten:**

**Mo.-Fr. 8-18 Uhr · Sa. geschlossen**

Anmeldung beim ZVO bei Inbetriebnahme Voraussetzung.

- Ein Gartenwasserzähler spart für die Gießwassermenge Schmutzwassergebühren.
- Es wird eine jährliche Verwaltungsgebühr in Höhe von derzeit zwölf Euro in Rechnung gestellt.

## TRAUMGARTEN 2025 WIR MACHEN ES MÖGLICH



**WIR SUCHEN  
GALABAUER &  
TIEFBAUER  
(M/W/D)**

**IHR PROJEKT.  
UNSERE LEIDENSCHAFT.**

**TIEFBAU · ABBRUCH · KOMMUNALARBEITEN  
RECYCLING · ENTSORGUNG · SCHÜTTGÜTER**

**LANGBEHN**  
Bau-u.Recycling GmbH

ZUM GRELLBERG 9 · 23689 PANSDORF  
04504 · 70 70 90 · [INFO@LANGBEHNBAU.DE](mailto:INFO@LANGBEHNBAU.DE)

**BEWERBUNGEN  
BITTE PER MAIL AN  
GERO.GRAGE@  
LANGBEHNBAU.DE  
ODER TELEFONISCH  
0176 / 111 444 10**

### Ihr Garten – gepflegt, schön & ohne Stress!

**Jetzt neu: 25% Rabatt  
für Neukunden  
+ kostenlose Besichtigung**



### Unser Service:

- Gartenarbeiten aller Art
- Rollrasen verlegen
- Pflasterarbeiten
- Zaunbau
- Steinreinigung (Terrassen, Wege)

### Warum OG Dienstleistung?

- Zuverlässig, ehrlich & freundlich
- Wir kümmern uns – Sie genießen Ihren Garten

**Rufen Sie uns an –  
wir beraten Sie kostenlos!**

Tel. 0172-9350738  
[www.og-dienstleistung.de](http://www.og-dienstleistung.de)

### GROSSE AUSWAHL AN NEUEN UND GEBRAUCHTEN RASENTRAKTOREN

Lieferung im 25 km Umkreis oder  
kostenloser Anhängerverleih  
**Wartung · Service · Reparatur**



MOTORGERÄTEHANDEL  
Lindenweg 6 · 23715 Klenzau  
Tel. 0178 / 140 38 79  
[www.rasentraktor-verkauf.de](http://www.rasentraktor-verkauf.de)

# Machen Sie den Garten

## Hecke schneiden übernimmt preiswert:

04525/20 97 oder  
0171/4 37 14 15



**GARTEN- &  
LANDSCHAFTSBAU**  
Torsten Berkau

23626 Ratekau  
Tel.: 04504 / 7142 198  
www.gartenservice-berkau.de

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- BEPFLANZUNG
- JAHRESPFLEGE
- in gärtnerischer Gestaltung -

**CONTAINER-  
VERLEIH**

## ROSEN, ROSEN, ROSEN

- in 800 Sorten -

- Engl. Rosen, franz. Duftrosen, historische Rosen
  - Kletter-, Strauch-, Edel-, Beetrosen
- und vieles mehr gibt's bei

**Bernd Abel Pflanzenhandel**

23823 Seekamp (bei Hutzfeld) • Eutineral Straße 21  
Tel. 0 45 55 / 2 46 • Fax 0 45 55 / 71 40 86

## Beim Aufräumen hört der Spaß auf

Die deutschen Hobbygärtner sind sich weitgehend einig: Rund zwei Drittel bereitet der eigene Garten und die Gartenarbeit Freude, nur beim Aufräumen hört für 45 Prozent der Befragten der Spaß auf. Das zeigt eine repräsentative Umfrage unter mehr als 1.000 Gartenbesitzern zwischen 18 und 70 Jahren in Deutschland.

den eigenen Garten als Ergebnis ihrer Arbeit zu präsentieren.

Auch wenn 43 Prozent der Befragten die Gartenarbeit als positiv einschätzen, gehört das Aufräumen nicht

Für die meisten deutschen Gartenbesitzer ist ihr Garten vor allem ein Ort der Entspannung und Erholung (84 Prozent), an dem sie sich mit der Natur verbunden fühlen (78 Prozent). Kein Wunder also, dass sie dort viel Zeit verbringen: Drei Viertel der Befragten (75 Prozent) sind mehrmals in der Woche oder sogar täglich in ihrem Garten, um zum Beispiel Blumen, Sträucher oder Bäume zu pflanzen (74 Prozent), Obst, Gemüse und Kräuter anzubauen (60 Prozent) oder weil sie einfach Freude daran haben, Vögel und andere Tiere im Garten zu beobachten (32 Prozent). Außerdem ist er für sie ein Ort, um gemeinsam Zeit mit Familie und Freunden zu verbringen (66 Prozent). Rund drei Viertel der Befragten (73 Prozent) erfreut sich an einem ästhetischen Garten und ein gutes Drittel (34 Prozent) setzt dort Projekte beispielsweise zur Gartengestaltung um.

### Vom Stress ablenken

Einfach loslegen – 43 Prozent der Gartenbesitzer empfinden die Gartenarbeit als positiv und freuen sich aufs Buddeln, Säen und Ernten im eigenen Garten. Und rund ein Viertel der Befragten (24 Prozent) verbringt die Zeit im Garten überwiegend oder sogar ausschließlich mit Gartenarbeit. Danach befragt, was genau ihnen an der Arbeit im Garten Freude bereitet, geben 66



Für 84 Prozent der Gartenbesitzer ist der Garten vor allem ein Ort der Entspannung und Erholung. Werkfoto: Stihl

Prozent der Gartenbesitzer an, „den Erfolg meiner Arbeit zu sehen, zum Beispiel wenn Pflanzen wachsen“, während sich 63 Prozent darüber freuen, sich mit der Gartenarbeit vom Alltag beziehungsweise vom Alltagsstress ablenken zu können. Und 46 Prozent der Befragten macht es einfach Spaß, sich im eigenen Garten körperlich zu betätigen. Ein positiver Effekt ist für fast ein Viertel (23 Prozent) außerdem, dass sie durch die Gartenarbeit ihr Wissen zu Pflanzenarten und Gartenpflege erweitern – und gut die Hälfte (53 Prozent) macht es stolz, anderen

dazu: Direkt danach gefragt, welche Aspekte sie beim eigenen Garten als negativ empfinden, nennen 45 Prozent der Befragten an erster Stelle das Aufräumen beispielsweise von Terrasse und Schuppen. Ein weiterer negativer Aspekt ist der finanzielle Aufwand zum Beispiel für die Anschaffung von Geräten und Pflanzen (32 Prozent). Weitere 32 Prozent der an der Umfrage Teilnehmenden empfinden die Gartenarbeit grundsätzlich als negativ oder lästig; ein gutes Viertel (26 Prozent) der Befragten stört der hierfür nötige zeitliche Aufwand.



## Wildblumen



Sie bestäuben Blüten und vertilgen Blattläuse sowie andere Gartenschädlinge – Insekten wie Florfliegen, Wildbienen oder Schmetterlinge sind nicht nur für unsere Gärten nützlich, sondern auch für das Ökosystem unverzichtbar. Allerdings wird ihr Lebensraum immer weiter eingeschränkt, denn blühende Wiesen in freier Natur oder wenigstens Blühstreifen an Feldrändern sind immer seltener zu finden. Eine Blumenwiese im eigenen Garten bedeutet daher nicht nur ein attraktives Blütenmeer, sondern leistet auch einen kleinen, aber effektiven Beitrag für die Biodiversität und das Überleben vieler Insektenarten. Saatgutmischungen mit Wildblumen lassen sich auf engstem Raum säen, sogar in Kübeln auf dem Balkon – Hauptsache, der Standort ist sonnig.



**JANUS**  
BAUSTOFFE FACHMARKT HOLZ BAUELEMENTE TIEFBAU

Sie gestalten Ihren Garten neu?

**WIR HABEN  
DAS MATERIAL!**

Wir beraten Sie gern!



Wieksbergstr. 1 Neustadt i.H. 04561-51020 www.janus-baustoffe.de



GUT KATTENHÖHLEN

**Kompostieranlage**

Schulendorf

- Grüngut-Entsorgung • Komposte • Erden
- Rindenmulch • Holzhackschnitzel
- Containergestellung für Gartenabfälle

Dorfstraße 1b • 23684 Scharbeutz OT Schulendorf  
direkt an der L 309 Abfahrt Wulfsdorf

Telefon 04524 7150 • Fax 04524 7161 • www.erdreich.org

Unsere  
Sommeröffnungszeiten  
Mo – Fr 7:30 – 16:30 Uhr  
Sa 8:00 – 12:00 Uhr

## Am 14. und 15. Juni: Offene Gärten laden zum Entdecken ein

**Ostholstein.** Wer gern durch fremde Gärten schlendert, findet Mitte Juni reichlich Gelegenheit dazu: In Schleswig-Holstein und Hamburg öffnen am 14. und 15. Juni wieder zahlreiche Gärten im Rahmen der Aktion „Offener Garten“ ihre Türen. Über 200 grüne Refugien, überwie-

gend in privater Hand, sind für interessierte Besucher zugänglich – darunter rund 40 Gärten, die erstmals teilnehmen.

Die Vielfalt ist groß: Vom winzigen Innenhofgarten über liebevoll gestaltete Familiengärten bis hin zu weitläufigen Landschaftsgärten ist

alles dabei. Auch Schrebergärten, Gemeinschaftsgärten, Naturgärten, Spezialgärten von Sammlerinnen und Sammlern sowie Gartenbaubetriebe mit Schaugärten gehören zum Programm.

Besucher können nicht nur Pflanzenvielfalt und Gartengestaltung genießen, sondern häufig auch mit den Gartenbesitzerinnen und -besitzern ins Gespräch kommen. Diese erzählen gerne, wie ihre Gärten entstanden sind, geben Pflegetipps oder teilen Ableger und eine Tasse Kaffee. Wer an dem Wochenende keine Zeit hat, kann sich auf weitere Termine freuen: Am Samstag, dem 2. August, findet von 19 bis 23 Uhr die „Lange Nacht der Gärten“ statt. Zudem stehen von Juni bis Oktober an jedem ersten Sonntag im Monat rund 20 bis 30 Gärten für Besichtigungen offen. Ein gedruckter Gartenführer mit Adressen, Terminen und Kurzporträts der Gärten ist auf Märkten, Messen, in Gärtnereien und direkt bei den teilnehmenden Gärten erhältlich.

Alle weiteren Infos und teilnehmende Gärten sind auch im Internet unter [www.offenergarten.de](http://www.offenergarten.de) zu finden.



Wir machen Ihren **Garten** schön

**Eskildsen Gärten**

23714 Bad Malente © (0 45 23) 62 86  
[www.dergartenbauer.de](http://www.dergartenbauer.de)



**Landschaftsgärtner A. Fuhrmann**  
Familienbetrieb – führt zuverlässig aus:  
**Gartenpflege**  
Telefon 0177-7056804  
[www.fuhrmanns-garten.de](http://www.fuhrmanns-garten.de)

**Pries Gartenbau**

- Vertikutieren •
- Heckenschnitt •
- Rückschnittarbeiten •
- Gartenpflege von A-Z •

Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34

## Sickermulden: Lebensraum mit Tiefgang

Niederschläge aufnehmen und zeitverzögert im Erdreich versickern lassen, das ist die Aufgabe von Sickermulden. Sie entlasten damit bei Starkregen die Kanalisation und speisen das Grundwasser. Fachgerecht bepflanzt, könnten sie darüber hinaus zu Augen- und Bienenweiden werden.

Die Blüten des Kaukasus-Storchschnabls (*Geranium renardii*) leuchten in der Sommersonne mit der weiß blühenden Steppen-Iris (*Iris spuria*) um die Wette, begleitet vom frischen Grün der Steppen-Wolfsmilch (*Euphorbia seguieriana* ssp. *niciciana*) und Gräsern wie dem Tautropfengras (*Sporobolus heterolepis*). Ein sanft abgestimmtes Staudenbeet, das im Herbst weiterhin attraktiv aussehen wird, wenn Asters und Hohe Fetthenen ihre Knospen öffnen und aufblühen werden.

Keine Frage, dieses Beet macht Freude, doch es kann noch mehr, denn es erfüllt eine wichtige Aufgabe: Auf der zwischen Parkplatz und Gebäuden gelegenen Fläche versickert Re-



Schon im zweiten Sommer nach der Pflanzung ist diese Sickermulde eine Augenweide. Werkfoto: GMH/BdS

genwasser, dass auf den Dachflächen der Nähe anfällt.

**HOLZ- UND ZIMMERERARBEITEN**  
VON MEISTERHAND

Aus Liebe zum Holzhandwerk

Jörg Ahrens  
Zimmerermeister  
23617 Stockelsdorf  
[joerg@fields-of-green.de](mailto:joerg@fields-of-green.de)  
[www.fields-of-green.de](http://www.fields-of-green.de)

**Fields of Green**  
Holzwerkstatt

**Landschaftsbau Nord** GMBH

...natürlich schöne Gärten!

BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG

Holzterrassen • Pflanzarbeiten • Gartenpflege  
Pflasterarbeiten • Erd- & Baggarbeiten  
Baumpflege • Spezialfällungen

Breitenkamp 63 • 23683 Scharbeutz  
Tel. 04563/478856 • [www.landschaftsbau-nord.de](http://www.landschaftsbau-nord.de)

**GARTEN**

...und was fehlt in Ihrem Garten?

**Kremerskothen**  
Garten- und Landschaftsbau

Scharbeutz • Tel: (04524) 7 40 33 • [www.kremerskothen.com](http://www.kremerskothen.com)

**Liebe Leser aufgepasst!!!**

Suche versilb. Besteck, Porzellan, Kristall, Zinn, Münzen, Puppen, Gobelien, Nerze, Schmuck, Uhren, Perserteppiche, Zigarren, Militaria, usw.  
**Frau Petermann Tel. 0174-3862067**  
 Ich weise mich aus!

**Ostholstein.** Die Grüne Jugend Ostholstein wurde am 1. Juni erfolgreich neugegründet. Über die letzten Monate konnten zahlreiche junge Menschen für die Grüne Jugend gewonnen werden. Sie haben sich nun zusammengeschlossen, um die Grüne Jugend Ostholstein wiederzubeleben und ihre politische Arbeit vor Ort zu starten.

Bei der Kreismitgliederversammlung in Neustadt wurde ein neuer Vorstand gewählt, der ab sofort die Arbeit der Grünen Jugend Ostholstein übernimmt. Die neue Doppelspitze bilden Sarah Schubart und Lenny Joe Christiansen. Unterstützt werden sie von Joshua Rudloff als Schatzmeister sowie Philipp Einfeld, der die

## Grüne Jugend Ostholstein feiert erfolgreiche Neugründung

Grüne Jugend im Kreisvorstand von Bündnis 90/Die Grünen Ostholstein vertritt.

Die ersten Ideen wurden bereits entwickelt und die vielen Neumitglieder können direkt eingebunden werden. Die Grüne Jugend Ostholstein wird auf dieser Grundlage hochmotiviert durchstarten und sich für Veränderungen in Ostholstein einsetzen. Lenny Joe Christiansen sagt dazu: „Die Grüne Jugend Ostholstein ist zurück - motiviert, laut und mit klarer Haltung für Demokratie, Vielfalt, Klimaschutz und Menschenrechte. Wir freuen uns riesig, diese Verantwortung zu übernehmen – wir haben Großes vor. Wir sind wieder da und erheben unsere Stimme für die, die sonst nicht gehört werden!“ Sarah Schubart fügt hinzu: „Ich kann es kaum erwarten, anzufangen und

eine richtige Community aufzubauen und freue mich total auf alle neuen Herausforderungen und gemeinsamen Projekte!“

Auch der Landessprecher der Grünen Jugend Schleswig-Holstein, Marcel Beutel, war vor Ort und zeigte sich begeistert: „Da ich selbst aus Ostholstein bin, durfte ich die Neugründung begleiten und freue mich riesig, dass nun dieses super Team am Start ist. Wir haben in den letzten Jahren viel dafür getan, und nun geht's erst richtig los. Wir sind als Landesvorstand gespannt, was in Ostholstein nun alles ansteht!“

Für Rückfragen stehen das neue Sprecher-Duo per E-Mail an [gjustholstein@gruenejugend-sh.de](mailto:gjustholstein@gruenejugend-sh.de) und/oder der Landesvorstand an [marcelbeutel@gruenejugend-sh.de](mailto:marcelbeutel@gruenejugend-sh.de) gerne zur Verfügung.



Die neue Doppelspitze der Grünen Jugend Ostholstein: Sprecherin Sarah Schubart (rechts) und Sprecher Lenny Joe Christiansen. (Foto: Reimo Schaaf)

## Sitzungen und Ausschüsse

**Tdf. Strand.** Am Donnerstag, dem 21. Juni, findet um 18 Uhr die **19. Sitzung des Bauausschusses** der 20. gewählten Gemeindevertretung der Gemeinde Timmendorfer Strand im Sitzungszimmer des Rathauses, Strandallee 42, in Timmendorfer Strand statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen diverse Berichte, der Bahnhof Timmendorfer Strand (Vorstellung und Freigabe der Vorplanung), der Regionalplan für den Planungsraum III in Schleswig-Hol-

stein - Neuaufstellung, 2. Entwurf 2025 (Beschlussfassung zur gemeindlichen Stellungnahme - Beteiligungsverfahren), die Neuaufstellung des Bebauungsplans Nr. 30C (Kiosk „Störteburger“) für ein Gebiet im östlichen Bereich des Ortsteils Timmendorfer Strand, zwischen der Strandpromenade, des Saunarings und der Strandallee bzw. südöstlich der „Curschmann Klinik“, gemäß § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB), im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB mit

Unterrichtung der Öffentlichkeit, gem. § 3 Abs. 1 BauGB (Billigungs- und Aufstellungsbeschluss mit der Beschlussfassung über die frühzeitige Unterrichtung), die Aufstellung einer 73. Änderung des Flächennutzungsplanes und eines Bebauungsplanes Nr. 75 für ein Gebiet zwischen der Hauptstraße, der Bundesstraße B 76, der Landesstraße L 181/ Lübecker Straße und der L 180/ Vogelsang - Pohnhof (Aufhebung der Beschlüsse und des Verfahrens), der Bebauungsplan Nr.

19, 9. Änderung in Timmendorfer Strand für die Grundstücke „Wasserwerk“ und „Schulzentrum“ in der Poststraße sowie ein Gebiet östlich der Birkenallee und nördlich der Poststraße und beidseitig der Havenothstraße (Abwägungs- Billigungsbeschluss mit der Beschlussfassung über die erneute Beteiligung, gem. §§ 3 Abs. 2 und 4 Abs. 2 BauGB), die Widmung des Gehwegbereiches Paduaweg in Richtung Strandstraße der Gemeinde Timmendorfer Strand sowie Verschiedenes.

**IHRE ANZEIGE**  
 an dieser Stelle:  
 Wir beraten Sie gern!  
 ☎ 04503-2140  
 oder  
 anzeigen@reporter-tdf.de



## Seniorenbeiratswahl in Stockelsdorf

**Stockelsdorf.** Der Vorsitzende des Seniorenbeirates Stockelsdorf, Jürgen Fischer, weist noch einmal auf den Termin für die Wahl des Seniorenbeirates hin.

Sie findet am Mittwoch, dem 25. Juni, von 9.30 bis 12 Uhr im Rat-

haus in Stockelsdorf statt. Der Seniorenbeirat der Großgemeinde wird für die nächsten drei Jahre gewählt.

Wahlberechtigt sind alle Stockelsdorfer Senioren ab 60 Jahren. Es stellen sich insgesamt zehn Kan-

didaten und Kandidatinnen zur Wahl.

Eine Briefwahl kann bis Freitag, den 13. Juni, im Rathaus beantragt werden. Der Seniorenbeirat würde sich über eine hohe Wahlbeteiligung freuen.

– Anzeige –

– Anzeige –

## Plastische und ästhetische Chirurgie mitten in Eutin: Von Migränebehandlung bis zur ästhetischen Körperbehandlung

**Eutin.** In der Peterstraße 5–7 in Eutin empfängt Dr. med. Dirk Heinichen seine Patientinnen und Patienten – mit über 20 Jahren Erfahrung in der Chirurgie, davon 16 Jahre in der plastischen und ästhetischen Chirurgie. In seiner Privatpraxis „Puristhetics“ verbindet er medizinisches Know-how mit einem klaren Anspruch: Natürlichkeit, Qualität und ehrliche Aufklärung.

Dabei geht es nicht immer nur um klassische Schönheitsbehandlungen. Viele Menschen kommen mit Beschwerden, die ihren Alltag stark beeinträchtigen – etwa chronische Migräne oder nächtliches Zähneknirschen (Bruxismus). Beides kann

mithilfe von Botulinumtoxin (Botox) gelindert werden.

„Das sind medizinische Anwendungen, die den Betroffenen enorm helfen“, erklärt Dr. Heinichen. „Wer nachts knirscht, wacht oft mit Schmerzen auf und leidet langfristig unter Schäden an den Zähnen oder dem Kiefer. Eine gut gesetzte Behandlung kann da viel Lebensqualität zurückgeben.“

Auch bei Erkrankungen wie dem Lipödem – einer schmerzhaften Fettverteilungsstörung – kann ein operativer Eingriff deutlich mehr bewirken als nur eine optische Veränderung. Dr. Heinichen betont: „Das ist keine Frage der Eitelkeit, sondern der Be-

lastung im Alltag.“

Diese medizinischen Indikationen gehören für Heinichen ebenso zum Fachgebiet wie Bruststraffungen oder Gesichtsbehandlungen. Sein Ansatz: individuell, natürlich und mit Fingerspitzengefühl.

In seiner Praxis nimmt er sich bewusst Zeit – nicht nur für die Behandlung, sondern vor allem für die Beratung. Denn nicht alles, was machbar ist, wird auch gemacht. „Ich erkläre, was sinnvoll ist – und wo Grenzen liegen. Manche Behandlungen lehne ich auch ab. Das gehört für mich zur Verantwortung als Arzt.“

Ein weiterer Fokus liegt auf modernen, besonders gewebeschonenden Verfahren: minimalinvasive Eingriffe, Laserbehandlungen zur Straffung des Bindegewebes an Körper und Gesicht oder eine spezielle „No-Touch-Technik“ bei Brustvergrößerungen, bei der das Implantat über einen sehr kleinen Schnitt mittels spezieller Einführhilfen schonend in den Körper eingebracht wird. „Das ist zwar aufwändiger, dauert länger – aber es ist für die Patienten sicherer und bringt bessere Ergebnisse.“ Eingriffe mit Vollnarkose führt Dr.



Dr. med. Dirk Heinichen empfängt seine Patientinnen und Patienten mit Erfahrung, norddeutscher Bodenständigkeit und dem Anspruch auf Natürlichkeit. (Foto: Loewe)

Heinichen in Zusammenarbeit mit einer Partnerklinik in Kiel durch. Vor- und Nachsorge sowie viele Behandlungen – etwa im Gesichtsbereich – finden direkt vor Ort in Eutin statt.

**Puristhetics**  
 plastische & ästhetische  
 Chirurgie



adr. Peterstraße 5–7, 23701 Eutin  
 tel. 04521 - 83 11 590  
 web. puristhetics.de

Jetzt online  
 Termin sichern!



**Seniorenachmittag  
in Scharbeutz:****Heiteres und  
Besinnliches von  
Erich Kästner**

**Scharbeutz.** Am Mittwoch, dem 18. Juni, lädt der Seniorenkreis der Kirchengemeinde Scharbeutz ganz herzlich zu einer Lesung ein. Unter dem Titel „Als ich ein kleiner Junge war“ liest die Schauspielerin Helga Wahrlich-Troemer Heiteres und Besinnliches von Erich Kästner. Beginn ist um 15 Uhr mit Kaffee und Kuchen im Gemeindehaus in der Strandallee 111. Das Veranstaltungsteam freut sich auf einen unterhaltsamen Nachmittag.

**Online-Workshop am 16. Juni:****Beruflicher Einstieg in Krippe und KiTa**

**Lübeck/Ostholstein.** Der Arbeitsmarkt bietet für den beruflichen Einstieg in Kindergärten und Krippen sehr gute Möglichkeiten. Es werden verstärkt Fachkräfte gesucht. Durch den Rechtsanspruch auf einen Betreuungsplatz für jedes Kind wächst die Zahl der Arbeitsplätze, während gleichzeitig in den nächsten Jahren die Generation der Babyboomer in Rente geht. Da die Männerquote sehr niedrig ist, haben besonders männliche Bewerber gute Chancen.

Wer sich vorstellen kann, in einem Kindergarten oder einer Krippe zu arbeiten, aber nicht weiß, wie sich

dieser Berufswunsch in die Tat umsetzen lässt, ist bei einer Online-Veranstaltung der Berufsberatung im

Erwerbsleben bestens aufgehoben. Hier gibt es Informationen zum Arbeitsfeld „Erziehung und Pädagogik“ und welche Zugangsvoraussetzungen es für eine Ausbildung oder Beschäftigung in Schleswig-Holstein gibt. Auch zu den verschiedenen Ausbildungsformen und den Möglichkeiten eines Quereinstiegs erhalten Interessierte einen Überblick.

Die kostenfreie Veranstaltung findet am Montag, dem 16. Juni, von 17 bis 18.30 Uhr online über Skype for Business statt. Anmeldungen erfolgen auf der Plattform [https://eveeno.com/\\_naechstgenera256](https://eveeno.com/_naechstgenera256).



Wer sich für den Erzieher-Beruf interessiert, erhält in der Online-Veranstaltung der Berufsberatung im Erwerbsleben umfassende Informationen.

Foto: AdobeStock Lightfield Studios

# Ansprechende Immobilien aus Ihrer Region

Möllerherm Immobilien:

## Ertragsstarkes Ferienobjekt mit 8,7% Rendite in Strandnähe von Grömitz

**Grömitz.** Zum Verkauf steht hier ein äußerst solides und hochwertig gebautes Renditeobjekt, das aus einem Vorderhaus mit zwei großzügigen Wohnungen sowie drei modernen Reihenhäusern auf der rückwärtigen Grundstücksfläche besteht.

Insgesamt umfasst das Grundstück eine Größe von 692 m<sup>2</sup>. Alle fünf Wohneinheiten werden ausschließlich als gewerbliche Ferienimmobilien genutzt und bieten somit eine etablierte und renditestarke Investitionsmöglichkeit. Mit einer beeindruckenden aktuellen jährlichen Rendite von 8,7 % überzeugt diese Immobilie als lohnendes Anlageobjekt für Investoren, die von der stetigen Nachfrage im Ferienimmobilienmarkt profitieren möchten.

Das Objekt besticht durch seine solide und qualitativ hochwertige Bausubstanz (Stein auf Stein), die neuwertige maritime Möblierung und weist keinen Renovierungsstau auf. Die hochwertige Bauweise sowie die durchdachte Architektur sorgen für eine nachhaltige Wertbeständigkeit und hohe Vermietbarkeit.

Für eine Nutzung als dauerhaften Wohnsitz wäre eine Nutzungsänderung erforderlich, die entsprechend beantragt werden müsste. Die Immobilie

vereint somit Flexibilität und erstklassige Renditechancen – eine attraktive Gelegenheit für Kapitalanleger, die ein solides Investment in einem nachgefragten Marktsegment suchen.

Wohnung 1 im Erdgeschoss sowie alle drei Reihenhäuser haben eigene eingezäunte Terrassen. Wohnung 2 im Obergeschoss des Vorderhauses besticht durch ihre zwei Balkone mit schönem Ausblick. Über eine Zufahrt gelangt man auf den rückwärtigen Teil des Gebäudekomplexes, auf dem sich eine Doppelgarage befindet. Diese wird als Abstellmöglichkeit für Fahrräder, etc. genutzt. Vor dem Haus wurden fünf Pkw-Stellplätze errichtet, sodass das Parken direkt am Haus für die Feriengäste gewährleistet ist.

Das Vorderhaus ist voll unterkellert und beinhaltet eine Sauna mit separater Dusche sowie einen Waschkeller zur gemeinschaftlichen Nutzung.

Verbrauchsausweis Energie: 109,2 kWh/(m<sup>2</sup>a), Gas, D, Baujahr 2001.

Kaufpreis auf Anfrage (zuzüglich 3,33 % Maklerprovision vom Kaufpreis inklusive gesetzlicher Mehrwertsteuer).

Kontakt und weitere Infos: Möllerherm Immobilien, Am Bürgerhaus 4, Schar-

beutz, Telefon 0800-7716100, [www.moellerherm-immobilien.de](http://www.moellerherm-immobilien.de).

*Dieses Objekt mit fünf Wohneinheiten in Strandnähe in Grömitz bietet Möllerherm Immobilien aktuell zum Kauf an.*



Anzeigensonderveröffentlichung

## IMMOBILIE FÜR DEN VERKAUF VORBEREITEN WICHTIG ZU WISSEN:



- Für den Verkauf vorbereitete Immobilien veräußern sich schneller und besser als nicht vorbereitete Objekte.
- Räumen Sie auf, entsorgen Sie überschüssige Gegenstände und schaffen Sie Platz.
- Entpersonalisieren Sie Ihre vier Wände, damit sich Kaufinteressierte besser vorstellen können, darin zu leben.
- Reparieren und bessern Sie Kleinigkeiten aus, damit alles in einem möglichst einwandfreien Zustand erscheint.
- Streichen Sie stark abgenutzte oder bunte Wände weiß. Putzen und reinigen Sie die Immobilie.
- Dekorieren und inszenieren Sie die Räume entsprechend ihrer Nutzung: Im Essbereich kann beispielsweise ein Tisch gedeckt oder dekoriert werden.
- Größere Mängel dürfen nicht „vertuscht“ oder versteckt werden.
- Leere Immobilien lassen sich mit Mietmöbeln für den Verkauf einrichten, um die Vorstellungskraft der Immobiliensuchenden zu wecken.

Damit Ihr Immobilienkauf und -verkauf entspannt ablaufen kann, empfiehlt Möllerherm Immobilien eine erste kostenlose und unverbindliche Beratung oder Marktwerteinschätzung.

Tel.: 0800-7716100 (kostenfrei)  
Mail: [info@moellerherm-immobilien.de](mailto:info@moellerherm-immobilien.de)  
Homepage: [www.moellerherm-immobilien.de](http://www.moellerherm-immobilien.de)

Herzliche Grüße,  
Ihr Team von Möllerherm Immobilien

### Haus / Grundstück

in Scharbeutz zu verkaufen.

Mehr Infos:

[www.Haus-Seestrasse.de](http://www.Haus-Seestrasse.de)

### Ich biete an:

Hauseingang, Granittreppen, Fensterbank, Mauer-Abdeckung, alles direkt vom Werk. Fliesenarbeit, Trockenbauer, Vinyl und Laminat verlegen. Tel. 017661544182

**ivd**  
**LOOSE** firmengruppe  
Immobilien seit 1982  
*Wir sind für Sie da!*  
**Shop Scharbeutz,**  
Seestr. 59, Tel. 04503-7074470  
**Shop Niendorf,**  
Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200

**Unsere Angebote:**  
[www.loose-immo.com](http://www.loose-immo.com)  
[info@loose-immo.com](mailto:info@loose-immo.com)



## KLB Immobilien GmbH: Modernisiertes Hausjuwel in Bad Schwartau

**Bad Schwartau.** Ein Einfamilienhaus mit sechs Zimmern auf einer Wohnfläche von zirka 324 Quadratmeter, bietet die KLB Immobilien GmbH in Bad Schwartau an. Das zum Verkauf stehende Haus befindet sich in bester und beliebter Wohnlage von Bad Schwartau, in einer ruhigen Wohngegend mit hohem Wohnkomfort und hervorragender Anbindung. Die Lage überzeugt durch ihre Kombination aus naturnahem Wohnen und städtischer Infrastruktur – ideal für Familien, Berufspendler und Ruhesuchende gleichermaßen. Die unterkellerte Immobilie wurde 1964 auf einem rund 798 Quadratmeter großen Grundstück errichtet und zuletzt 2024 umfassend modernisiert. Der Wohnbereich wird durch einen stillvollen, drehbaren Kaminofen nicht nur effizient beheizt, sondern auch atmo-

sphärisch aufgewertet. Die hochwertig ausgestattete Küche lässt keine Wünsche offen. Das Objekt verfügt über fünf Schlafzimmer und drei mit Duschen oder Wannen ausgestattete Bäder. Außerdem gehört ein Pool zum Anwesen. Die Qualität der Ausstattung wird mit „Luxuriös“ angegeben. Ein großzügiger Garten mit Gartenteich umgibt die Immobilie. Wer die Natur liebt, wird hier sein persönliches Paradies finden. Zur Immobilie gehören fünf Außenstellplätze. Der Energieausweis ist ein Verbrauchsausweis, der im Mai ausgestellt wurde und bis Mai 2035 gültig ist. Die Heizungsart ist eine Zentralheizung, wesentlicher Energieträger ist Öl. Der Energieverbrauchskenwert wird mit 36 kWh/(m<sup>2</sup>a) angegeben, die Energieeffizienzklasse mit A.

Das Objekt ist sofort verfügbar. Der Kaufpreis liegt bei 1.264.000 Euro, die Käufercourtage beträgt 2,98 Prozent inklusive 19 Prozent Mehrwertsteuer. Kontakt zur KLB Immobilien GmbH unter der Rufnummer 0176/32608796. Ansprechpartner ist Timo Kaacksteen-Lage.



*Traumhaft! Die Immobilie befindet sich in idyllischer Wohnlage von Bad Schwartau.*

## Eine Auswahl unseres Angebotes

### Attraktives Zweifamilienhaus in Lübeck-Dornbreite Ideal für Familien & Kapitalanleger

Bj. 1936, 5 Zi., 125 m<sup>2</sup> Wfl., 353 m<sup>2</sup> Grdst. EL, EG: 3 Zi., DB, EBK, Terrasse, Kamin, Dielenboden, DG: 2 Zi., DB, EBK, Laminat, Gasbrennwertzlg. von 2024, EBA 315,1 kWh/(m<sup>2</sup>a), Energieeffizienzklasse: H



**349.500,- €**

Käufercourtage 5,95 % inkl. MwSt.

### Einmaliges Anwesen in Ratekau – hochwertig, energieeffizient und ostseeneah

Bj. 2000, 210 m<sup>2</sup> Wfl., 4.553 m<sup>2</sup> Parkgrdst. inkl. privatem Waldgrdst. (Eigenland), Haupthaus: 180 m<sup>2</sup> Wfl, 7 Zi., DB, VB, wasserführender Kamin, teilw. Echtholzboden, EBK, voll ausgestattetes Gästehaus 30 m<sup>2</sup> Wfl., Werkstatt, Weinkeller, Garage, Carport mit 3 Stellpl., Wärmepumpe von 2020, EBA 74,6 kWh/(m<sup>2</sup>a), Energieeffizienzklasse: B



**898.000,- €**

Käufercourtage 3,57 % inkl. MwSt.

Ihr Ansprechpartner:

**Timo Kaacksteen-Lage**

Tel. 0176/32608796

timo.kaacksteen-lage@klb-immobilien.de



**KLB**  
Immobilien GmbH

Am Distelkamp 18 - 23611 Bad Schwartau - [www.klb-immobilien.de](http://www.klb-immobilien.de)

# Ansprechende Immobilien

## DAHLEDER Immobilien: Traumhafte 5-Zimmer-Wohnung: Aus der Haustür an den Strand

**Tdf. Strand.** Diese traumhafte Immobilie befindet sich in der besten Wohnlage von Timmendorfer Strand, direkt im Zentrum von Timmendorfer Strand mit der Flaniermeile sowie der feinsandige Ostseestrand vor der Tür.

Die hier von DAHLER Immobilien angebotene Immobilie befindet sich im 2. Obergeschoss eines sehr gepflegten Mehrfamilienhauses und verfügt über insgesamt fünf Zimmer, die im Jahre 2022/23 kernsaniert wurden.

Die 138 Quadratmeter große Wohnung besteht aus zwei Wohneinheiten und wurde mit hochwertigen Materialien erbaut.

Im unteren Teil befindet sich das Herzstück der Wohnung, der lichtdurchflutete Wohnbereich mit Balkon. Die großen Fensterfronten lassen viel Tageslicht herein.

Das durch eine Glas-Schiebetür abgegrenzte Schlafzimmer ist mit einer eigenen, ausfahrbaren „Klafs“ Sauna ausgestattet.

Die Wohnung verfügt über ein weiteres Schlafzimmer, eine moderne Küche und ein Badezimmer mit Wanne und ein Duschbad.

Das obere Studio mit einem hellen Wohn-/Schlafbereich verfügt ebenfalls über eine eigene Küche, ein Tageslicht – Vollbad sowie einen begehbaren Kleiderschrank/Abstellraum.

Die Wohnungen können ohne Probleme wieder zu einer großen Wohnung



*Diese traumhafte Immobilie mit fünf Zimmern im Zentrum von Timmendorfer Strand bietet DAHLER Immobilien aktuell zum Kauf an.*

zusammengefügt werden oder einzeln genutzt werden.

Zu der Wohnung gehören ein Kfz-Stellplatz, der selbst für große SUVs geeignet ist und zwei abgeschlossene Garagen.

Die Wohnung ist sowohl als Erst- und Zweitwohnsitz geeignet, und bietet auch die Möglichkeit zur Ferienvermietung.

„Diese großzügige Immobilie eignet sich ideal als Renditeobjekt für die Ferienvermietung sowie als Erst- oder Zweitwohnsitz für Meerliebhaber,“ so Patrick Schröder, Inhaber von DAHLER Timmendorfer Strand. Der Kaufpreis beträgt 985.000 Euro (zzgl. 3,00 % Käufer-Provision inklusive MwSt.). EVA: 143,6 kWh/(m<sup>2</sup>a), Gas, E, gültig bis 07.2028. Weitere Informationen und Unterlagen erhalten Interessierte über DAHLER Immobilien, Poststraße 12, Timmendorfer Strand, Telefon 04503-8312 oder per E-Mail an [timmdorferstrand@dahler.com](mailto:timmdorferstrand@dahler.com).

[www.dahler.com](http://www.dahler.com)



## WIR VERSETZEN SIE IN DIE BESTE LAGE!

### TIMMENDORFER STRAND

**Traumhafte 5-Zi.-Wohnung** in begehrter Lage, 2022/23 kernsaniert, ca. 138 m<sup>2</sup> Wfl., 2 EBK, 3 Schlafz., 3 BZ, Klafs Sauna, 2 Garagen, 1 Kfz-Stellplatz, gr. Balkon, HG: EUR 463,-, EVA: 143,6 kWh/(m<sup>2</sup>a), E, Gas, gültig bis 07.2028 Kaufpreis: EUR 985.000,- Käuferprovision: 3,00 % inkl. ges. MwSt.

Wir bieten Ihnen eine völlig unverbindliche Bewertung Ihrer Immobilie. Kommen Sie gerne auf uns zu.

Poststraße 12 | 23669 Timmendorfer Strand | Tel. 04503.83 12  
[timmdorferstrand@dahler.com](mailto:timmdorferstrand@dahler.com)

# aus Ihrer Region

## Loose Immobilien: Zweifamilienhaus mit ganz viel Platz in Pönitz

**Pönitz.** Das hier von Loose Immobilien angebotene Haus wurde erst 2003 in Holzständerbauweise mit Putzfassade und Satteldach errichtet. Das Dach ist mit schwarzen Tondachpfannen eingedeckt.

Die weißen Kunststofffenster sind mit Isolierverglasung (U-Wert 1,1) und Außenrollläden ausgestattet.

Das Haus wird zurzeit als Zweifamilienhaus genutzt und wurde daher entsprechend aufgeteilt.

Die gesamte Wohnfläche umfasst zirka 180 Quadratmeter auf zwei Etagen zuzüglich zirka 113 Quadratmeter im Vollkeller. Das Eigenlandgrundstück hat eine Größe von zirka 1.132 Quadratmeter und bietet einen verhältnismäßig pflegeleichten Gartenbereich, der viel Raum für individuelle Gestaltung und Privatsphäre bietet.

Des Weiteren befinden sich am Haus eine große Sonnenterrasse sowie ein geräumiger Carport und ausreichend Pkw-Stellplätze.

Im Erdgeschoss gelangt man vom Windfang/Treppenraum in die Wohneinheit mit vier Zimmern, Küche und modernisiertem Duschbad. Vom großen Wohn-/Esszimmerbereich gelangt man auf die Sonnenterrasse.

Die Dachgeschoss-Einheit wurde mit drei Zimmern, Küche und Vollbad geplant. Große Fenster im Giebel und den Dachflächen geben reichlich Tageslicht.

Das Kellergeschoss wurde ebenfalls wohnlich gestaltet, unter anderem ein Schlafzimmer ergänzt das Erdgeschoss. Des Weiteren sind hier Bereiche für Haushalt und Hobby zu finden.

Energieverbrauch: 76,46 kWh/(m²\*a), C, Gas, Bj. 2003

Der Kaufpreis beträgt 649.000 Euro, Courtage: 3,57 % inklusive Mehrwertsteuer (vom Käufer zu tragen).

Kontakt und weitere Infos: Loose Immobilien, Seestraße 59, Scharbeutz, Telefon 04503-7074470, www.loose-immo.com.



*Dieses Zweifamilienhaus mit ganz viel Platz steht in Pönitz zum Kauf.*

## Kensington Finest Properties International: Exklusives Penthouse am Timmendorfer Strand

*Das luxuriöse Penthouse befindet sich in zentraler Lage von Timmendorfer Strand.*



**Tdf. Strand/Ratekau.** Ein stilvolles und luxuriöses Penthouse, direkt am Timmendorfer Strand, das exklusives Wohnen mit einzigartigem Komfort vereint, bietet Finest Properties Deutschland in Ratekau zum Kauf an. Die im Jahr 2012 erbaute Penthouse Wohnung besticht durch ihre großzügige Wohn- und Nutzfläche von zirka 227 Quadratmeter sowie den beeindruckenden Terrassenflächen, verteilt auf fünf überdachte Dachterrassen, die zu jeder Tageszeit Sonne und Privatsphäre bieten.

Die Wohnung befindet sich in einem sehr gepflegten und hochwertigen Zustand. Sie verfügt über insgesamt vier Zimmer, darunter drei Schlafzimmer, einen offenen Wohn- und Essbereich mit einer luxuriösen Einbauküche, einem Abstellraum sowie zwei helle, moderne Badezimmer und ein zusätzliches Gästewc. Hochwertiger, heller Marmorboden mit Fußbodenheizung sorgt in allen Räumen für ein angenehmes Wohngefühl.

Ein Personenaufzug bringt die Bewohner direkt in die Wohnung, was für ein zusätzliches Maß an Komfort sorgt. Eine Duplexgarage bietet sicheren Raum für zwei Fahrzeuge.

Die Energiedaten für das Objekt lauten: B, Gasheizung, 58,7 kWh/m², EEK B, BJ-Energieträger 2012.

Der Kaufpreis wird auf Anfrage mitgeteilt, die Käufercourtage beträgt 3,57 Prozent inklusive 19 Prozent Mehrwertsteuer.

Genauere Informationen zur Ausstattung und Lage erhalten Interessierte nach Anfrage über die Homepage [www.kensington-luebecker-bucht.com](http://www.kensington-luebecker-bucht.com) Der Ansprechpartner von Kensington, Timo Klöforn, ist zu erreichen unter Telefon 04504/7077900 oder per E-Mail: [timo.kloeforn@kensington-international.com](mailto:timo.kloeforn@kensington-international.com).



**Ihr Immobilienpartner an der Ostsee**



Wir sind Ihr regionaler Immobilienexperte mit Herz und Kompetenz in Niendorf/Ostsee, Scharbeutz und Pönitz.

**Sie suchen Ihr Traumzuhaus oder möchten Ihre Immobilie professionell bewerten lassen?**

Unser erfahrenes Team steht Ihnen mit Rat und Tat zur Seite – persönlich, engagiert und fair.

<b>Niendorf/Ostsee</b>	<b>Unsere Standorte:</b>	<b>Scharbeutz</b>
Strandstr. 67 a · 23669 Niendorf/0.	Seestraße 59 · 23683 Scharbeutz	
Telefon: 0 45 03 / 88 12 00	Telefon: 0 45 03 / 70 744 70	
Mobil: 0171 / 32 30 252	Mobil: 0170 / 24 27 302	
<a href="mailto:v.loose@loose-immo.com">v.loose@loose-immo.com</a>	<a href="mailto:info@loose-immo.com">info@loose-immo.com</a>	

*Wir freuen uns auf Ihre Anfrage – Besuchen Sie uns vor Ort oder auf [www.loose-immo.com](http://www.loose-immo.com).*

**LOOSE Immobilien – mit uns finden Sie Ihr Zuhause!**

## IHRE IMMOBILIENEXPERTEN IN DER LÜBECKER BUCHT



**Showroom Ratekau**

Bäderstr. 24 | 23626 Ratekau  
Tel: 04504 70 77 900

[kensington-luebecker-bucht.com](http://kensington-luebecker-bucht.com)

**Showroom Bad Malente**

Bahnhofstr. 8 | 23714 Bad Malente  
Tel: 04523 98 81 81

[kensington-malente.com](http://kensington-malente.com)



Zwei Autos kollidierten:

# Zwei Verletzte bei Verkehrsunfall auf der B 76 bei Scharbeutz



**Scharbeutz.** Am Pfingstsonntag, dem 8. Juni, ist es auf der B 76 zu einem Verkehrsunfall zwischen zwei Pkw gekommen. Beim Abbiegevorgang kollidierten die beiden Fahrzeuge miteinander. Um 11.46 Uhr wurden die Einsatzkräfte vom Rettungsdienst, von der Feuerwehr und der Polizei an die Einsatzstelle nahe der Ostsee-Therme alarmiert. „Als wir vor Ort eingetroffen sind, hat der Rettungsdienst die verletzten Personen versorgt. Wir haben die Einsatzstelle weiträumig abgesperrt, den Brandschutz sichergestellt und auslaufende Betriebsstoffe aufgenommen.“

Zwei Autos kollidierten am Pfingstsonntag auf der B 76 in Scharbeutz. (Foto: DS)

In den betroffenen Fahrzeugen waren insgesamt fünf Personen, wovon zwei Personen im weiteren Verlauf durch den Rettungsdienst in umliegende Krankenhäuser transportiert wurden“, berichtet Sebastian Levgrün, Einsatzleiter der Freiwilligen Feuerwehr Scharbeutz. Die B 76 war während des Einsatzes zwischen Scharbeutz und Timmendorfer Strand vollgesperrt. Im weiteren Verlauf hat die Feuerwehr die Straße geräumt, damit der Feiertagsverkehr wieder fließen kann. Neben der Feuerwehr Scharbeutz waren der Rettungsdienst mit drei Rettungswagen, einem Rettungshubschrauber mit Notarzt und einem Leitungsdienst sowie die Polizei im Einsatz. Nach rund einer Stunde konnte die B 76 wieder freigegeben werden.

## Gedenkstätte Ahrensböök:

### Radtour zum Todesmarsch 1945

**Ahrensböök.** Entlang der Route des Todesmarsches von KZ-Häftlingen vor 80 Jahren führt eine Fahrradtour der Gedenkstätte Ahrensböök am Mittwoch, 18. Juni, ab Haffkrug. Sie führt zum Ehrenfriedhof Cap Arcona in Haffkrug-Neukoppel, zu Gedenkstele und Todesscheune in Süsel und über die Cap Arcona-Er-

innerungsstele in Sierksdorf zurück nach Haffkrug. Hunderte Häftlinge starben auf dem Marsch, die Bombardierung der KZ-Schiffe „Cap Arcona“ und „Thielbek“ in der Lübecker Bucht am 3. Mai 1945 forderte mehr als 7000 Menschenleben, nur wenige Hundert überlebten. An diese Ge-

schehnisse erinnert die Gedenkstätte Ahrensböök, eingerichtet in einem früheren KZ-Gebäude westlich von Scharbeutz, in diesem Sommer mit zahlreichen Veranstaltungen, darunter diese Radtour mit einem Experten der Gedenkstätte. Treffpunkt am 18. Juni um 10 Uhr in Haffkrug ist der Haffwiesepark,

Zugang über den Wiesenweg. Die rund 20 Kilometer lange Tour führt zum Teil über Wald- und Feldwege und dauert etwa drei Stunden. Geradelt wird mit dem eigenem Rad. Die Teilnahme ist kostenlos, Spenden sind erwünscht. Anmeldungen erfolgen per E-Mail an hilmar.goetze@gedenkstaetteahrensboeck.de.

## • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Unsere Kinder und Jugendlichen in Großbarkau (bei Kiel) und bei Bad Segeberg sowie die mit ihren Kindern bei uns lebenden Frauen im Mutter & Kind-Haus freuen sich auf DICH als:

- Erzieher\*in
- Sozialpädagog\*in
- Päd. Hilfskraft / Aushilfe (im Studium / in Ausbildung / etc.)

**VOLLZEIT MINIJOB ALLE TEILZEITMODELLE**  
(bspw. nur WE / Nächte / Urlaubsvertretung / Springer etc.)

Was wir uns von Dir wünschen & was wir anbieten? Besuch uns auf:

[www.lebensraum-sh.de](http://www.lebensraum-sh.de) **LEBENSRAUM** KINDER- & JUGENDHILFE

JETZT NEU AUCH BEI &

**Müllfahrer (m/w/d) in Vollzeit gesucht.**

**Mücke GmbH**  
Tel. 04503/3568080

**SCHLOSS WARNSDORF PRIVATKLINIK**

Zur Verstärkung unseres Teams **suchen wir (m/w/d) REZEPTIONSMITARBEITER** montags – donnerstags 9:00 - 14:00 Uhr

**HAUSDAME/HSK**  
Vollzeit / Teilzeit / Minijobbasis

**Bewerbungen gern an:**  
Frau Mohr  
hmohr@schloss-warnsdorf.de  
oder Tel. 04502/840-0

**Austräger gesucht**

Zuverlässige, freundliche, fleißige **Verteiler/innen** für die Zustellung des reporters in **Gronenberg, Oberwohlde und Wulfsdorf** (gerne Rentner\*innen, Student\*innen, Hausfrauen, Schüler\*innen).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf ab Donnerstag  
**Telefon 045 03 / 2140.**

**der reporter**  
Das Familienwochenblatt

**BÜROFACHKRAFT (M/W/D)** für **zahn technische Abrechnung und Qualitätsmanagement** - IN TEILZEIT -

**EUTINer Zahn Technik WEIL'S PASST**

**WAS WIR BIETEN**

- faires Gehalt
- herzliches und familiäres Arbeitsumfeld
- flexible Arbeitszeiten
- bezahlte Fortbildungen
- subventionierte Altersvorsorge
- Gesundheitsvorsorgebudget bis 900 €

**WAS WIR SUCHEN**

- ZMV, ZFA oder zahn technische Ausbildung
- praktische Erfahrungen im Dentallabor oder der Zahnarztpraxis
- Know-how in der dentalen Abrechnung und QM wünschenswert

**Sende deine Bewerbung an: info@eutiner-zahntechnik.de**  
**Oder ruf uns direkt an: +49 45 21 79 980**

Unser kleines, charmantes **Hotel garni** an der malerischen Ostseeküste sucht **engagierte und herzliche Mitarbeiter (m/w/d)**

Werden Sie Teil unseres Hotelteams für **Frühstück & Rezeption**

**Bewerbung bitte per Mail:**  
bewerbung@intus-hotels.de  
Am Kurpark 4, 23669 Timmendorfer Strand  
Tel.: 0 45 03 / 60 06 - 0

**Park-Hotel garni**  
www.intus-hotels.de



## Großes Walking Football Turnier in Lübeck: Team des TSV Ratekau ließ Bundesligisten hinter sich

**Lübeck/Ratekau.** Die Ratekauer Walking Footballer nahmen kürzlich

am 2. Walking Football Turnier des Eintracht Lübeck 04 teil. Das Mannschaftsfeld war erlesen: Teams aus ganz Nord- und Ostdeutschland waren angereist. Unter den 16 Mannschaften waren sogar Bundesligisten aus der 1. und 2. Liga. Neben dem HSV, Werder Bremen und Hertha BSC hatten noch der VfL Bochum und Hannover 96 (kurzfristig abgesagt) gemeldet und weitere Mannschaften unter anderem aus Magdeburg, Wismar und Kiel nahmen teil.

In der Vorrunde spielten die 16 Mannschaften in vier Gruppen jeder gegen jeden. Die Auslosung, die man sich über einen Youtube-Kanal ansehen konnte, ergab für den TSV Ratekau TuS Holtenau, Hannover 96 und die Gastgeber Eintracht Lübeck als Gegner. Für die nicht angereiste Mannschaft aus Hannover wurde kurzfristig ein All-Star-Team aus den anderen Mannschaften zusammengestellt.

Zu Beginn des Turniers wurden alle Mannschaften mit einem „Einlaufkind“ aus der Jugendabteilung des Gastgebers unter Applaus auf dem Spielfeld begrüßt und vorgestellt. Im ersten Gruppenspiel gegen den

vermeintlich stärksten Gegner TuS Holtenau begannen die Ratekauer zunächst aus einer kontrollierten Offensive – nur nicht mit einer Niederlage ins Turnier starten. Das gelang mit einem 0:0. Im zweiten Spiel konnte sich der TSV dann gegen Eintracht Lübeck für die Niederlage im Turnier in Malente überzeugend revanchieren. Mit 4:0 war der Sieg unangefochten und hätte noch höher ausfallen können. Im abschließenden Gruppenspiel ging es dann um den Gruppensieg. Ratekau gewann zwar gegen das All-Star-Team 1:0. Aber im parallel laufenden Spiel gelang dem TuS Holtenau ebenfalls ein 4:0 gegen Eintracht Lübeck, das den Holtenauern bei Punktgleichheit mit Ratekau aber dem besseren Torverhältnis zum Gruppensieg reichte (7:1 gegen 5:0).

Statt um die Plätze 1 bis 4 zu spielen, ging es jetzt in der Endrunde um die Plätze 5 bis 8. Die Gegner des TSV waren: Preußen Reinfeld, Raisdorfer TSV und TuS 1860 Magdeburg. Mit einem sehr umkämpften Unentschieden gegen Reinfeld (0:0), einer Niederlage gegen Raisdorf (1:3) und einem Sieg gegen Magdeburg (1:0) erreichten die Ratekauer Fußballer einen stolzen 7. Platz bei 16 teilnehmenden Mannschaften. Der TSV Bargtheide gewann das Turnier verdientermaßen vor dem VfL Bo-

chum. Die Bundesligisten HSV, Werder Bremen und Hertha BSC ließen die Walker des TSV Ratekau deutlich hinter sich. Günter Knebel aus dem Team der Ratekauer: „Das Turnier war vom Gastgeber Eintracht Lü-

beck hervorragend organisiert. Die Atmosphäre während des Turniers war entspannt und freundschaftlich, dazu trugen sicherlich auch die sehr guten Schiedsrichter bei. Fazit: Ein rundum gelungenes Turnier.“



Belegten einen guten Mittelfeldplatz im stark besetzten Starterfeld: die Walking Footballer des TSV Ratekau. Foto: hfr

## Reparaturcafé in Sereetz

**Sereetz.** Unter dem Motto „Reparieren statt Wegwerfen und neu kaufen“ findet am Samstag, dem 14. Juni, das nächste Reparaturcafé in Sereetz statt. Im Kirchgemeindehaus Ringstraße 25, stehen von 11 bis 15 Uhr ehrenamtliche Spezialisten bereit, die elektrische

Geräte, Textilien, Spielzeug, Fahrräder und vieles mehr reparieren. Repariert wird ein Teil pro Person. Die Wartezeit kann mit Kaffee und Kuchen und netten Gesprächen verkürzt werden. Eine Spende für einen guten Zweck ist willkommen.

## • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •



**Wir suchen Unterstützung in der Reinigung**  
Aushilfe/Teilzeit (m/w/d)

**Jugend- und Bildungsstätte Klingberg**  
Fahrenkampsweg 7 • 23684 Scharbeutz  
Tel. 04524-9388 • Fax 04524-1483  
info@bildung-klingberg.de  
www.bildung-klingberg.de

**Müllfahrer (m/w/d) in Vollzeit gesucht.**

**Mücke GmbH**  
Tel. 04503/3568080

**Ihre Stellenanzeige an dieser Stelle:**

**Wir beraten Sie gern!**

☎ 04503-2140

anzeigen@reporter-tdf.de




**Anlagenmechaniker (m/w/d)**  
Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort zwei Anlagenmechaniker (m/w/d) – gerne auch als Team oder einzeln

- Fester Kundenstamm in der Region
- Arbeiten in einem erfahrenen Team
- Vielfältige Weiterbildung- und Entwicklungsmöglichkeiten
- Eine hochwertige Werkzeugausstattung
- 30 Tage Urlaub / je volles Jahr
- leistungsgerechte Bezahlung
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Eigenes Firmenfahrzeug
- Notdienst alle 2 Monate, nur bis 18 Uhr

Heinrich Haustechnik GmbH & Co. KG - Neustädter Straße 18 - 23743 Grömitz  
Tel.: 04562 224610 - www.heinrich-groemitz.de - E-Mail: info@heinrich-groemitz.de

**CODAN SUCHT SIE!**



Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Administration einen

**Finanzbuchhalter (m/w/d)**  
**Rechnungswesen/Personalwesen**

Für die detaillierte Stellenbeschreibung besuchen Sie bitte unsere Homepage unter [www.codancompanies.com](http://www.codancompanies.com)

Wenn wir mit unserer Stellenausschreibung Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie uns Ihre Bewerbung bitte per E-Mail zu.  
E-Mail: [personal@codan.de](mailto:personal@codan.de)

**BEWERBEN SIE SICH JETZT!**  
CODAN pvb Medical GmbH  
Stig Husted-Andersen Straße 11 • 23738 Lensahn  
Tel. 0 43 63 - 51 11  
[www.codancompanies.com](http://www.codancompanies.com)



**ZAHNTECHNIKER:IN (M/W/D) FÜR UNSERE KERAMIKABTEILUNG**



**WAS WIR BIETEN**

- faires Gehalt
- herzliches und familiäres Arbeitsumfeld
- flexible Arbeitszeiten
- bezahlte Fortbildungen
- subventionierte Altersvorsorge
- Gesundheitsvorsorgebudget bis 900 €

**WAS WIR SUCHEN**

- herzliche und zielstrebige Mitarbeiter:innen mit abgeschlossenem Ausbildung als Zahntechniker:in
- Erfahrung im Keramikbereich

**Sende deine Bewerbung an: [info@eutiner-zahntechnik.de](mailto:info@eutiner-zahntechnik.de)**  
**Oder ruf uns direkt an: +49 45 21 79 980**



## Veranstaltungen • Veranstaltungen

## TDF. STRAND

Jeden Montag:

18 Uhr: **Chorprobe Singkreis Timmendorfer Strand e.V.**, Wer Lust zum Singen hat, ist herzlich willkommen, Pastor-Pfeiffer-Haus

Jeden Montag bis Freitag:

Mo. & Do. ab 14.30 Uhr, Di., Mi. & Fr ab 10 Uhr: **Ausstellung – Flucht in die Freiheit aus Niendorf und Tdf. Strand**, Gemeindebücherei

Jeden Dienstag und Donnerstag:

9.30 Uhr: **Baby-Treff**, Kinderherz e.V., Pastor-Pfeiffer-Haus, Zur Waldkirche 1, Tel: 0170/6700118

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat:

18 Uhr: **Timmendorfer Gespräche**, Strohdachhaus

Jeden Mittwoch:

18.30 Uhr: **Training, Beratung und Abnahme des Sportabzeichens**, Sportplatz, Poststraße/Höppnerweg (bis Ende September)

Jeden Donnerstag:

16.30 Uhr: **Vorlesestunde für Kinder von 4–7 Jahren**, Gemeindebücherei

Jeden Freitag:

19 Uhr: **Chorprobe „Shanty-Chor Tdf. Strand“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Infos: Shantychor-Timmendorfer-Strand.de, Europaschule, Poststr. 36a

Samstag, 14. Juni:

15 Uhr: **Grillfest der Freiwilligen Feuerwehr Groß Timmendorf**, Feuerwehrgerätehaus

Dienstag, 17. Juni:

15.30 Uhr: **Bastel- und Spielesachmittag**, Dorfgemeindehaus

## NIENDORF

Jeden Mittwoch:

17 Uhr: **KlangWellen – Auszeit für deine Seele**, Seebrücke (bis 25. Juni)

Jeden 2. Mittwoch im Monat:

18 Uhr: **Boule Turnier**, Niendorfer Promenade auf Höhe des Hotels Miramar (bis Oktober)

Freitag, 13. Juni:

10 Uhr: **Hafenführung**, Anmeldung unter 0160-6271361 oder t.bauernschmidt@plantheo.de., Treffpunkt Hafen-Info

Samstag, 14. Juni:

10.30 Uhr: **Fischwanderung**, Anmeldung unter 0160-6271361 oder t.bauernschmidt@plantheo.de., Treffpunkt Hafen-Info

Mittwoch, 18. Juni:

19 Uhr: **Tanzen am Meer**, Niendorfer Balkon

## SCHARBEUTZ

Jeden Freitag:

17–19 Uhr: **Schachtrainingsabend für Jugendliche**, Bürgerhaus, II. St. ab 19 Uhr: **Schachtraining für Erwachsene** des Schachvereins SV Strand, Wennhof, Seestr. 62

Jeden Dienstag bis Donnerstag:

9 Uhr: **Ausstellung – Land zwischen den Meeren**, Strandkirche Scharbeutz (bis 22. Juni)

## HAFFKRUG

Täglich ganztägig: **Fischerei-Erkundungspfad**, Seebrückenvorplatz, entlang der Promenade

Samstags und Sonntags:

12–16 Uhr: **Offenes Atelier von Michael Weigel**, Strandallee 1b

## PÖNITZ

Jeden Dienstag und Sonntag:

Di.: 15–18 Uhr, So.: 14–17 Uhr: **Museum für Regionalgeschichte**, Lindenstraße 23

## RATEKAU

Jeden Dienstag:

11 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **„Plattdeutscher Krink“**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Mittwoch im Monat:

10 Uhr: **Verkehrsseminar „Mobil sein – mobil bleiben“ des DVR und ADAC** im Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 2. u. 4. Mittwoch im Monat:

15 Uhr: **„Denk mit – Bleib fit“ – Ganzheitliches Gedächtnistraining**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstr. 13

Jeden Donnerstag:

19 Uhr: **Schießtraining in der SG Ratekau e.V.** auch für Nichtmitglieder, mit Skat und Knobeln, Rosenstraße 93

Jeden 2. Donnerstag im Monat:

14.30 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Freitag im Monat:

16 Uhr: **Literaturcafé**, Gemeindehaus, Hauptstraße 10

Jeden Samstag:

15–17 Uhr: **Dorfmuseum geöffnet**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

## SEREETZ

Jeden Dienstag:

9.30 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik** in der Bürgerbegegnungststätte

Jeden 1. Donnerstag im Monat:

14 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Gemeinschaftsraum der Achim-Bröger-Schule

Jeden 3. Donnerstag im Monat:

15 Uhr: **Sereetzer Klönschnacker**, Gemeinschaftsraum Sereetz

## BAD SCHWARTAU

Jeden 1. Donnerstag im Monat:

15.30 Uhr: **Trauercafé**, Christuskirche, Auguststr. 48

Jeden 1. Sonntag im Monat:

15 Uhr: **Wir werden uns MITEINANDER verstehen**, AWO, Café Miteinander, Auguststr. 34a

Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat:

14 Uhr: **Spielenachmittag**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b,

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat:

15 Uhr: **Gruppe „Radfahren“**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

Schienenanbindung der Festen Beltquerung:

## Formulierungshilfen für private Einwender zum Planfeststellungsverfahren 1.2

**Tdf. Strand.** Im Rahmen des Planfeststellungsverfahrens 1.2 der Schienenanbindung der Festen Fehmarnbeltquerung stellt die Gemeinde Timmendorfer Strand Formulierungshilfen für private Einwender zur Verfügung, die ab sofort auf der Homepage der Gemeinde unter [www.timmendorfer-strand.org](http://www.timmendorfer-strand.org) eingestellt sind. Die Einwendungen sind als Formulierungshilfe gedacht und sollten möglichst vom jeweiligen Absender individuell überarbeitet

werden. Für die eigene Situation unpassende Absätze können gestrichen und stattdessen eigene Argumente ergänzt werden. Nach dieser Überarbeitung muss die Einwendung ausgedruckt und eigenhändig unterschrieben werden.

Im Anschluss muss die Einwendung entweder per Post oder eingescannt per E-Mail verschickt und spätestens am 16. Juni beim Eisenbahn-Bundesamt, Außenstelle Hannover, eingehen.

## Veranstaltungen • Veranstaltungen

## TRAVEMÜNDE

Täglich:

Ganztägig: **WindArt Skulpturen Walk**, entlang der Promenaden vom Fährplatz bis zum Mövenstein und Kohlenhofkai

9–19 Uhr: **Kunstaussstellung Michael Weigel** – eindrucksvolle Meeresbilder, Galerie im Maritim, Trellborgallee 2

13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester Leuchtturm Deutschlands**, Am Leuchtfeld 1

nach Vereinbarung: **Mitmach-Kunstprojekt für Kinder**, Kunstpavillon, Vogteistraße 21

Jeden Montag:

10 Uhr: **Quigong**, Strandzugang am Fontänenfeld (bis 31. August)

15–16 Uhr: **Walken für Einsteiger:innen**, Infos unter [www.freizeitundaktiv.de](http://www.freizeitundaktiv.de), Treffpunkt: Brüggmanngarten

16.30 Uhr: **Chorprobe „De Travemünder“**, Neuzugänge sind willkommen,

Infos: [detravemuender.de](http://detravemuender.de), Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Gemischter Chor der Travemünder Liedertafel von 1843 e.V.**, Gäste sind willkommen, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Travemünder Shantychor**, Howingsbrook, Vereinshaus Kleingarten

Jeden Montag bis Freitag:

8–17 Uhr: **Ausstellung „Weit mehr als Meer“** – Kunstwerke aus Leidenschaft, Kanzlei am Hafen, Torstraße 1

Jeden Dienstag:

10 Uhr: **Yoga für alle**, Strandzugang am Fontänenfeld (bis 31. August)

11–12.30 Uhr: **Offener Freizeit Boule Treff**, Freizeit und Aktiv e.V., Brüggmanngarten an der Bühne

17.30 Uhr: **Gesund und Fit 50 plus**, Freizeit und Aktiv e.V., Stadtschule

19–22 Uhr: **Schach mit dem TSV Travemünde**, Weinlokal „Das kleine Winkler“, Vorderreihe 22

Jeden Dienstag bis Freitag:

15–17 Uhr: **Bücherstube im Gesellschaftshaus**, Torstraße 1

Jeden Dienstag bis Sonntag:

11–17 Uhr: **Seebadmuseum**, Gesellschaftshaus, Torstraße 1

Jeden Mittwoch:

5 Uhr: **Yoga zum Sonnenaufgang**, Strandzugang am Fontänenfeld (bis 31. August)

18 Uhr: **Mittwochsregatta**, Start: vor der Nordermole

Jeden Donnerstag:

9 Uhr: **Prana-Walk**, Strandzugang am Fontänenfeld (bis 31. August)

10.30 Uhr: **Marktkonzert**, 30 min. Konzert mit anschließender Führung, St. Lorenz Kirche

19 Uhr: **Chorprobe „Der Passat-Chor“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Gesellschaftshaus Travemünde, Torstraße 1

Jeden Donnerstag und Samstag:

11–17 Uhr: **Kunstpavillon**, Vogteistraße 21, Ecke Rose

Jeden Freitag:

8.30 Uhr: **Yoga für alle**, Strandzugang am Fontänenfeld (bis 31. August)

18–19 Uhr: **Zeit für dich – Entspannung zum Wochenklang**, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. [info@freizeitundaktiv.de](mailto:info@freizeitundaktiv.de), Brüggmanngarten, an der Bühne

18–20 Uhr: **Freizeit-Doppelkopf-Treff**, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. [info@freizeitundaktiv.de](mailto:info@freizeitundaktiv.de)

Jeden Samstag:

11–14 Uhr: **Harbour Gallery Travemünde – Frauke Klatt**, Auf dem Baggersand 17a

11–12 Uhr: **Fit und Aktiv ins Wochenende**, Freizeit und Aktiv e.V., Stadtschule

Jeden Sonntag:

11 Uhr: **Exkursionsfahrt zur Seeschwalbeninsel**, Naturwerkstatt Privawl, Fliegerweg 5–7

Donnerstag, 12. Juni:

11.30–14.30 Uhr: **Radtour rund um Travemünde**, Treffpunkt: St. Lorenz Kirchplatz, am Brunnen, Torstraße, Anmeldung unter: 01573-9591548 od. [info@freizeitundaktiv.de](mailto:info@freizeitundaktiv.de)

17 Uhr: **Lesung – „Box – nimm dich in Acht vor dieser KI“**, Alexa Linell, Godewindpark

Freitag, 13. Juni:

17 Uhr: **Konzert – Der Passat Chor**, Brüggmanngarten

**Talentierte Nachwuchs beim Sportschießen:**

# Ahrensböcker Jugendliche qualifizieren sich für Landesmeisterschaft

**Ahrensböck.** Nach hervorragenden Ergebnissen bei der Vereinsmeisterschaft sowie den Kreismeisterschaften haben sich in diesem Jahr drei Jugendliche der Ahrensböcker Gill für die Landesmeisterschaften in Kellinghusen qualifiziert. Ins Rennen um den Titel des Landesmeisters beziehungsweise der Landesmeisterin entsendet die Ahrensböcker Gill die aktuelle königliche Riege der Jugendabteilung. Neele Hamdorf, Kronprinzessin, Nele Fischer, Ritterin, sowie Cealen O'Shea, ebenfalls Ritter, werden die Gill repräsentieren. Alle Talente haben sich für die Disziplin „freistehend“ mit dem Luftgewehr qualifiziert. Besonders erfreulich ist hier die Qualifi-

kation von Cealen O'Shea, welcher in diesem Jahr erstmalig qualifiziert ist und somit seine kontinuierliche Weiterentwicklung und Steigerung seines Könnens beweist. Nele Fischer hat sich zusätzlich zur Disziplin „liegend“ qualifiziert und hat somit die Möglichkeit, zwei Medaillen für den Verein und die eigene Sammlung zu gewinnen. Die Ahrensböcker Gill wünscht ihren Talenten „Gut Schuss“.

*Nele Fischer (v.li.), Cealen O'Shea und Neele Hamdorf nehmen für die Ahrensböcker Gill an den Landesmeisterschaften teil. Foto: Ahrensböcker Gill/hfr*



## Weltblutspendetag 2025:

### DRK-Blutspendedienste danken engagierten Spendern

**SPENDE  
BLUT**   
**BEIM ROTEN KREUZ**

**Schleswig-Holstein/Hamburg.** Am 14. Juni ist Weltblutspendetag – ein Tag, der vor allem allen unermüdlischen Spendern gewidmet ist. Ihr Einsatz ist ein Ausdruck gelebter Solidarität und ein unverzichtbarer Beitrag zur medizinischen Versorgung in Deutschland. Angesichts dieses großen Engagements sprechen die DRK-Blutspendedienste auch im Namen aller Patienten ihren herzlichen Dank für den herausragenden und selbstlosen Einsatz zum Wohle der Gemeinschaft aus. Vor dem Hintergrund des demografischen Wandels gewinnt dieses unersetzliche Engagement zusätzlich an Bedeutung: Während die Bevölkerung insgesamt altert, sinken insbesondere in den jüngeren Altersgruppen die Spenderzahlen – eine Entwicklung, die langfristig zur Herausforderung für die Versorgungssicherheit werden kann. „Unser Versorgungssystem ist auf das dauerhafte Mitwirken vieler angewiesen – über Generationen hin-

reich der Erstspendewilligen vor: Waren es in 2023 noch 307.164 Erstspendewillige, so sank die Quote in 2024 um 6 Prozent auf 288.524. Die Auswirkungen des demografischen Wandels sind hier deutlich zu merken.“  
**Blutspende braucht Planung – besonders im Sommer**  
Erfahrungsgemäß kommt es in den Sommermonaten immer wieder zu einem Rückgang bei der Spendenbereitschaft – etwa durch Urlaubszeiten oder Hitzewellen. Gleichzeitig bleibt der Bedarf an Blutpräparaten konstant hoch: Täglich werden in deutschen Kliniken  
tausende Präparate für Operationen, zur Behandlung schwerer Krankheiten oder in Notfällen benötigt. Die DRK-Blutspendedienste appellieren daher eindringlich: Blutspenden retten Leben – regelmäßig, generationenübergreifend und zu jeder Jahreszeit. Alle DRK-Blutspendetermine in Schleswig-Holstein sind zu finden unter: <https://www.blutspende-nordost.de/blutspendetermine/>. Für alle DRK-Blutspendetermine wird um die Buchung einer festen Spendezeit vorab gebeten. Sie kann online vorgenommen werden oder unter der kostenlosen Hotline 0800/1194911.

weg“, betont Georg Götz, Vorsitzender der Arbeitsgemeinschaft der DRK-Blutspendedienste. „Ob Grippewelle, Sommerferien oder demografischer Wandel – je mehr Menschen regelmäßig spenden, desto stabiler bleibt die Versorgung. Blutspenderinnen und Blutspender sind echte Leuchttürme der Gemeinschaft. Sie zeigen Haltung, Verantwortung und Solidarität.“  
Im Jahr 2024 kamen rund 3,16 Millionen Menschen zu den bundesweit 40.696 DRK-Blutspendeterminen. Sie alle tragen zur Versorgung von Patienten in Kliniken bei – an 365 Tagen im Jahr. Doch mit Blick auf die Zukunft reicht dieses Engagement allein nicht aus. Nur mit einer dauerhaft breiten Basis an Spendern kann die Versorgung auch künftig gesichert werden. Eine alternde Gesellschaft macht deutlich: Jede Spende zählt!  
In den vergangenen zwei Jahren 2023/2024 stieg die Anzahl der von den DRK-Blutspendediensten bundesweit jährlich angebotenen Blutspendetermine um 1,6 Prozent von 40.031 in 2023 auf 40.696 in 2024. Dabei erschienen in 2023 auf diesen Terminen 3.171.009 Spendewillige, in 2024 waren es 3.160.254. Eine deutliche Veränderung liegt im Be-

### Operieren in Kamuli: Vortrag „Humanitäres chirurgisches Engagement“

**Bad Schwartau.** Am Mittwoch, dem 18. Juni, lädt das Helios Agnes Karll Krankenhaus in Bad Schwartau zu einem ganz besonderen Vortragsabend ein. Der Chirurg Hubert Sax berichtet an diesem Abend über seinen INTERPLAST Germany Einsatz in Kamuli, einer Stadt in Uganda. Die Veranstaltung „Humanitäres chirurgisches Engagement“ ist ein Vortrag im Rahmen des Gesundheitsforum Bad Schwartau. Die Veranstaltung beginnt um 18 Uhr im Konferenzraum des Krankenhauses (nicht barrierefrei). Auf-

grund begrenzter Kapazitäten wird um eine telefonische Anmeldung unter Telefon 0451/2007-152 gebeten. Der Eintritt ist frei.  
Hintergrund: INTERPLAST Germany e. V. ist ein Verein von plastischen Chirurgen, Anästhesisten und Pflegepersonal, die einen Teil ihrer Urlaubszeit dafür verwenden, Menschen in Entwicklungsländern unentgeltlich bei Folgen von Verbrennungen, Lippenspalten und sonstigen Missbildungen den Weg zurück in die Gesellschaft zu ermöglichen.

Sie kennen jemanden,  
der hier etwas  
Besonderes kann?

Viele Menschen in der Lübecker Bucht tragen Wissen, Talent und Leidenschaft in sich – nur wissen es oft zu wenige. Empfehlen Sie Guides, die Erlebnisse anbieten – oder registrieren Sie sich selbst als Guide.

Wir sagen Danke für jede erfolgreiche  
Anmeldung!

jeweils  
**75 €**  
für Sie und einen  
neu registrierten  
Guide



Einfach QR-Code  
scannen und  
mehr erfahren.

**7fridays**

# Große Freude im „Haus der Gartenzwerge“

**Stockelsdorf.** Die Bürgerstiftung Stockelsdorf hat der Kindertagesstätte des Deutschen Kinderschutzbundes, Kreisverband Ostholstein, „Haus der Gartenzwerge“, eine Spende von 1.000 Euro überreicht. Davon konnte jetzt ein großer Wunsch der Kinder erfüllt werden. Für das vor zwei Jahren entstandene Motorikzentrum in der Halle der Kita konnten weitere Bewegungselemente angeschafft werden, unter anderem eine Schaukel, die die Gleichgewichtsreaktionen verbessert und

das Körperbewusstsein fördert. Mit mehreren Kindern gleichzeitig kann die Schaukel vom Baby- bis ins Erwachsenenalter genutzt werden und erfreut sich großer Beliebtheit. Um sich persönlich von der Neuanschaffung zu überzeugen, besuchten Manfred Beckmann und Brigitte Rahlf-Behrmann, vom Vorstand der Bürgerstiftung Stockelsdorf, die Kindertagesstätte. Die Leiterin Angelika Bötzel freute sich, dass sie die beiden Besucher dazu überreden konnte, die Schaukel zu testen.

„Let's dance after work“:

## Zum letzten Mal vor den Ferien

**Bad Schwartau.** Ein letztes Mal vor den Ferien findet das neue Angebot der Awo in Bad Schwartau „Let's

dance after work“ für alle, gleich welchen Alters und welcher Nationalität, statt. Hier geht es einfach darum, Kontakte zu knüpfen in Gesprächen und allein oder zu zweit alle Sorgen und Nöte beim Tanzen loszulassen. Wer Lust auf partnerunabhängiges Tanzen hat, findet sich am Donnerstag, 12. Juni, um 19 Uhr im „Café Jan“, Markttwiete 6 in Bad Schwartau, zum Klönen, Tanzen und Lieblings-Hits Wünschen ein. Der Eintritt beträgt 5 Euro, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.



Mit einigen Kindern testeten Brigitte Rahlf-Behrmann (vorne) und Manfred Beckmann aus dem Vorstand der Bürgerstiftung auf Einladung von Kita-Leiterin Angelika Bötzel die neue Schaukel. Foto: hfr

## Vermischtes

**Zusteller in Wulfsdorf**  
für die Verteilung des  
reporters gesucht  
Tel. 04503-2140 **der reporter**  
Das Familienmagazin

**Haushaltsauflösung mit Wertanrechnung zum Festpreis**

- inklusive gratis Endreinigung
- kostenlose Besichtigung
- Jetzt Termin vereinbaren
- Tel : 04524 - 73 90 305

[www.ostsee-haushaltsaufloesung.de](http://www.ostsee-haushaltsaufloesung.de)

**Manni's Schrottservice**  
Kostenlose Schrottabholung von Metall, Kabeln, Batterien, Fahrrädern, Rasenmähern u.v.m.

**Haushaltsauflösung und Entrümpelung zu Festpreisen**  
Tel. 04561 / 7 17 47 24  
oder 0152 / 09 42 85 60

**Apple HomePod**  
jetzt bei:  
JessenLenz • Hühstr. 26 • HL  
[www.jessenlenz.de](http://www.jessenlenz.de)

**KAUFE Elektro-Fahrräder und normale Fahrräder**  
– bitte alles anbieten –  
Tel.: 0176/55 63 31 51

**Aktion 30 % Rabatt auf Dachreinigung**

- Entfernen von Moos und Flechten
- Dachrinnenreinigung ab 0,80 ct. lfm.
- Fassadenreinigung
- Dachreparaturen aller Art
- Auffahrten- und Terrassenreinigung inkl. Versiegelung mit Langzeitschutz

ANFAHRT UND BERATUNG KOSTENLOS  
Tel.: 0152 - 16 87 73 80

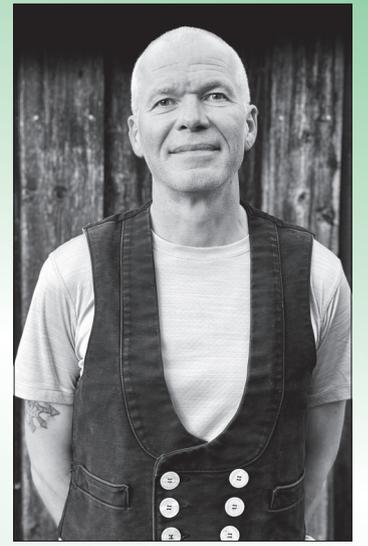
– Anzeige –

## Fields of Green Holzwerkstatt: Holz- und Zimmererarbeiten von Meisterhand

**Lübeck/Ostholstein.** Seit November 2024 bereichert die Fields of Green Holzwerkstatt die Handwerkslandschaft in Lübeck, Stockelsdorf und Ostholstein. Als erfahrener Zimmerermeister setzt Inhaber Jörg Ahrens (Foto) individuelle Projekte mit Leidenschaft und Präzision um. Ob eine langlebige Terrasse, ein neuer Gartenschuppen, maßgefertigte Möbel oder eine stilvolle Pergola – Jörg Ahrens steht für kreatives, zuverlässiges und gewissenhaftes Handwerk. Seine Liebe zum Detail und sein Gespür für die pas-

sende Lösung machen ihn zum idealen Partner für alle, die Wert auf Qualität und Individualität legen. Setzen Sie auf echte Handarbeit und lassen Sie sich von maßgeschneiderten Lösungen begeistern. Jörg Ahrens – Ihr Zimmerermeister für einzigartige Holzprojekte.

Kontakt:  
Mobil oder WhatsApp: 0151/29095574;  
Mail: [hello@fields-of-green.de](mailto:hello@fields-of-green.de)  
Web: <https://fields-of-green.de>



– Anzeige –

## Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Wir, (Jesse, Sam, Amadeus** und die zwei kleinen Hunde) haben uns in Niendorf und die Region verliebt. Unser Traum ist es, dort auch zu leben. Wir können im Aug./Sept. unsere neuen Jobs anfangen und su. daher eine Wohnung. 2 Zimmer reichen aus. Wir freuen uns auf ein Angebot ☎ 0178/8919970

**Er 59J.** romantisch und einfühlend, sucht "Sie" für gelegentliche Treffen ☎ 01520/9160118

**Hochtisch mit Barhockern** massiv Kiefer, weiß gestrichen an Selbstholer für VB 220 € zu verkaufen. Maße: Hochtisch B 70 L 115 H 95 Hocker: B 40 T 38 Sitzhöhe 67 mit Lehne 94 ☎ 0173/6112195

**Neub. Wohnung** ca. 78m², WM 1500,- zzgl. Strom, EBK, Gäste WC, Abstellr., Dachboden, Loggia, Fussb.-Hzg. für ält. Ehepaar, NR, keine Tiere, ab sof. o. später frei ☎ 01577/8968632

**Su. möbl. Zimmer o. App.**  
☎ 0151/24027308

**Achtung, Peter** sucht Schallplatten aus der guten alten Zeit! (Privat) ☎ 0176/79813187

**Auflösung Automodell-samml.,** versch. Maßstäbe incl. 2 Virtinen gratis, ☎ 0172-3791929

**Doppelzimmer für** Monteure/Saisonkräfte zu vermieten. Dr. Hesse. ☎ 0172/4106338  
WhatsApp, [hp-hesse@online.de](mailto:hp-hesse@online.de)

• **Haushaltsauflösung**  
mit Wertanrechnung  
Tel.: 0 45 04 - 7 78 99 04  
[www.haushaltsaufloesung-nordlichter.de](http://www.haushaltsaufloesung-nordlichter.de)

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel.: 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**Zusteller in Gronenberg**  
für die Verteilung des  
reporters gesucht  
Tel. 04503-2140 **der reporter**  
Das Familienmagazin

## Rückschnitt von Bäumen und Sträuchern sorgt für Sicherheit: Freie Straßen für die Abfallsammlung

**Ostholstein.** Überhängende Äste und wuchernde Sträucher behindern die Arbeit der Abfallsammlung und stellen eine Herausforderung für die Verkehrssicherheit dar. Besonders in den Frühlingsmonaten, wenn die Natur in voller Blüte steht, treten diese Probleme verstärkt auf. Sammel Fahrzeuge können oft nicht mehr dicht am Bordstein entlangfahren, ohne Schäden an Spiegeln, Scheinwerfern oder anderen Fahrzeugteilen zu riskieren. Auch herabfallende Äste gefährden die Sicherheit der Mitarbeiter des Zweckverbandes Ostholstein (ZVO) aus dem Bereich der Abfallwirtschaft.

Hinzu kommt, dass dichter Bewuchs entlang der Straßen häufig die Sicht auf Verkehrsschilder einschränkt. Dies erschwert die Orientierung für Verkehrsteilnehmende und erhöht das Unfallrisiko. Eine klare Sicht auf Verkehrszeichen und Lichtsignalanlagen ist jedoch essenziell, um einen sicheren und reibungslosen Verkehrsfluss zu gewährleisten.

Um die Abfallsammlung reibungslos und sicher zu gewähr-



Freie Straßen für die Abfallsammlung: Der Rückschnitt von Bäumen und Sträuchern sorgt für Sicherheit. (Foto: ZVO)

leisten, bittet der ZVO alle Grundstückseigentümerinnen

und -eigentümer um Mithilfe: Bitte Bäume, Hecken und Sträucher rechtzeitig zurückschneiden. Wichtig ist dabei die Einhaltung des sogenannten Lichtraumprofils – eine Durchfahrthöhe von mindestens 4,50 Metern muss gewährleistet sein. Ein freier Verkehrsraum kommt nicht nur den Abfallsammelfahrzeugen zugute, sondern erhöht auch die Sicherheit für alle Verkehrsteilnehmenden. Oft genügt es, einige größere Äste zu entfernen, um riskante Situationen zu vermeiden und

den Verkehrsfluss zu erleichtern. Gut zu wissen: Der Rückschnitt zur Sicherstellung der Verkehrssicherheit ist das ganze Jahr über erlaubt – auch während der Schonzeit. Mit ein wenig Pflege leisten Grundstückseigentümerinnen und -eigentümer einen wertvollen Beitrag zu sicheren Straßen und einer zuverlässigen Abfallsammlung.

### Vermischtes

#### Maritimer Ankauf

Kompass, Uhren, Lampen, Steuerrad usw.

Tel.: 04302 / 91 36

#### Achtung liebe Holsteiner!!!

Auktionshaus Holstein kauft Schallplatten, Pelze, Brillen, alte Puppen, Kristallglas, Handtaschen, Abendkleider, Tischwäsche, Röhrenfernseher, alte Radios, Porzellan, Uhren, Zinn, Silberbestecke u. Schmuck aller Art zu Höchstpreisen! Einfach alles anbieten. Frau Franz, Tel. 0172 - 1 76 79 71

#### Dachdecker hat noch Termine frei

Alle Arbeiten rund ums Dach sowie Gaube, Flachdach, Schornstein, Dachrinne, Dämmung, Velux-Fenster, Giebel, Dachüberstand u.v.m

Tel.: 0176/30565766

**Achtung!!!** Kaufe Kronleuchter, Wand- und Standuhren, Bilder, Kristall, Porzellan, Nähmaschinen, Pelze & Schmuck aller Art. Herr Blum · Tel. 0177-6976210

**Ankauf aller Pkw,** Toyota, Hyundai, VW, Berlingo, Renault Traffic, Opel Vivaro, Peugeot, Fiat, Skoda, MB, Gel.-Wg., Pick-up, a. def., a. Sa. & So.

Tel.: 04521-8 48 98 77

☎ 0172-4 46 01 51

**Kaufe alles aus Großelternzeiten, von Trödel bis Antik,** gerne alles anbieten, von privat

Frau G. ☎ 0163-9115650

**Pkw, Busse, Wohnmobile Am Hafen bekommen Sie die höchsten Preise.**

Anrufen und wir kommen vorbei  
**0159/06141000**

**Zulassungsservice**

Seit 100 Jahren der Experte für

- HEIZUNGSANLAGEN
- BÄDER
- SOLAR



**SANITÄR-TECHNIK**  
**GÜNTER BLANCK GMBH**

An der Mühlenau 1 · Timmendorfer Strand  
Telefon 0 45 03 / 47 76  
info@blanck-oh.de

### Verein zur Hilfe Krebskranker Ostholstein: Einladung zum Sommerfest

**Ostholstein.** Der „Verein zur Hilfe Krebskranker Ostholstein“ lädt ein zu seinem Sommerfest 2025, ermöglicht auch durch eine großzügige Spende von Ameos.

Am Mittwoch, dem 25. Juni, startet das Sommerfest um 16 Uhr im Garten der Onkologischen Tagesklinik Eutin, Hospitalstraße 22.

Kuchen- und Fingerfoodspenden sind überaus willkommen: „Bitte melden Sie sich bis zum 14. Juni an, damit wir ungefähr wissen, mit wie vielen Kuchen und Besuchern wir rechnen können,“ so der Vorstand. Und dann kann geschlemmt werden mit selbstgebackenem Kuchen und der einen oder anderen fantastischen Torte.

In diesem Jahr ist auch der beliebte Falafelstand vom Eutiner Wochen-

markt dabei. Außerdem dürfen sich die Besucher auf eine atemberaubende Zumba-Vorstellung freuen. Herzlich eingeladen sind alle Mitglieder des Vereins, die Mitarbeiter der onkologischen Tagesklinik Eutin, ehemalige und aktuelle Patienten mit ihren Familien und alle Interessierten.

Der „Verein zur Hilfe Krebskranker Ostholstein“ unterstützt und berät seit mehr als 30 Jahren Krebskranke und ihre Angehörigen. Seine Mitglieder helfen den Patienten, die richtigen Wege zu Behörden und Sozialleistungen zu finden und unterstützen bei finanziellen Engpässen mit Sach- und Geldzuwendungen, wenn staatliche Stellen nicht helfen oder Hilfeleistungen sich verzögern. Außerdem unterstützt der Verein

Selbsthilfegruppen und finanziert mehrere Gruppen „Sport nach Krebs“.

Möglich machen das die etwa 250 Mitglieder mit ihren Beiträgen und großzügige und überaus aktive Sponsoren aus dem geschäftlichen und dem privaten Bereich.

Der Verein finanziert sich zu 100 Prozent aus Beiträgen und Spenden, die Mitglieder arbeiten alle ehrenamtlich, der Verein ist als gemeinnützig anerkannt.

Kontakt und weitere Infos unter Telefon 04521-790707 oder per E-Mail an info@krebshilfe-oh.de. Die Webseite ist unter krebshilfe-oh.de zu finden. Ein Spendenkonto ist bei der Sparkasse Holstein eingerichtet (IBAN: DE 08 2135 2240 0000 0107 77).

### Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Timmendorfer Strand,** nahe Bahnhof, ab sof., Mai 2025, ca. 65 m², 2 Zi., Souterrain, hell, teilmöbliert, NR, keine Tiere, nur langfristig (2 Jahre), 520 € KM + 90,00 € NK, Kaution 2.000 €. Single bevorzugt! ☎ 04503/4153

**Er, 69 J.,** sucht Sie, nett, lieb, ehrlich, mit Bild, ☐ Chiffre Z255/374

**Pkw-Doppel-Stellplatz** in Niendorf/O., Strandstr. 86 zum 1.9.25, 120 €, Büttner ☎ 04503/86607

**Suche nette,** deutschsprachige Einkäuferin f. Lebensmittel in Bad Schwartau. ☎ 0151/29085709

**Putzfee für** Privathaushalt in Scharbeutz/Pönitz gesucht. Für 2 Tage in der Woche insgesamt 8 Stunden. Wir freuen und auf Ihren Anruf ☎ 0171/4096553

**Echlot Stimmrad** go 9XSE, neuwertig mit Active Imaging 3 in 1 Heckgeber für 700€ zu verk. Sierksdorf ☎ 0151/28181025

**Suche für mich,** Seniorin und meine 2 kleinen Hunde (Dackel) eine ebenerdige 1 - 2 Zimmer-Whg. ( ca. 40 - 60 qm) wie z.B. EG-Whg, Souterrain-Whg., kleines Häuschen o.ä. in Niendorf, Tdf-Strand oder Pansdorf mit Dusch-Bad, ☎ 01520/5397358

**E-Bike,** Zündapp 1.0, 20er Klapprad, 1A Zust., 850€ ☎ 0155/10047579 Ahrens b.

**!Ankauf aller KFZ,** Van, Busse, Geländewagen, LKW, alle Japaner, z.B. Toyota, Audi, Skoda, VW, MB, BMW, Opel, Fiat, Ford, Hyundai, Citroen, Renault, Seat, Volvo, Kia, gerne ohne TÜV, auch defekt, Export, gute Preise! Mo-So - 0163-620 86 70

**Zusteller in Oberwohle**  
für die Verteilung des  
reporters gesucht  
Tel. 04503-2140 reporter

**über 40 Jahre**  
**Andreas Bartsch**  
Dachdeckermeister für  
Timmendorfer Strand  
und Umgebung  
**B**  
☎ 04503/4816  
23669 Timmendorfer Strand



## „Kunst für Kinderherz“: Kunstauktion bringt Rekordsumme von über 4.000 Euro ein

**Tdf. Strand.** Bereits zum sechsten Mal organisierte die Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH (TSNT GmbH) eine Kunstauktion zugunsten des Fördervereins Kinderherz e.V. – und erzielte dabei einen neuen Rekord: Insgesamt sind 4.403,51 Euro an Spenden zusammengekommen.

Vom 11. bis 27. April wurden 84 Werke des Kunstwettbewerbs unter dem Motto „Wind und Wellen“ vom Kunstwettbewerb 2024 in der Trinkkurhalle in Timmendorfer Strand ausgestellt.

Für jene Kunstwerke konnten Gebote abgegeben werden. Zusätzlich standen über 120 Kunstdrucke auf



Tourismuschef Joachim Nitz und Cara Westphal, Projektleiterin des Kunstwettbewerbs der TSNT GmbH, bei der symbolischen Spendenscheckübergabe an Kinderherz-Vorsitzende Barbara Bergmann (Mitte). (Foto: Stine Schöning/TSNT GmbH)

Unsere liebe Mutti, Oma und Uroma

# Hildegard Hüttig

wird am 14. Juni 2025

90 Jahre alt.

Es gratulieren von ganzem Herzen

Deine Kinder  
sowie 12 Enkel und 23 Urenkel

Empfang von 11.00 bis 13.00 Uhr, Westring 105, Ratekau

Plane gegen eine Spende zur Mitnahme bereit – am Ende der Auktion waren alle Plänen weg.

Das Mindestgebot belief sich auf 25 Euro, das Überbieten erfolgte in 5 Euro-Schritten. Es wurde sehr fleißig geboten – einige Kunstwerke waren so begehrt, dass diese für 300 bis 400 Euro ersteigert wurden. Insgesamt haben 37 Bilder ein neues Zuhause gefunden.

„Dass wir so eine hohe Summe erzielt haben und das Interesse so groß war, freut mich riesig. Die Menschen waren begeistert, Kunst zu erwerben und nebenbei noch etwas Gutes zu tun,“ so Cara Westphal, Projektleiterin des Kunstwettbewerbs.

Der Förderverein Kinderherz e.V. ist eine fest etablierte Institution in Timmendorfer Strand und setzt sich für Kinder und Jugendliche in der Region ein – unbürokratisch, lebensnah und mit großem Engagement. Die Hilfe reicht von individueller Unterstützung für Familien in Not über Gewaltpräventionsprojekte und Sprachförderung bis hin zu Freizeit- und Bildungsangeboten.

Die Arbeit des Vereins finanziert sich ausschließlich über Mitgliedsbeiträge, Spenden sowie den Erlös von Losverkäufen auf Veranstaltungen. Weitere Informationen über Kinderherz und Spendemöglichkeiten im Internet unter [www.kinderherz-ev.de](http://www.kinderherz-ev.de).

## Frauenwerk des Kirchenkreises und BUND-Kreisgruppe Ostholstein: Exkursion am Neustädter Binnenwasser

**Neustadt.** Das Neustädter Binnenwasser gehört zu den interessantesten stadtnahen Naturräumen in Ostholstein. Das Frauenwerk des Kirchenkreises lädt dazu ein, die Flora und Fauna dort am Dienstag, 17. Juni, in der Zeit zwischen 17 und 19 Uhr zu entdecken. Fachkundige Führerin ist die Biologin und Botanikerin Dr. Irene Timmermann-Trosiener von der BUND Kreisgruppe Ostholstein. Das Naturschutzgebiet ist als Rast- und Überwinterungsgebiet und Bruthabitat vieler Vogelarten von besonderer Bedeutung. Und auch die Uferzonen des vom gering salzhaltigen Brackwasser geprägten Binnengewässers bieten Lebensraum für spezialisierte Pflanzenge-

sellschaften, die an der Ostseeküste inzwischen selten geworden sind und deshalb des besonderen Schutzes bedürfen. Nicht zuletzt stellt der totholzreiche Wald der „Burginsel“ einen wichtigen Lebensraum dar und wird wie das Binnenwasser von der BUND-Kreisgruppe betreut. Die Exkursion, an der maximal zwölf Personen teilnehmen können (wetterfeste Kleidung und festes Schuhwerk nicht vergessen!), beginnt am



Auch Gänsesäger sind am Neustädter Binnenwasser zu beobachten. (Foto: KKOH/Heinen)

Parkplatz der Ameos-Klinik (Schwarzer Weg). Zum Exkursionsteam gehören außerdem Astrid Faehling vom Frauenwerk und Dr. Inga Hillig-Stöven, Koordinatorin von „Vielfalt wächst – Klimabewusstsein erden“, einem Projekt des Frauenwerks der Nordkirche. Die Exkursion kann aufgrund einer Förderung durch die Umweltlotterie BINGO! und der Norddeutschen Stiftung für Umwelt und Entwicklung kostenlos angeboten werden. Es ist eine Anmeldung unter [www.klima-erden.de](http://www.klima-erden.de) erforderlich.

Wir trauern um unseren Tennisfreund

## Jürgen Walczynski

Dieter Börnecke  
Karl Gladziejewski  
Bernd Lachnitt  
Klaus Pawlowski  
Peter Schütt  
Hellrik Wilder  
Klaus Klabunde

Volker Clausen  
Volker Hanke  
Torsten Lindstädt  
Manfred Spielmann  
Rudolf Schmitz  
Werner Roesdorff

Unser Mitgefühl gilt seiner Familie.

Gronenberg, im Juni 2025

Tief bewegt nehmen wir Abschied  
von unserem Freund und Coach

## Jürgen Walczynski

Sein Tod hat uns alle sehr erschüttert.

Walli trainierte die 1. Herren-Fußballmannschaft der SVG Pönitz und führte sie 1987 zur Meisterschaft in der Bezirksklasse.

Er war als Trainer ein Gewinn für den Fußball. Seine besondere Art, eine Mannschaft zu führen, machte ihn einzigartig.

Danke für die Zeit, die wir mit dir verbringen durften.  
Wir werden dich nie vergessen.

Für das Team von 1987

Harald Brede  
Andreas Dudda  
Holger Gumprecht

Vom 16. bis 20. Juni:

## Die gesunde Kioskwoche am Ostsee-Gymnasium

**Tdf. Strand.** Einen Kiosk mit gesundem Angebot für seine Käufer? Das klingt wie ein perfekter Traum der gesunden Ernährung. Genau diesen Traum möchte der angewandte Gesellschaftswissenschaften Kurs des 10. Jahrgangs, an ihrer Schule, dem Ostsee-Gymnasium in Timmendorfer Strand, wahr machen. „Unser Hauptziel sind gesündere Ernährungsgewohnheiten an unserer Schule. Dafür setzten wir drei verschiedene Bausteine zusammen, und zwar einmal unsere Werbe-woche, Aufklärung in den jüngeren Stufen über gesunde Ernährung und die langfristige Möglichkeit für



In der kommenden Woche findet die „gesunde Kioskwoche“ am Ostsee-Gymnasium in Timmendorfer Strand statt. (Foto: hfr)

warmes Mittagessen,“ berichten die Schülerinnen Lea Ellinghaus und Mia Schmidt. „Zum aktuellen Zeitpunkt gibt es an unserer Schule, dem Ostsee-Gymnasium Timmendorfer Strand, zwar einen Kiosk, der unsere Schülerschaft in den Hofpausen mit Essen versorgt, allerdings sind die dort angebotenen Lebensmittel gekennzeichnet mit einem hohen Zucker- und Fettgehalt.“

Weiter berichten die Schülerinnen und Schüler, dass sie sich in ihrem Kurs seit Beginn dieses Schuljahres mit der Lernform des Lernens durch Engagement (LdE) beschäftigen. Diese Lernform verknüpft das Umsetzen von Fachinhalten und dem eigenen Engagement für lokale Projekte.

„Ebenfalls hilft LdE uns Schülern beim eigenständigen Arbeiten, da wir als Schüler sowohl das lokale Projekt selbst aussuchen sowie die Umsetzung selbst in die Hand nehmen. Bei dieser Arbeit steht die Lehrkraft, in unserem Fall Frau Schulze, natürlich für Fragen oder weitere Informationen immer zur Verfügung. Ebenfalls unterliegt das Lernen durch Engagement Qualitätsstandards, wie zum Beispiel, dass wir uns selbst und unsere Arbeit regelmäßig reflektieren und eine Abschlusspräsentation halten.“

Der Höhepunkt des Projektes wird die Werbe-woche in Kooperation mit Kay Risse sein. Diese Woche ist eine Aktionswoche, in welcher sowohl ein Testlauf mit einer Sortimentsänderung hin zu einem gesünderem Angebot durchgeführt und kleine Aktionen in den Pausen rund um gesunde Ernährungs stattfinden.

Für dieses Event gibt es mehrere Teams, welche verschiedene Aufgaben nachgehen, damit am Ende alles zum Höhepunkt fertig ist.

„Einerseits haben wir unser Informationsteam, welches interessante und nützliche Fakten herausucht und diese spielerisch, einfach und gut verständlich aufbereiten,“ so die Kursteilnehmer.

Diese Informationen werden dann aufbereitet und in den Klassenstufen 5 bis 8 vorgetragen. Zusätzlich soll

im nächsten Schuljahr eine Informationsseite im Schülerplaner erscheinen.

„Unser Schülerplaner ist ein Heft, in welchem wir unsere Hausaufgaben, Klassenarbeit, etc. eintragen können. Ebenfalls sind hinten im Planer einige informative Seiten, mit Mathe Formeln, Badezonenkennzeichnung, Notenübersichten und vielen mehr, zu welchen unsere Informationsseite über gesunde Ernährung gut passt.“

Ebenfalls werden noch Plakate in der Schule aufgehängt, in denen für die Werbe-woche geworben und über gesunde Ernährung aufgeklärt wird.

„Ebenso gibt es ein Team, welches sich beim Sozialausschuss der Gemeinde Timmendorfer Strand stark für neue Container macht, da wir für unseren letzten Baustein, dem warmen Mittagessen, mehr Räume brauchen. Denn um diesen Baustein zu erfüllen, haben wir uns überlegt, dass wir eine Mensa auf die Beine stellen wollen, allerdings werden wir dieses Projekt nicht mehr in diesem Schuljahr fertigstellen können, also haben wir unseren Hauptfokus von dem warmen Mittagessen zu unserer Werbe-woche verschoben.“ Mit der vom 16. bis zum 20. Juni stattfindenden Werbe-woche möchten die Schülerinnen und Schüler des Kurs für angewandte Gesellschaftswissenschaften das Bewusstsein für gesunde Ernährung an ihrer Schule stärken und möglichst viele Schüler zum Umdenken bringen.

**OMV OH:**

### Studienfahrt nach Niederschlesien

**Ostholstein.** Die OMV OH (Ost- und Mitteldeutsche Vereinigung Ostholstein) lädt vom 14. bis 19. September zu ihrer diesjährigen Studienfahrt, der „Preußentour“ nach Niederschlesien mit „Partner-Reisen“, Lehrte, ein. Die Fahrt wird mit

dem Bus ab Bad Schwartau (ZOB) vorgenommen. Es sind noch einige Plätze frei. Eine schnelle Anmeldung wird erbeten.

Anmeldungen und weitere Infos bei Manfred Lietzow unter Telefon 04504-7080503.

**Kraushaar**  
Bestattungen seit 1825  
Erd-, Feuer-, Baum-, Seebestattungen,  
Bestattungsvorsorge  
Plöner Straße 46 - 23623 Ahrensböök  
Telefon: 04525/1408

In stiller Trauer

### Klaus Rühle

\* 3. August 1937

† 1. Juni 2025

**Deine Familie**

Die Trauerfeier findet am  
Samstag, dem 14. Juni 2025,  
um 13 Uhr in der  
Ratekauer Kirche statt.

Die Urnenbeisetzung findet  
im engsten Familienkreis  
statt.

*Mütter halten die Hände ihrer Kinder für eine Weile, aber ihre Herzen für immer.  
Von der Erde gegangen – für immer in unseren Herzen.*

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von unserer geliebten Mutter, Großmutter, Schwiegermutter und Schwester.

## Mareike Waßmund

geb. von Heusinger

\* 19. Dezember 1938

Marburg/ Lahn

† 21. Mai 2025

Timmendorfer Strand/ Oberursel

In ewiger Liebe und großer Dankbarkeit

**Dr. Urte Waßmund mit Ella und Mia  
Kay Waßmund und Marina Schlumberger mit Tim und Mika  
und alle Angehörigen**

23669 Timmendorfer Strand

Kondolenzadresse: Dr. Urte Waßmund, Auf der Weide 46, 65812 Bad Soden a. Ts.

Die Trauerfeier und Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 20. Juni 2025, um 11.00 Uhr in der Petrikerche Niendorf / Ostsee statt.

Im Sinne der Familie bitten wir um eine Spende für den Caritasverband Taunus e. V. – „Hospiz“,  
IBAN: DE52 5125 0000 0000 0025 00, Stichwort: Mareike Waßmund.

**Waldkirche Timmendorfer Strand:  
Klaviermusik von Mozart im Gottesdienst**



**Tdf. Strand.** Am Sonntag Trinitatis, dem 15. Juni, gibt es in der Waldkirche Timmendorfer Strand (Foto) einen besonderen musikalischen Akzent: Im Gottesdienst um 9.30 Uhr wird Jan Weinhold am Klavier eine der großen Sonaten von Wolfgang Amadeus Mozart spielen, die Sona-

te B-Dur KV 333. Das Werk ist sehr hell im Ausdruck und zeigt eine fast opernhafte Vielfalt an Gefühlen, die in ein pianistisch brillantes Gewand gehüllt sind. Predigt und Liturgie werden von Pastor Johannes Höpfer gehalten.

## Gitarrenkompositionen in Stockelsdorf

**Stockelsdorf.** Unter der Leitung von Christian von Seebeck ist das Lübecker Gitarren Orchester am Sonntag, dem 15. Juni, zu Gast in der Stockelsdorfer Kirche. Im Rahmen des Konzerts werden von Klassik über Pop noch viele weitere Genres be-

dient. Es erklingen Originalkompositionen für Gitarrenensemble, unter anderem Voyage Noir, Suite Americana, Rhumba, Connomara Suite, Bearbeitungen von Bach, Händel und den Beatles. Konzertbeginn ist um 17 Uhr. Der Eintritt ist frei.

## Tanznachmittag bei der Awo

**Bad Schwartau.** Die Arbeiterwohlfahrt (Awo) Ortsverein Bad Schwartau e.V. lädt am Sonntag, dem 15. Juni, zum Tanz in ihre Begegnungsstätte, Auguststraße 34a, ein. Einlass ist ab 14 Uhr, Beginn um 14.30 Uhr. Die Besucher dürfen sich auf einen vergnüglichen Nachmittag zum

Tanzen und Klönen mit Live-Musik von Carsten Hennings von der Insel Fehmarn freuen. Awo-Mitglieder zahlen inklusive Kaffee und Torte 6 Euro, Gäste zahlen 7 Euro. Es wird um telefonische Anmeldung am heutigen Mittwoch oder am Freitag jeweils zwischen 11 und 17 Uhr gebeten: 0451/25243.



## Erlöst Wulf Freudentheil

\* 11. September 1943 † 20. April 2025

In Liebe  
Ulrike

Pansdorf

Die Trauerfeier findet im engsten Kreis statt.

## Norbert Held

† 29. April 2025

### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlen und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck gebracht haben.

Im Namen der Familie

**Hannelore Held**

Scharbeutz, im Juni 2025

## Heike Hamkens

1. 6. 1953 / 29. 4. 2025

Schwer ist es, diesen Schmerz zu ertragen,  
denn ohne dich ist alles anders.

Danke für eure tröstenden Umarmungen und Worte,  
für helfende Hände, Blumen und alle Zeichen  
der Liebe, Freundschaft und Anteilnahme.

**Peter Hamkens  
Michaela, Björn und Lucia Röwe**

© Layracer/freepik.com

*Ich biete Ihnen meinen ganz persönlichen  
Beistand in den schweren Stunden.*

### **Holger Markmann**

Techau, Johannes-Brammer-Str. 16  
Ratekau, Bäderstr. 26

Telefon: 0 45 04-59 08  
(Tag und Nacht für Sie erreichbar)

[www.markmann-bestattungen.de](http://www.markmann-bestattungen.de)



Wir trauern um unseren liebenswerten,  
von der Schülerschaft und vom Kollegium  
sehr geschätzten Kollegen

## Axel Fröhlich

Du wärst so gerne bei uns geblieben.

Axel war in unserer Schule ein sehr beliebter, engagierter und wertgeschätzter Kollege.

Er lebte für seine Schülerinnen und Schüler und hatte für sie immer ein offenes Ohr.

Wir vermissen dich schmerzlich und werden dich mit deiner zurückhaltenden Art in guter Erinnerung behalten.

**Das Kollegium und die Schülerschaft  
der Außenstelle Bad Schwartau  
sowie das Kollegium und die Schulleitung der  
Beruflichen Schule des Kreises Ostholstein in Eutin**

## ÄRZTLICHER NOTDIENST

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst**  
**116 117** kostenfrei

## Anlaufpraxen:

**Lübeck:** Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 · 23538 Lübeck  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr  
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr

**Eutin:** Ameos Klinikum Eutin  
Hospitalstr. 22 · 23701 Eutin  
Mo., Di., Do.: 18.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr  
und 18.00 bis 21.00 Uhr

**Neustadt:** Schön Klinik Neustadt  
Am Kiebitzberg 10 · 23730 Neustadt  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

**Travemünde** (Notfallversorgung, durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg  
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr  
So./Feiertag 10–14 Uhr  
01.11. bis 31.03.: Sa. 17–20 Uhr  
So./Feiertag 10–13 Uhr

**Kinderärztlicher Notdienst:**  
**Lübeck:** Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck  
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr  
und 16.00 bis 19.00 Uhr

**Eutin:** Kinderklinik im Ameos Klinikum Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

**Zahnärztlicher Notdienst:**  
**www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de**  
**Notruf:** 112 **Polizei:** 110  
**Krankentransport:** 04521/19222

**Tierärztlicher Notdienst der Tierärztekammer Schleswig-Holstein:**  
0481/85823998 (landesweit, 24/7)

## RAT UND HILFE

**Telefon-Seelsorge:** 0800 111 01 11  
**Schwangere Konfliktberatung:**  
04561/9197  
**Säuglingssprechstunde Frühe Hilfen**  
Timmendorfer Strand, Wilhelmstraße 4:  
Tel. 04503/8928762 jeden Fr. 10–12 Uhr  
**Frauenhaus Ostholstein e.V.:**  
04521/8264410 (24 Std. erreichbar)  
**Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen:**  
04521/73043 od. 04561/9197  
**GATE-OH Schuldnerberatung:**  
04561/5133-0  
**Eltern-Telefon:** 0800/1110550  
**Kinder- und Jugendtelefon:** 116111  
(kostenfrei/anonym)  
**Praxis ohne Grenzen, OH:** Marienburgstraße 5, Stockelsdorf, 0451/881918  
**Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.**  
kostenlose Trauerbegleitung:  
04504/607370, E-Mail: info@kasf.de  
**WEISSER RING Ostholstein:** Wir helfen Kriminalitätsoffern. 0151/55164750  
**AA-Treffen:** Tdf. Strand: Do. 19 Uhr, Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1); Travemünde: Fr. 19–20.30 Uhr, Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus); Bad Schwartau: Di. ab 19 Uhr St.-Martin-Kirche, Gemeinschaftshaus Schmiedekoppel 114; Scharbeutz: Mi. 19–20.30 Uhr, Strandallee 111  
**Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und deren Angehörige:** jeden Do. 19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in den Räumen der AWO, Auguststraße 34a  
**Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL:**  
Tel. 04503/4420,  
www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

**Parkinson-Selbsthilfegruppe Ostholstein in Bad Schwartau:** jeden Mi. 15 Uhr – m. Stuhlgymnastik; Ludwig-Jahn-Str. 5, Tel. 0451/27369

**Osteoporose-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:** Tel. 0451/4982734, www.osteoporose-deutschland.de

**MS-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:** jeden 1. Do. 16 Uhr in den Räumen der Martin-Luther-Gemeinde, Kaltenhöfer Str., Tel. 0451/624715

**Beauftragte f. Menschen mit Behinderung:** Tdf. Strand: 0163/3463765 (Frau Stamp) Ratekau: Sprechstunde jeden 3. Mo. im Monat 15–16 Uhr im Familienzentrum; übrige Zeiten: Tel. 0171/1721332

**Palliativsprechstunde Bad Schwartau:** jeden 4. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes Karll-Krankenhaus, Aufenthaltsraum Station A1

**Selbsthilfegruppe Prostatakrebs Bad Schwartau:** jeden 3. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau, Konferenzraum

**Beratung zu Vorsorgevollmacht, Patienten- und Betreuungsverfügung Bad Schwartau:** jeden 4. Mo. im Monat 16–18 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau

**Seniorenbeirat:** Sprechstunde Bad Schwartau: jeden 1. Mi. im Monat 10–12 Uhr, Haus der Senioren

**Frau & Beruf:** Beratung in Ratekau, Tel. 0175/8 93 00 35, sabine.axt@faw.de

**Teilhabe-Beratung OH:** Tel. 04521/7909983, eutb@teilhabe-oh.de

**Beratung und Hilfe** m. d. Gleichstellungsbeauftragten d. Gemeinde Tdf. Strand S. Sommerfeld: Tel. 0151/18566167

## APOTHEKEN-NOTDIENST

**Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr**  
**Mittwoch, 11. Juni 2025**  
Sonnens-Apotheke, Strandallee 128, Scharbeutz  
St.-Gertrud-Apotheke, Roeckstr. 25, Lübeck

**Donnerstag, 12. Juni 2025**  
Seestern-Apotheke, Brückstr. 11, Neustadt  
Buddenbrook-Apotheke, Heiligen-Geist-Kamp 4, Lübeck

**Freitag, 13. Juni 2025**  
Kur-Apotheke, Strandstr. 110, Niendorf  
Post-Apotheke, Kücknitzer Hauptstr. 2, Lübeck

**Samstag, 14. Juni 2025**  
Nordland-Apotheke, Vorderreihe 39, Travemünde  
Ahorn-Apotheke, Hauptstr. 50, Bad Schwartau

**Sonntag, 15. Juni 2025**  
Markt Apotheke, Markt 17, Bad Schwartau  
Adler Apotheke, Breite Str. 71, Lübeck

**Montag, 16. Juni 2025**  
Klindwort Apotheke, Strandallee 94a, Timmendorfer Strand  
Lübbes-Apotheke, Segeberger Str. 16–22, Stockelsdorf

**Dienstag, 17. Juni 2025**  
Meeresstrand-Apotheke, Badeweg 1, Scharbeutz  
Baltic-Apotheke, Königstr. 2, Neustadt

**Mittwoch, 18. Juni 2025**  
Sonnens-Apotheke, Lübecker Str. 2, Eutin  
Apotheke am Kaufhof, Marlstr. 103, Lübeck

## GOTTESDIENSTE

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Timmendorfer Strand, Waldkirche**  
Sonntag, 15. Juni, 9.30 Uhr:  
Gottesdienst (P. Höpfer)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz Strandkirche**  
Sonntag, 15. Juni, 11.15 Uhr:  
Gottesdienst (Propst Weiß)

**Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf**  
Sonntag, 15. Juni, 9.45 Uhr:  
Gottesdienst (Propst i. R. Weiß)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf Petri-Kirche**  
Sonntag, 15. Juni, 11 Uhr:  
Gottesdienst (P. Höpfer)

**Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde St.-Lorenz-Kirche**  
Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr:  
Vorstellungsgottesdienst in der St.-Jonannes-Kirche Kücknitz

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf**  
Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr: Themen-Gottesdienst (Pn. Schwerdtfeger)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Ratekau**  
Sonntag, 15. Juni, 18 Uhr:  
Abendgottesdienst (Pn. Smets)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz**  
Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (Prädikantin Elstner)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bad Schwartau – Georgskapelle**  
Freitag, 13. Juni, 18 Uhr:  
Taizé-Gottesdienst (P. Franke)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Cleverbrück – St. Martin**  
Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (Pn. Järtimová)

**Ev.-Freikirchl. Gemeinde Bad Schwartau – Kreuzkirche**  
Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr: Gottesdienst (P. May); parallel Kindergottesdienst

**Selbst. Evangelisch-Lutherische Kirche Bad Schwartau**  
Sonntag, 15. Juni, 17 Uhr: Luth. Messe

**Adventgemeinde Knotenpunkt Bad Schwartau**  
Samstag, 14. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst m. Predigtimpuls; anschl. Mitbring-Buffer

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensböök**  
Sonntag, 15. Juni, 11 Uhr:  
Begrüßungsgottesdienst der neuen Konfirmanden (Pn. Mewes-Goeze, Diakonin Kummerfeld)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Curau**  
Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (Pn. Beno)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Stockelsdorf**  
Sonntag, 15. Juni, 10 Uhr:  
Gottesdienst (Pn. Mehl)

## KATH. GOTTESDIENSTE

**Niendorf, St. Johann, Steiluferallee 1–4**  
jeden Montag, Mittwoch u. Freitag, 6.45 Uhr: Hl. Messe  
jeden Dienstag u. Donnerstag, 19 Uhr: Hl. Messe  
jeden Samstag, 14.30 Uhr: Hl. Messe  
jeden Sonntag, 8 Uhr: Hl. Messe

**Timmendorfer Strand, St. Paulus, Poststraße 30**  
jeden Mittwoch, 18.30 Uhr: Hl. Messe  
jeden Sonntag, 25.15 Uhr: Hl. Messe

**Bad Schwartau, Maria Königin, Geibelstraße 20**  
jeden Donnerstag, 18 Uhr: Hl. Messe  
jeden Samstag, 18 Uhr: Hl. Messe

**Travemünde, St. Georg, Resse 32**  
jeden Sonntag, 11.15 Uhr:  
Gottesdienst  
jeden Donnerstag, 18 Uhr:  
Gottesdienst

**Selbsthilfe Prostatakrebs: Nächstes Treffen**  
**Bad Schwartau.** Die Selbsthilfegruppe „Prostatakrebs“ in Bad Schwartau, geleitet von Günter Pause, lädt Betroffene am Dienstag, dem 17. Juni, um 19 Uhr zum nächsten Treffen ein.

Im Rahmen der Selbsthilfegruppe besteht die Möglichkeit, mit anderen Erkrankten ins Gespräch zu kommen und sich über die Krankheit und den damit einhergehenden Problemen auszutauschen. Die Mitglieder erhalten allgemeine Informationen sowie Hilfestellung zur Alltagsbewältigung.

Pflege24Nord  
**24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!**  
Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!  
**Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!**  
**Tel.: 0 41 55 / 4 93 99 66**

## PM-Druck GmbH

**Büro Timmendorfer Strand:** Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand  
Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de  
www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com

**Öffnungszeiten:** Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr  
Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr

**Geschäftsführerin:** Tanja Thiel  
**Anzeigen:** Jutta Manthe, Christine Große, Markus Thiel, Olaf Glauf  
**Redaktion:** René Kleinschmidt, Stefan Setje-Eilers, Tanja Thiel  
redaktion@reporter-tdf.de

**Satz und Layout:** PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)

**Druck:** PerCom Vertriebsgesellschaft mbH  
24784 Westerrönfeld bei Rendsburg

Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von 36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften

**Erscheinungsweise:** mitwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr

**Anzeigenschluss:** montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2025

**Datenschutz:** Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>

**Hinweis der Redaktion:** Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copyright. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen.

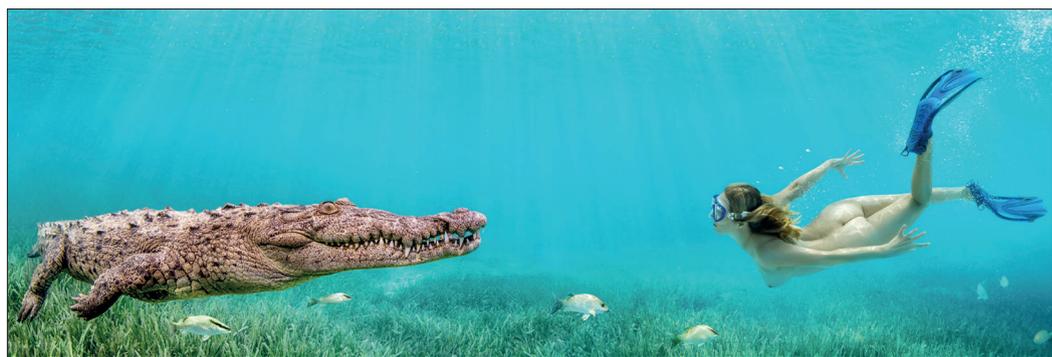
## IMPRESSUM

## Erotische Bilder, Gold und Edelsteine: Neue Ausstellung „Vom Leuchten des Meeres“

**Scharbeutz.** In Gold gebettete Edelsteine leuchten aus dem tiefen Blau des Meeres. Sinnliche Schönheiten tauchen im Eva-Kostüm in die Tiefen der Ozeane und schwimmen mit Krokodilen oder Haien. Staunend stehen die Betrachter vor den Werken zweier Künstler, die völlig verschieden sind und dennoch den Betrachter auf ganz unterschiedliche Weise faszinieren.

Die dreidimensionalen Reliefs der Künstlerin Mara Heidi Sieber faszinieren durch die in Gold getauchten Edelsteine, die kraftvoll aus ihren Werken funkeln und dennoch viele kleine Geheimnisse in sich zu bergen scheinen. Das wiederkehrende Motiv der aufstrebenden Welle von links unten nach rechts oben symbolisiert Empowerment, was die Mentorin für Entwicklung und freie Künstlerin Mara Heidi Sieber als eine Fähigkeit hat - nämlich Menschen an ihre Strahlkraft zu erinnern - in diesem Falle durch Kunst.

Sinnlich schön lässt der international bekannte Meeres-Fotograf Wim



Die Fotografie „Cuban Croc“ mit dem Model Juliette. (Foto: Wim Westfield)

Westfield seine Sirenen vor hawaiischen Monsterwellen posieren oder mit wilden Tieren in die Tiefsee tauchen. Dabei tragen seine Models nicht mehr als ein Kleid aus Wasser und wirken trotzdem nicht nackt, sondern sehr ästhetisch. Auf anderen Bildern zeigt er die schönsten und eindrucksvollsten Wellen rund um den Globus. Alle Bilder des weltweit arbeitenden Künstlers sind

authentische Fotografien und ohne KI entstanden.

Mara Heidi Sieber aus Ahrensböck und Wim Westfield aus Travemünde präsentieren ab 15. Juni gemeinsam ihre Werke in der Galerie EnergieReich in der Seestraße 62 in Scharbeutz.

Zur Vernissage am Sonntag, dem 15. Juni, ab 15 Uhr laden Galeristin Donja Bassai sowie die Künstler

Mara Heidi Sieber und Wim Westfield alle Kunstinteressenten und Freunde ins EnergieReich ein. Die Ausstellung dauert vier Monate.

### Gemeinsam Manga-Figuren zeichnen lernen:

## Manga-Zeichenworkshop in der Stadtteilbibliothek

**Travemünde.** Die Stadtteilbibliothek Travemünde im Nordlandring 15 in Travemünde lädt am Mittwoch, dem 18. Juni, um 15.30 Uhr zu einem gemeinsamen Zeichenworkshop ein. In einer gemütlichen Zeichenstunde können die Teilnehmenden eige-

ne Charaktere gestalten, Tipps und Tricks erhalten und einen Einblick in die Grundlagen des Manga-Zeichnens bekommen. Die Materialien werden gestellt, es dürfen aber auch gerne eigene Stifte mitgebracht werden. Neulinge und Fortgeschrittene

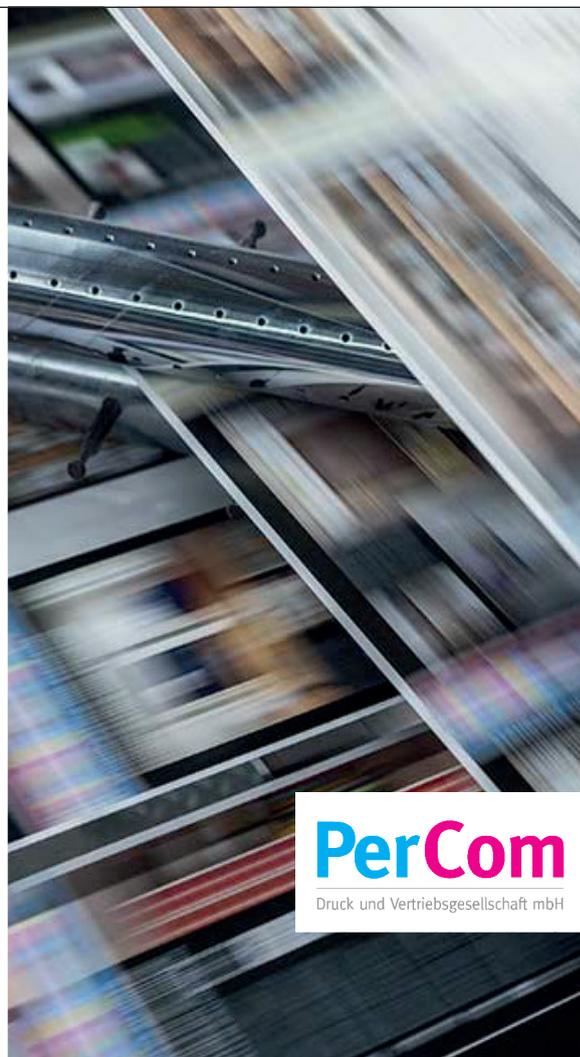
ab acht Jahren sind willkommen! Da die Zahl der Teilnehmenden begrenzt ist, wird um Voranmeldung per E-Mail an [bibliothek.travemuende@luebeck.de](mailto:bibliothek.travemuende@luebeck.de) oder telefonisch unter 0451/122-4227 gebeten. Die Veranstaltung ist kostenlos.



Künstlerin Mara Heidi Sieber stellt unter anderem dreidimensionalen Reliefs wie „Harmonie & Schönheit“, eine Collage auf Holz, aus. (Foto: hfr)

## Qualität am laufenden Band Drucken mit PerCom

Vorstufe, Druck, Verarbeitung, Veredelung oder Versand – kurz gesagt: Wir sind Ihr Ansprechpartner, wenn es um professionelles Drucken und die anschließende Weiterverarbeitung geht.



**PerCom**  
Druck und Vertriebsgesellschaft mbH

**PerCom Druck- und Vertriebsgesellschaft mbH**  
Am Busbahnhof 1 · 24784 Westerrönfeld  
Tel: 04331 / 844 - 0 · [www.percom.biz](http://www.percom.biz)

# famila

besser als gut!

Gültig bis 14.06.25

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung  
 Famila Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG,  
 Alte Weide 7-13, 24116 Kiel

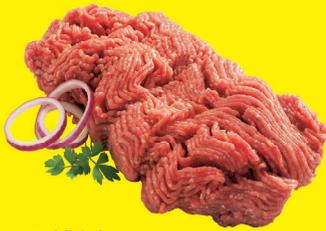
Ihr Kundentelefon 0800 777 22 33

Alle weiteren Angebote dieser  
 Woche finden Sie hier:



# ALLES FÜR

# 5 €



**Hackfleisch**  
 vom Schwein  
 zum Braten und Garen  
 vielseitig zu verwenden  
 oder Rinderhackfleisch  
 1 kg = 9,99 €

1 KG  
**5 €**



Niederlande  
**Cherryrispentomaten** Kl. I

1 KG  
**5 €**



Arla  
 Buko  
 Frischkäse oder  
 Frischkäsezubereitung  
 verschiedene Sorten und Fettanteile  
 200 g (1 kg = 5,00 €)

5 PACKUNGEN  
**5 €**



Bauer  
 Frucht-Joghurt  
 verschiedene Sorten  
 250/225 g  
 (1 kg = 2,00/2,22 €)

10 BECHER  
**5 €**



Harry  
 Butter- oder Vollkorn-Toast  
 500 g (1 kg = 2,50 €)

4 PACKUNGEN  
**5 €**



Body Attack  
 Protein Riegel  
 verschiedene Sorten  
 35 g (1 kg = 23,81 €)

6 RIEGEL  
**5 €**



7 Hühnchen  
 Nudeln  
 verschiedene Sorten  
 600 g (1 kg = 2,08 €)

4 PACKUNGEN  
**5 €**



Haribo  
 Fruchtgummi  
 oder Lakritz  
 verschiedene Sorten  
 150-175 g  
 (1 kg = 4,76-5,56 €)

6 BEUTEL  
**5 €**



m&m's  
 verschiedene Sorten  
 128-150 g  
 (1 kg = 11,11-13,02 €)

3 BEUTEL  
**5 €**



Pom-Bär  
 verschiedene Sorten  
 80/75 g  
 (1 kg = 12,50/13,33 €)

5 BEUTEL  
**5 €**



Hipp  
 Hippis Quetschbeutel  
 100 g  
 Billy Tiger  
 Maisstangen  
 30-50 g  
 verschiedene Sorten  
 (1 kg = 20,00-33,33 €)

5 BEUTEL  
**5 €**



duschdas  
 Duschgel  
 verschiedene Sorten  
 225 ml  
 (1 Liter = 4,44 €)

5 FLASCHEN  
**5 €**



Rauch  
 Eistee  
 verschiedene Sorten  
 1,5 Liter (1 Liter = 0,83 €)  
 zzgl. 1,00 € Pfand

4 PET-FLASCHEN  
**5 €**



SCHNEEKLOTH  
 Deutschland  
 Rheinessen  
 Grauer  
 Burgunder  
 Qualitätswein, trocken  
 1 Liter

1 FLASCHE  
**5 €**



Oldesloer  
 & Cola oder Orange 10,3% vol.  
 oder Kleiner Feigling  
 Die Dose  
 10% vol., teilweise koffeinhaltig  
 0,25 Liter (1 Liter = 6,67 €)  
 zzgl. 0,75 € Pfand

3 DOSEN  
**5 €**



Grillholzkohle  
 oder Grillketts  
 3 kg (1 kg = 0,83 €)

2 SÄCKE  
**5 €**